# Ostdeutsche

Herausgeber: Verlagsaustalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Katowice, ul Marjacka 1, Tel 483; P. K. O. Katowice, Verlagsanstalt Kirsch & Müller, Sp. z ogr. odp., Konto \$01 989.

Erste oberschlesische Morgenzeitung

Erscheint täglich, auch Montags (siebenmal in der Woche),

Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen, die nach Möglichkeit innegehalten werden, sowie für die Richtigkeit telefonisch aufgegebener Inserate wird keine Gewähr übernommen und kann die Bezahlung aus diesen Gründen nicht verweigert werden. - Streiks, Betriebsstörungen usw., hervorgerufen durch höhere Gewalt, begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugsgeldes oder Nachlieferung der Zeitung.

# Wachsende Bedrohung der Beamtengehälter

Die Mindereinnahmen des Reiches — Es gibt keine neuen Steuerquellen mehr

### Der Reichsfinanzminister moge, die febr ernfte Beunruhigung, die weitere sucht nach Auswegen

(Drahtmelbung unferer Berliner Redaftion)

eingänge, im Rechnungsjahr 1930/31 benselben Tagen, in benen die Notwendigkeit 1240,7 Millionen Mark, hat die Erörterung über die Frage der Deckung der Mindereinnahmen wieder in Gang gebracht. Ein besonders umstrit- test diaglichen Lebens, das Brot, in der Reichs. mehreren Wochen vielfach besprochen wird und in den, und es muß befürchtet werden, daß Beamtenfreifen lebhafte Beunruhigung hervor-gerufen bat. Reichsfinangminister Dr. Dietrich hat im Reichstage wiederholt erklärt, daß die Leben & mittelm artt schon bente neue Er-Beamtengehälter nicht weiter herabgesetzt wer-ben jollten. Neuerdings hat er sich in einem bedingt sind, die aber im Zusammenfall mit der gen, ist bisher nicht gelungen, und damit ist die Kleineren Preise etwas wen iver bestimmt gefleineren Rreife etwas meniger bestimmt geäußert, aber es wird versichert, daß er nach wie ppr auf bem ablehnenben Standpunkt ftebe und ingar perfonliche golgerungen gu giehen entichlossen sei, wenn das Kabinett den Be-amten neue Opfer in Gestalt von Gehaltseinschränkungen zumuten murbe. Sollte, was einstweilen noch nicht feitsteht, bas Rabinett fich dazu entschließen, jo wurde dabei wohl bie treibende Kraft in erster Linie der Reich 3-arbeitsminister sein. Die Zahl der Reichsbeamten, die von einer Gehalts-fürdung betroffen würde, ist verhältnismäßig

Für die große Mehrzahl der Beamten fommt es barauf an, wie fich bie Länderregierungen ftellen.

Bürttemberg icheint, wie bie unlängst gehaltene Rebe bes Staatsprafidenten Dr. Bolg Beigt, die Stimmung im Rabinett für eine Berabiehung zu jein. Die entgegengesette Auf faffung vertritt offenbar gierung, mahrend Preugen fich noch nicht festgelegt hat.

Es heißt, daß

die neue Gentung vier Prozent ausmachen foll, fo daß die Gehaltsfürzung insgesamt 10 Prozent betragen würbe.

Ungerden follen Teuerungszuichläge und andere örtliche Zulagen wegfallen, wodurch die Ginbufe ber Beamten und Angestellten auf etwa 12 Progent steigen murbe.

Dieje Angaben find, wie gejagt, unverbürgt.

Sie werden aber trothem bie

### Beunruhigung

unter ben Beamten und öffentlichen Angestellten iteigern, Der Dentiche Beamtenbund hat fich icon in einer Dentschrift gegen jebe weitere Sentung ber Gehälter gewandt. Es ift mohl anzunehmen, daß das Rabinett sie nur in Erwä-gung gieben wird, wenn ber Fehlbetrag nicht durch Ausgabensenkung auf anderen Gebieten auszugleichen ift. Es beißt, daß ber Reichsfinansminifter bereits Borichlage ausgearbeitet bat. Rene Stenerborlagen fommen dabei nicht in Frage.

Im Interesse der Beamtenschaft und der Alldem Reichsfinanzwinister gelänge, and ere Ersparnismöglichkeiben zu sinden als weitere Gehaltskürzungen. Die gesamte Gehaltskung der Franzoien als eine underantwortliche Lohnsenkungsaktion war von Ansang an aufschauf den Gebaut auf dem Gedanken, daß neben ihr bergebaut auf dem Gedanken, daß neben ihr bergebaut auf dem Gedanken, daß neben ihr bergebaut auf den Gedanken Gedanke

Berlin, 24. April. Die Mitteilung von bem follte bie Gentung ber Breife. Es ift ein überiehr beträchtlichen Gehlbetrag ber Steuer- aus umglückliches Zusammentreffen, bag genau in tener Bunkt ist dabei die weitere Kürzung der hauptstadt wieder im Breise steigt. Dieses Beitener Bunkt ift dabei die weitere Kürzung feit spiel wird natürlich allzu rasch Nachahmung sin-Preissteigerung nicht nur auf das Brot beidrantt bleibt. Tatjadlich zeigen fich auf bem Areise nicht fühlbar. Die Durchführung ber

Gehaltsfürzungen bei gleichzeitiger Preiserhöhungen bringen muffen, gu bermeiben. Der Reichsfinanzminister wird bei der Ueberlegung dieser Fragen vor allem berüdsichtigen muffen, bag bei bem erften Anftoß gur Lohn- und Gehaltsjenkung bie Versprechungen auf allgemeine Preissenkung ge alaubt wurden, daß dieser Glaube jett aber chwer erschüttert ift. Die Tatsache, daß in wichtigen Industriezweigen für in duft rielle Ergeugniffe febr erhebliche und im Wirtschaftsleben ehr einschneibende Breisermäßigungen borgenom= men worden find, kann die Verantwortung für die Entwicklung der Dinge nicht abschwächen. Diese industriellen Preisermäßigungen bebeuten ein Opfer der Wirtschaft, sie machen sich aber für die von den Lohn- und Gehaltssenkungen betroffenen Brotpreiserhöhung und den Gerüchten von der Gehaltsfürzung die Beunruhigung noch dieses ganzen Vorgehens nicht eingetreten. Wenn jest die verschärfen müssen. Sift naturgemäß sehr viel leichter, in diesen Fragen an den Waßnahmen der Reichsregierung und den Ergebnissen dieser Makwahmen Kritik die Lage möglicherweise noch verlangen wird, über den Ergebnissen dieser Makwahmen Kritik zu üben, als realpolitisch mögliche Auswege zu zu zu diesen, als realpolitisch mögliche Auswege der dehaltsempfänger auf die Schichten, in denen bisher die Preissenkung stedengeblieben ist, auszubehnen.

# Landtags-Antrag gegen Preiserhöhungen

(Telegraphische Melbung)

tag hat bie Fraktion ber Staatspartei einen Ur- wird ersucht, sofort Schritte bei ber Reichsantrag eingebracht, worin ausgeführt wird, bag regierung in unternehmen, um jebe Brotpreisinfolge ber Erhöhung ber Mehlpreise bie erhöhung gu unterbinben. Gefahr einer allgemeinen Steigerung ber Brotpreise beftehe. Daburch wurde nicht nur bie

Berlin, 24. April. Im Breugischen Land- | völlig untragbar. Das Staatsministerinm

Magdeburg, 24. April. Der Brotpreis ift für Preissenkungsaktion in das Gegenteil Magbeburg und Umgegend mit sofortiger verwandelt, sondern bei der geschwächten Kauf. Wirkung von 50 auf 55 Ksennig erhöht worden. berwandelt, sondern vet der geschwachten Rauf-kraft der Bevölkerung insolge Arbeitslosigkeit, Aurzarbeit und Gehaltskürzung, Verdienstrück-rückgang usw. ist eine Erhöhung der Brotpreise Jahres um etwa 15 Prozent gestiegen sei.

# "Wir sollen uns die Spionage gefallen laffen"

. . . . meint die Berliner Linkspresse

(Drahtmelbung unferer Berliner Redaftion)

reichlich spät — das Answärtige Amt sich ent- Folgerungen gezogen hat. Aber das Blatt fährt schlossen, durch den Geschäftsträger in Paris die Abberufung bes frangofischen Konfuls in gofifder Offiziere in Ronigsberg Boridub hatten, unterlaffen. Die deutiche Regierung wurde

Berlin, 24. April. Gben hat - icon in folden Gallen üblichen und felbitverftandlichen

"Bermutlich hat die französische Regierung es aus Furcht vor den eigenen Nationalisten, die Königsberg und des Militärattaches in Berlin eine solche Geste der internationalen Höflichkeit an verlangen, weil sie der frechen Spionage fran- als eine Kapitulation vor Deutschland ausgelegt geleiftet haben, und ichon bemuht fich eine gewiffe allerdings in den gleichen Gehler verfallen, wenn Linkspresse, den Franzosen die Ablehunng sie sich durch das Treiben in gewissen Kreisen dieser mehr als bescheidenen Forderungen zu er- bestimmen lassen würde, die gewiß unersreubiche aber keineswegs kapitale (?! D. Red.) Angelegen-

### Wunsch ausgesprochen werben, daß es gelingen Wird Kürten begnadigt? Die Todesstrafe für die Ratur-Bestie!

"Ich halte eine Berurteilung des Peter Kürten zum Tode für ausgeschlossen. Er ist sicher erblich schwer belastet und für seine Taten nicht voll verantwortlich zu machen. Es ist ein Kranker, den man von der Welt abschließen muß."

Professor Sermann Mudermann.

Raum ist das neunfache Tobesurteil gegen ben bielfachen Mörder Rürten gefällt, ba erhebt fich ber Chor der unentwegten Gegner der Todesftrafe, um auch für dieje Ratur-Beftie die Abwendung der Hinrichtung durch Begnabigung gu befürworten mit ber Begründung, daß für die furchtbaren Leiden und den grauenvollen Tod so vieler schuldloser Opfer überhaupt feine Guhne und Bergeltung ausreicht, auch nicht die Bollstredung der Tobesftrafe! Rurten folle für immer beseitigt werben durch emige Absonderung von der menschlichen Gesellschaft in einem Bucht- ober Irrenhaus, aber ihn hinrichten - nein! Das Breugische Staatsminifterinm als Begnabigungsinftanz hat längst grundfählich feine Sinrichtung mehr bollftreden laffen, alfo folle auch jest feine Uns= nahme im Fall Rütten gemacht werben.

Bir halten bieje Gebankengunge ber Gegner der Tobesftrafe gegenüber einer Raubtiernatur bom Schlage Rürtens für burchaus abmegig. Haben wir nicht in den letten Jahren unter dem Einfluß einer abwegigen Gefühlsbufelei Schwerverbrecher ins Zuchthaus wandern jehen, vor beren Wiederauftauchen in ber Deffentlichkeit nach abgelaufener Strafe, nach Begnadigung ober -Flucht einem das Grauen ankommen fann! Koin normal und gerecht empfindender Mensch würde es begreifen, wenn man ben neunfachen Mörder Kürten ins Buchthaus schidte, wenn man ihn, der ohne Gnade Kinder, Frauen und Männer abschlachtete, aus "Gnade" am Leben ließe der Mörder Kürten hat das Recht verwirkt, ber

Wenn das Wort von ber Bestie in Menschengestalt je Berechtigung hatte, dann bei dem Maffenmörder Kürten. Strupellos ift er über das Leben seiner Mitmenschen hinweggeschritten, hat immer nur feinem Inftinit, feiner Bosmilliafeit und feinem Sang gur Bernichtung gelebt; mit dem gleichen Ihnismus, unter gleicher Brutalität Kinder wie Erwachsene umgebracht und sich fogar noch an ben Wirkungen feiner Taten erbaut ober aufgeregt. Sein Strafmaß bedeutet, daß er als unwürdig gefennzeichnet ift, fürberhin noch Menich zu fein. Rachdem der oberfte Beamte ber preußischen Juftig, Juftigminifter Dr. Schmidt, einer Sinrichtung beigewohnt bat, ift er Gegner ber Todesstrafe geworden. Das mag unter bem Eindruck des Vollzuges gesühlsmäßig verständlich sein, aber nicht sachlich. Denn diesem Uft verausgegangen sind — wie bei Kürten — all die Schenklichkeiten, die ihn notwendig machen. War es schon unverständlich, daß die Mörber bon

bruch der frangösischen Offiziere, von dem underschämten Mißbrauch des deutschen Vertramens bleibt also nichts weiter übrig als "eine unerfreuliche, aber keineswegs kapitale Angelegenheit" und ein "bedauerliches Vorkommnis", und wenn wir aus dem ehrlichen Grimm heraus, der jeden Deutschen mit noch nicht erweichten Knochen bei



Leiferbe, bie die 28 Toten an Ort und Stelle ihrer Gisenbahnkatastrophe auf dem Gewiffen hatten, ungeachtet berer, bie mit biefen 23 in allen möglichen Verwandtschaftsgraden verbunden waren, seinerzeit begnabigt worden sind - noch unverftanblicher murbe bas für einen Rürten fein. Er hatte zwar, wie in einem Stimmungsbericht ber "Frankfurter Zeitung" hervorgehoben wird, in ber letten Zeit sein Berhalten konsequent barbleiben will — weil er, ber bas Dasein anderer hemmungslos und gefühlslos vernichtet hat, dieses hat sich diese Forberungen jum größten Teil zu Beben boch wohl mehr als eine nur icone Be- eigen gemacht, nach unberburgten Gerüchten fowohnheit wertet. Run, nachbem sich der Abgrund bor ihm aufgetan bat, in ben er Rinder, Frauen und Männer aus einem Gefühl befriebigter Wolluft hineingestoßen hat, foll auf einmal biefer Unbold "fein normaler Beistestranter" (!) und bie Begriffe Burechnungsfähigfeit und Ueberlegung in ber Unwendung auf Diefen Menichen unzureichend fein!

Unsere Zeit ift hart im Rampf um ben Tag und feine Notwendigkeiten, hart in der Urt, wie fie ben Menichen anpadt, burch eine Steigerung aller Berpflichtungen gegenüber bem Staat, bie taum noch zu tragen ift und reftlofer hingabe gleichkommt. Und ba foll biefer Rürten bom Staat als Gegengabe nicht bas minbeste, bas er gu beten vermag, nämlich: Schut gegen über ben Rraften bestialifder Ber nichtung verlangen burfen? Aber unfere Beit ift - leiber! - weich feelig gegenüber all ben Schäblingen, bie fich an ben Menichen bergeben. Da tann sich einer hemmungslos bis gur Hemmungslos sich Bewußtlofigfeit ausleben. gegen Sinn und Sendung bes Menichen vergeben. Mies Recht für sich in Anspruch nehmen, um Unrecht zu tun. Zu schädigen. Zu vergewal-tigen, zu töten: Tut nichts — nachher kommt die Feststellung, das war eben "tein normaler Geistesfranker", für ben die Begriffe Burechnungsfähigfeit und lleberlegung nicht ausreichen!

Rur Stärke in ber Handhabung bes Rechts, Stärke aber auch in der Durchführung seiner Enticheibungen fann wieber bagu führen, bag bas Anormale abgebogen und das Normale dur Geltung gebracht wirb. Ein Menich wie Rurten hat fein Leben bermirtt. Ihm gegenüber teine Sumanitätsbufelei aus irgendwelchen Grunden, ihm gegenüber ichleunige Bollftredung bes Urteils, auf bag biefe Beftie nie wieber Gelegenheit gewinnen fann, aufs neue gegen die Menschheit losgelaffen zu werben. Unmöglich wiffen gu muffen, bag ein folder Menich in preußischen Buchthäusern noch als Drobung für bie Menichheit weiter lebt!

Joseph Buchhorn, MdL.

# Vor dem Kampf um die Zölle

anf angelegt, bei den Personen, die auf die Entscheidung niber die Begnadigung Sinfluß haben Landwirtschaftestanzler, um mit ihm alle atkuellen arbeitsminister lehnen eine Reihe von Zollsorderungen der Teingen für tierische. Produkte und Hillenfrüchte, keile und her keile in Rücksicht auf die beim Reichstanzler, um mit ihm alle aftuellen agrarifden Barteien ju besprechen. Dr. Schiele gar foweit, daß die Ablehnung ihn beftimmen tonnte, bon feinem Umte gurudgutreten. Das ist freilich icon manchmal gesagt worden, und die Prophezeiung wird auch burch die Wiederholung nicht glaubwürdiger. Allerdings wird bas Rabinett in feiner Gefamtheit feinem landwirtchaftlichen Rollegen die Durchsetzung ber agrariichen Forberungen nicht gang leicht machen.

Die zoll- und agrarpolitischen Fragen fteben naturgemäß in engem Zusammenhang mit der Lohnpolitik und der Industrieaus-fuhr. Unter diesen Umftänden ist es ver-ständlich, daß die Pläne des Reichsernährungs-ministers im Kadinett Widerständen begegnen.

Bu bem Brogramm bes Reichsernährungsminifters erfahren wir folgendes: Die beiben me fentlichsten Buntte find Die

### Erhöhung des Fleisch- und Butterzolles.

Bon ber erften Magnahme verspricht man sich auch in Rreifen bes Reichsernahrungsminifteriums feine außergewöhnliche Menberung ber Preislage auf bem Schweinemartt, aber boch eine gemiffe und in ben Grenggebieten fühlbare Entlastung. Dasselbe gilt für die hiermit in Bu- Beröffentlichung übersandt: fammenhang ftehenbe Aufhebung ber 3 mifchendölle für Sped und Schmalz.

In Brennpunkt der ganzen Zollfrage steht der Butterzoll, dessen Erhöhung in agrarischen Kreisen als unter allen Umständen erforderlich bezeichner wird, weil die Butter- und Milchproduktion jest besonderen Schuß erfordert. Aus diesenmäßigen Gründen ergibt sich nun die Wahrscheinlichkeit eines weiteren Abgleiten den dem Borkriegspreis entspricht, gegenüber 172 Mk. im Jahre 1929. Der Reichsernährungsminister verstangt deshalb eine Seransseung des Butterzolls von 50 auf 100 Mark pro Doppelzentner. Das wirde sich sich und des Butterzolls von 50 auf 100 Mark pro Doppelzentner. Das wirde schwierigs auf 150 Mark bedeuten. Eine Erhöhung des Butterzolles wird allerdings handelspolitische Schwierigkeiten mit Finnland, Dänemark, Polland, dis zu einem gewissen Grade auch Schwe-

Berlin, 24. April. Am Freitag nachmittag er- den ergeben, die Anspruch auf ein Kontingent schien ber Reichsernährungsminister Schiele dum Zoll von 50 Mt. erheben ober erheben können. Der Reichswirtschaftsminifter und ber Reichs-

### Breisentwidlung,

teils aus handelspolitischen Gründen ab. Die Entscheidung wird voraussichtlich ich nell fallen, benn der Reichsernährungsminister will die Berdenn der Reichsernährungsminister will die Berbandlungen über die Zölle dis zum 6. Mai besenden, weil an diesem Tage Beratungen des Landwirtschaftsrates beginnen. Man rechnet sogar damit, daß die ersten Berordnungen, die sich auf die Agrarhilfe beziehen. schon Ende der kommenden Boche dem Reichspräsiben ten zur Unterschrift vorgelegt werden, jedenfalls dürste die Sounadend-Sibung des Kainetts wohl zum allergrößten Teil von Erörterungen der agrarischen Fragen ausgefüllt werden.

### Franfreich baut die Anhlenmagistrale

Der polnifch-frangofifche Bertrag bom Geim angenommen

(Telegrophifde Melbung)

Barichan, 24. April. Der Geim hat ben Gesegentwurf über bie Erteilung ber Rongeffion

# Brünings begeistertster Verehrer Oldenburg-Januschau

"Der Bemmiduh liegt in Preußen"

(Gigener Bericht unferer Berliner Rebattion)

Berlin, 24. April. Der bentschnationale Ab-geordnete von Olbenburg-Januschan hat der "Preuszeitung folgende Erklärung zur

"Erst jest geht mir ein Artifel ber "Dona-"Erst seht geht mir ein Artikel der "Dsna-brücker Bollszeitung" vom 20. Mänz mit der Neberschrift "Unter vier Augen" zu, der sich mit einer Aeuberung von mir befaßt, die ich in einem privaten Gesvräch mit Freiherrn von Hamen merstein (MBR.) über den Herrn Keichstanz-ler getan habe, die politisch gegen meine Bartei ausgeschlachtet wird. Das nötigt mich zu einer Erwiderung, die ich in der Hossfnung tue, daß nicht auch meine Gespräche in die Deffentdaß nicht auch meine Gespräche in die Deffent-lichteit gelangen, die ich bezüglich anberer Minister, gewesener und amtierender, etwa gemacht habe, da ich bei der Durchlöcherung der Abgeordnetenimmunität, die jett beliebt ist, Gesahr lausen könnte, mit dem Repustif dung geset, das alle lebenden und toten Minister vor absälligen Kritiken schützt.

Ich habe also gesagt in bem Gespräch über ben Reichstanzler:

### Rach Bismard der Befte;

ohne seine Silfe warbe ber Minister Shiele auch bas nicht erreicht haben, mas er für die Landwirtschaft bisher erreicht hat; abgesehen bon perfonlichen Gigenichaften erkenne ich ben Billen bes herrn Reichs. fanglers, ju führen und fich nicht bom Reichstage führen zu laffen, an. Unter ber Führung ber Reichstagsmehrheit im Kriege und nach bem Kriege hat unfer Baterland erleht; die Friebensresolntion, bie Revolntion, die Inflation und die Anstellung bon Beamten nicht nach Qualität, fonbern nach bem Barteibuch, bie Rorruption.

Benn aber der Artifelichreiber der "Donabrücker Volklszeitung" behauptet, daß ich mich in Opposition gegen die Regierung nur befinde, weil ich mich ber Fraktionsbifziplin füge, und wenn er bedauert, daß es Gründe gibt, die mich berhindern, meine Meinung dem Geheimrat Hugenberg gegenüber offen gu vertreten, fo irri er fich in ber Zusammensehung ber Fraktion und in meiner Person.

Ich halte und mit mir die gange Fraktion eine wirkliche Befferung unferer politischen und wirt. ichaftlichen Lage für unmöglich, folange nicht bie Binbung zwischen Sozialbemokratie und Bentrum in Breugen gebrochen ift. Bis dahin wird und muß alles Flidwert bleihen, was bas Reich an Ofthilfe und Ansbau unter. nimmt, und bis bahin ift es für ung Dentid nationale unmöglich, die Bolitif bes Reichstanglers gu ber unfrigen gu machen. Die tommenden Brengenwahlen werben bem herrn Reichstanzler Gelegenheit verschaffen, eine ftarte Rechte in feine Rombination einguschalten. Bei Philippi sehen wir uns wieber."

ges. bon Dibenburg . Jannichan.

# Lapfere Rettung aus Bergnot

(Telegraphische Melbung)

Jungfraujod, 24. April. Am 21. April Jangigs Widerstand verungludien an ber Rorbflante bes Ginfter. aarhorns brei Münchener Stubenten. Gie muffen fich in Untenntnis ber Route ber. ftiegen haben und fturgten über eine swei hundert Meier hohe Giswand ab. Glüdlicherweise Nachher machte er fich fofort nach bem Jung. fraujoch auf, mo er nach einem Marich bon übermenichlicher Anftrengung burch ben tiefen Renfchnee eintraf. Bur Bergung ber Berungludten ift eine aus 15 Bergführern ge-Stubenten icheinen nicht fo gefährlich in fein, wie zuerft angenommen wurde.

### Rumaniens Minderheiten-Lohalität Bereidigung des Unterftaatsfetretars Brandich

(Telegraphifche Melbung)

# gegen Polen (Selegraphtide Melbung) Dangig, 24. April. Der Brafibent bes Genats,

nach bem anberen in muhjeliger und langer Bu weiteren Ginichrankungen ber Gelbständigkeit Arbeit in die Finsteraarhornhütte. und Unabhängigkeit der Freien Stadt Danzig be-Arbeit in die Finsteraarhornhütte. Die Danziger Regierung könne jedoch der Erörterung der Frage vor dem Rölker-bunde mit Bertrauen entgegenschen. Die Dan-ziger Regierung könne vor aller Welt den Kach-weis sühren, daß jeder polnische Staatsangehörige in Dangig genan ben gleichen Rechtsichut ge-streben nach Erweiterung seiner Macht steht. Volen erstrebe die Hoheit über Danzig, insbesondere Einfluß auf die innere Verwaltung Danzigs. Es sei Ausgade seber Regierung in Danzig, solchem Streben in bestimmter Weise ent. gegenantreten.

> Berlin, 24. April. Reichsminister Dr. Wirth teilte in einer Besprechung den Frontkampserver-bänden mit, daß der Reichspräsident, dem der Landfreis Weimar das für die Errichtung des Reichsehrenmales bestimmte Gelände und das Reichsehrenmales beitimmte Geinliche in Land Thüringen einen Gelbbetrag zur Verfügung aestellt haben, die Errichtung einer Stiftung beobsichtige, die mit der Schaffung und Erhaltung des Reichsehrenmales in Form des Ehrenhaines dei Berka betraut wird. Den Korsis im Borstande der Stiftung wird Staatssekretär 3 weis

# Der Papst außerhalb des Batikans

privater Form an ber Einweihung bes neuen heimes ber Schule für Glaubenspropaganba teilber Batitanftabt und genießt Exterritorialitätsrechte. Der Bapit wurde bor bem Kollegium bon bem Reftor empfangen. Unter ben Gäulenhallen Papft, der von den Bersammelten mit lebhaftem Truppenabteilungen aufgestellt waren.

Rom, 24. April. Der Papft hat mit Gefolge Beifall begrüßt wurde, trat in die Rapelle und Freitag vormittag 10,45 Uhr im Automobil die nahm auf dem Thron Plats, während Kardinal Stadt bes Batifans verlaffen, um in ftreng ban Roffum, ber Brafett ber Schule, an ihn eine furze Begrüßungsansprache richtete. Bapft bantte in feiner Ermiberung ber göttlichen gunehmen. Diefes Gebäude liegt in der Rabe Borfehung, bag es ihm vergönnt fei, bas vollenbete Werf einzusegnen, nachbem ihm bereits bie Frende guteil geworben fei, ben Grundftein du weihen. Er erfeilte fobann feinen Segen und hatten die Kardinäle sowie zahlreiche Erzbischöfe besichtigte das Gebäude, wobei er sich auf ber und Bralaten Blat genommen, außerdem die Terraffe längere Zeit aufhielt, um bas Bano-Böglinge ber Schule für Glaubenspropaganda rama bon Rom zu betrachten. Der Besuch und Delegationen der verschiedenen Orden. Der erfolgte in streng privater Form, weswegen keine

# Warnung vor Brauns

(Telegrabbilde Melbung.)

beschäftigte sich in seiner Signng am 24. April ben, Buchhandlungen usw. und gegen die Aus-eingebend mit ber ernsten Gesamilage ber wüchse in Theaterleben wandten, bor allem, soweit eingehend mit der ernsten Gesamtlage der Wächschaft und vor allem auch mit den Mahnahmen, die alle verantwortlichen Stellen, insbesonsdere die Reich zegierung aus den jezigen Berhältnissen ziehen sollten. Der Ausschuß unt eine Gesetzberung ersucht, deim Reich unter Berücksichtigung der nicht zu ungehenden innerpolitischen Folgerungen mit Vorschlichen Fraungen mit Vorschlichen Keichschen wird beseitztigen könnte, und in Breußen auf dem Wege von Berwalkungsmahnahmen underzüglich stir Abhilse zu sorgen. In der Anterpellation wird die Regierung gefragt, was sie auf die Regierung des vorschlichen Rassendaßt mit den Entscheinen Rassendaßt was die auf die Regierung gefragt, was sie auf die Regierung gefragt, was sie auf die Regierung gefragt, was sie auf die Regierung des vorschlichen Rassendaßt und welche Maßstände bis jest veranlaßt und welche Maßstände bis jest veranlaßt und welche Maßstände bis jest veranlaßt und welche Maßstände sie in die Wege geleitet habe. eingehend mit ber ernften Befamtlage ber digung biefer Borfchlage wird festgeftellt, baß bas Sutachten bes Untersuchungsausschuffes bie eigentlichen Grunbe ber Arbeitelofigfeit nicht erfaßt. Die entideibenben Fragen merben bementsprechend nicht beantwortet. Man rechnet in Arbeitgeberfreisen bamit, bag bie Borichlage

Berlin, 24. April. Der Hauptausschuß ber träge bes Zentrums und anberer Fraktionen an-Bereinigung ber beutschen Arbeitgeberverbände Bereinigung ber beutschen Arbeitgeberverbände Haupt Lieber Lieber Sinne em 24 April Schmitz bei Auslagen in Riosten, Zeitungsstän-

### Maffen-Rotichlachtung in Berlin

(Drahtmelbung unferer Berliner Redattion)

größerung der Arbeitslosigkeit führen könnten.

Bentrumsintervellation gegen Gidachtof Mank und Alauenleuche ausgebrochen. Sie durch der Weldung der Gelagraphische Endolf der durch der Gidachtof Mank und Alauenleuche ausgebrochen. Sie and hich der Aus und Universität der ersten Wieben, um eine gründliche Desin ihr ettien der Genaphal. Es dirb nämlich notwendig, daß größe der Bereidigung dielt der König eine Anhrache Muftrieb betrug 2261 Kinder, S25 Kälber, 6098 Ausgelichen Landigen Ausbaldschaftet werben. Der Letze Ausgelichen Landigen Beeldigen der Vollengen Vollengen

# Unterhaltungsbeilage

# Auch der Reichspräsident muß rechnen

Aus Hindenburgs Haushaltsbuch

des Reichspräfidenten um 20 % auf 48 000 Dit. gefürgt find. Bon biefem Betrage geben bann noch die Steuern ab, denn auch das Dberhaupt bes Reiches muß feine Steuern wie jeder andere Bürger gahlen. Stenerfreiheit gibt es nicht. Das Gehalt hört natürlich in bem Augenblid auf, wo ber Reichspräfident aus feinem Umt icheibet. 3mar erhalt er einen Chrenfolb nach Ablauf ber Amtszeit und für den Ueber =

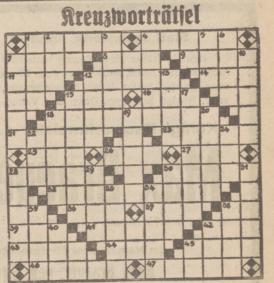
Man sieht also, ein Reichspräsident ist weit davon entsernt, ein Krösus zu sein. Aber viele Menschen halten ihn dafür, sonst würden sie sied menschen halten ihn dafür, sonst würden sie sied nicht so zahlreich mit Bitten um Unterstügung an ihn wenden. Auch beim besten Willen kann er hier nicht immer helsen. Zwar stehen ihm 75000 Mt. als "kleiner Dispositionssfonds" zur Versügung, aber die sind nur sür die allerdringen die nlaufen. Bis zu dieser Wilhelmstraße einlausen. Bis zu dieser Sithelmstraße einlausen. Bis zu dieser Summe entscheidet er allein, wer und wiedelz jeder Bittsteller bekommen soll.

Samme entigheibet er allein, wer und wiebel, der das beträgt höchfiens zu bein Zeige, um dam auf die Hälfteller bekommen schlie Sagdie und besondere Umftände, Naturtato der Keichspräfibent bein Amsantrit selbstverschaft der Keichspräfibent der Keichspräfibent der Keichspräfibent der Keichspräfibent aus der Keichspräfibent aus der Keichspräfibent aus der Keichspräfibent aus der Keichspräfibent der Keichspräfibent aus der Keichspräfibent der Keich

Auch sonst werden alle die Gesuche ausgeschie-den, die ganz zu Unrecht an das Reichsoberhaupt gerichtet wurden. Sehr viele Menschen glauben beispielsweise, der Reichspräsident sei die Be-schwerde ettelle über die Winister. Sin Winister ist nur dem Parlament verantwort-lich. Der Keichspräsident kann da dem Briefichreiber gar nicht helsen, selbst, wenn er es gern möchte.

möchte.
Das alles erfordert viel Arbeit, die der Reichspräsident unmöglich alle in leisten kann; darum
steht ihm ein ganzes Büro zur Versügung mit
einem Staatssekretär, drei Ministerialräten und
dem nötigen Hispersonal. Dieses Büro dat
aber zugleich die Anfgabe, die Einhaltung der
Verpsichtungen des Reichspräsidenten auf Grund
der Verfassung zu den bevbachten und den Vers
kehr mit den anderen Reichsbehörden abzuwickeln.
Nur als Thes ist hier der Reichspräsident selbst
tätig, dem alles zur Entscheidung und Genehmigung vorgelegt werden muß. Daß er sich nicht
selbst um alles kummern kann und nicht selbst
alles erledigen kann, mag man daran ermessen,
daß täglich über 500 eingehende Briefe zu beantworten sind. Die Borte- und Telegrammspesen
allein betragen im Jahre allein 10 800 Mt. Und
die Zahl der Briefe steigt bei besonderen Anlässen,
zu Weihnachten, Renjahr usw. gleich in die Tansende. In seinem 80. Geburtstag erhielt der Gerr
Reichspräsident saft 5000 Telegramme.
Auch ohne, daß der Reichspräsident bese und

schaften, benn es stehen ihm nicht unbegrenzte Mittel zur Versügung. Er hat niemanben, an ben er sich wenden sann, wenn er mad "nicht auskommt" Hür alles muß es reichen, sür eine Keise ins Kheinland ebenso gut wie sür einen Erholungsursaub in die Berge, denn wie gesagt, wo er nicht gerade Gast einer Stadt ist, muß der Keichspräsident bezahlen wie jeder andere Sterbliche auch. Ueber den großen Dispositionssonds wacht der Kechnungshof des Deutsichen Keiches und über die anderen Beträge das eigene "Wirtschaftsbuch".



# Nur RM 3295.-! Niedrige Steuer, geringe Unterhaltungskosten! Beweis für die Wirtschaftlichkeit des Blitz Lastwagens.

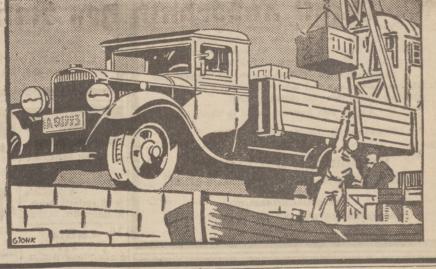
4 Zyl. 2,6 Liter Chassis RM 3295 Chassis Tragfähigkeit 2,25 Tonnen

Chassis mit Führerhaus ..... RM 3745 Pritschenwagen ohne Plane . . . RM 3995 Pritschenwagen mit Plane .... RM 4175

Blitz Lastwagen, nach dem Wucht-Prinzip gebaut, bringen den Erfolg im Kampf ums Geschäft. . . . Der Händler erklärt Ihnen den günstigen Zahlungsplan der Allgemeinen Finanzierungs Gesellschaft



Erzeugnis der Adam Opel A. G., Rüsselsheim g. M.



# DIE SIEBEN STUI

beißen."
"Nein, unserer nicht!" ruft ein Mann von der Gaberie. "Kampf bis aufs Meffer!"
"Ich halte mich an das Thema der Tages-

ordnung. Hier wird nicht Bernichtung ber Dienstberrichaft gefordert, sondern ihre Erziehung."
"Sie sind wohl jelbst 'ne Inädige, wat?" wirst

eine aufgeregte Frau aus der ersten Reihe Da-

dwischen.

"Ich war sast dwei Jahre lang Hausangestellte", erwidert Dolores ruhig. "Ich kann mich nicht wie meine Borrednerin rühmen, daß ich im Gesängnis gesessen habe, aber vielleicht erwerbe ich mir die Sympathie der beiden Zwischenruser, wenn ich ihnen anvertraue, daß ich in diesen dwei Jahren sechsmal fristlos entsassen worden din, und dwar nicht sedesmal durch meine eigene Schuld!"

"Brado! Brado!"

Rum hört man gespannter zu.
Dolores spricht gut. Und sie spricht warm und herzlich. Ihre Stellung zum Thema macht sie an einer Reihe von Beispielen aus ihren Wer erziehen will, muß selber erzogen sein." Sie

"Ja, richtig, Minnal" erwidert diese und lacht. Tür mich bleibt sie immer Minna, auch wenn sie da auf dem Zettel Dolores heißt."

Gine ruhige, flore, aber leise Stimme spricht in den Saal. Wohl noch etwas befangen ist die Rednerin. Man ruft ihr zu: "Lauter!" Sie räusert sich und erhebt den Ton etwas mehr.

Mit ein wenig Humor rück sie einigen der Körften llebertreibungen der Borrednerin zu Leebe und fährt fort: "Das ist nicht die richtige Kampfart, um einen wahren sozialen Sieg zu umrissen. Denn unser Sieg soll doch Friede Mütter werden. Und wir werden und franzen und Kütter werden. Und wir werden und franzen und Wütter werden. Und wir werden und franzen und Wütter werden. Und wir werden und keisen, wenn unser Erwerd außreicht, um eine Gehilfin ihren menjchlichen Schwächen so unbarmherzig ihren menjchlichen Schwächen so unbarmherzig klar durchschaut hat . . Aber ebenso rückichts-loz hält die Rednerin einer Anzahl von Dienst-genossinnen den Spiegel vor. Auch hier nennt sie feine Ramen. Doch die dick Anna sidt mit mahlenden Kiesern da und weiß: das geht auf sie. Und das Bild von Gede wird mit scharfen Stricken umrissen. "Bir alle wollen einmal Franen und Mitter werden. Und wir werden und frenen, wenn unser Erwerd ausreicht, um eine Gehilsin ins Haus zu nehmen, die unsere Arbeit teilt. Wir werden und alle, wie wir hier versammelt sind, dann noch lange nicht als "Blutsaugerinnen" vorkommen wollen, nicht wahr? Rach meinen persönlichen Ersahrungen ist es gewiß nur eine außervrdentliche Seltenheit, wenn zwischen Arbeitnehmern und Arbeitgebern im Haushalt eine Art wirklichen Gottesfriedens zustande kommt."

Nie! Riemals!" schreien ein paar aus ber

Berjammlung dazwischen.

"Ich betone: ich habe es erlebt. Sier in Berlin. In einem Haufe, in dem jeder auf seiner Seite immer noch ein bischen mehr getan hat, als die Pflicht es vorschrieb. Die Herrichaft auch."
"Lüge! Annter mit der Verson!"
Dolvres läßt sich nicht beirren. "Aber ich bestreite, daß Feindschaft zwischen ben beiden Vareteien berrichen muß!"

eigenen Diensterfahrungen klar. Gerade solche macht eine unwillige Handbewegung. "Damit Stimme den Namen "Bennewiß!" in die tobende meine ich nicht die Erziehung auf der Schule. Resignen darunter, die Frau Betrigmen darunter, die Bernswißtein, die von der Mutter. Ich weiß eine Rennewiß ist da! Da ist Bennewiß!" wird liebe Bernstöllegin, die von ihrem vierzehnten der Ruf aufgenommen. — "Wo? Wo?"

höhnt der von der Galerie.
"Ich schließe: Auch der Aermste und Lette auf der sozialen Arbeits- oder Erwerbsstuse kann durch Selbsterziehung sich erheben und dadurch auch fähig sein, sozial Nebergeordneten durch Würde zu imponieren. So fasse ich das Thema auf.

Ein Teil der Bersammlung spendet starken Beifall. Aber eine beträchtliche Gruppe Unzufriebener hat sich um Hebe geschart. Ein wenig andener hat sich um Hede geschart. Ein wenig an-heimelnder Bursche geht auf die Rednerin zu, als sie zu ihrem Platz zurückehren will, und faucht sie an: sie habe ihn und Hede mit ihren Reden gemeint . Die Vorsitzende will sich da-zwischenwersen. Hede stötzt sie zurück. Sosort bekommt die von der Gloriole der Gefängnischaft Umstrahlte einen kräftigen Rippenstoß von einer stämmigen Portiersfrau.

Und damit ist die Schlägerei auch schon im

Und bamit ift bie Schlägerei auch ichon im

Der Saalichut ericheint. Es wird gepfiffen. Dolores ift von Hebe, Kokmann und beren Helfern gegen eine der Säulen gedrängt worden. Aber schon steht Fritz, der Reichswehrsoldat, neben ihr und ruft: "Last ihr mal Fräulein Scholz in Ruhe, das rate ich euch!"

"Bas willst bu überhaupt hier, du Blutsauger-knecht, du!" schreit ihn Kohmann an und holt zum Schlage aus.

Inzwischen hat sich Theo durchgedrängt, um Dolores beizustehen. "Hände hoch!"

Ein paar Winuten wird geschrien, gepiissen, gelärmt, mit Stühlen gepoltert, die im Sand-gemenge umgestoßen worden sind. Die Bor-sihende schwingt die Glode. Bergebens.

Mit einem Male aber schreit eine helle Stimme den Namen "Bennewiß!" in die tobende

Jahre an als Dienstmädden tätig sein mußte und die allein durch Selbsterziehung — eine Selbsterziehung fügt erziehung, die zuallererst auf Selbstachtung sußt — sich Stuse um Stuse emporgearbeitet hat."
— sich Stuse um Stuse emporgearbeitet hat."
— "Nu hat se woll 'ne Billa am Bannsee, wat?" höhnt der von der Galerie. Ihre Begeisterung für den Sieger ist durchaus noch nicht abgeflaut. Und die Begeisterung stedt an.

"Bennewig! Der deutsche Nurmi! Soch!" Der Bant ift unterbrochen, die Schlacht bleibt unentschieden.

Inzwischen ift auch Polizei im Saal erschienen, der rasch geräumt wird.

So wird Dolores zwischen Frit, dem Reichs-wehrsolbaten, und Theo, dem Langstreckenläuser, die sich beide zu ihrem Schutz vereinigt haben, aus bem Saal geleitet, ohne daß ihr etwas geschieht.

Ein Rellner läßt die Gruppe burch eine Rebentur in ben Gang eintreten, ber gu bem borberen Gartenlokal führt. So sind sie im Nu vor weiterer Berührung mit Kohmann, Hebe und beren Anhängern gesichert.

"Bennewiß! Bennewig!" Der Jubel, als Sieger auch bier in der Birtschaft bon den Enthusiaften, die Zeugen des Triumphs waren, angekündigt wird, ist noch erheblich stärker als brüben im Bersammlungssaal.

"Bas für eine Zaubermacht hat dein Name, Theo!" fagt Dolores ganz betroffen von dem Er-

"Minning!" ruft Tilde begeiftert. "Fein haft du gesprochen! Ich bin ftolz auf dich! Du haft es denen mal gründlich gegeben!"

Dolores meint wehmütig: "Wenn es nur die eine ober die andere ein bischen zum Nach-benken gebracht hat!"

In dem Gewühl am Plat vor den Zelten werben die beiben Paare getrennt. Dolores hat den Arm von Theo nehmen muffen. Sie biegen hinter den parkenden Autos

im Bogen aus und gewinnen den Weg jum Tiergartenrand, ohne daß ihnen jemand folgt.

(Schluß folgt).

### Rirchliche Nachrichten

Bfarrfirche St. Trinitatis, Beuthen

3. Sonntag nach Oftern: 3. Sonntag nach Oftern:

Sonntag, den 26. April: Früh 5.30 Uhr hl. Messe, polnisch; 6.30 Uhr hl. Messe, mit deutscher Predigt; 8 Uhr Schulgottesdienst; 9 Uhr polnisches Hochamt mit Predigt; 10 Uhr deutsches Hochamt mit Predigt; 10 Uhr deutsches Hochamt mit Predigt; 10 Uhr tille hl. Messe mit deutsche Special (Rheinberger, Opus 159, Messe in F für gemischen Ichar und Orgel); 11,30 Uhr stille hl. Messe mit deutsche Predigt. — Rachmittags: 2 Uhr deutsche Rosentanzandacht. — In der Boche: Täglich früh um 6, 6,30, 7 und 8 Uhr hl. Messen. Donnerstag nachmittags und abends Veichtgelegenheit; abends 7,15 Uhr erste polnische Maiandacht, darauf Aussetzung des Allerheiligssen Zum Ewigen Gebet. Freitag: Herzeligsken zum Ewigen Gebet. Freitag: Herzeligs und Siegung des Allerheiligiten. — Die hl. Tause wird gespendet: Sonntag nachmittags 2,30 Uhr, Dienstag und Freitag früh 9 Uhr. Kransenbesuche ind dies 8 Uhr freih in der Sakristei zu melden.

Hohamt; 9,45 Uhr Kindergottesdienst; 10,30 Uhr polnische Predigt; 11 Uhr Hochamt; 11,45 Uhr stille hl. Messe. — Rachmittags: 2,30 Uhr polnische Besperandacht; abends 7 Uhr deutsche Besperandacht. — An den Wochentagen: Früh um 6, 6,30, 7,15 uhr 8 Uhr hl. Messen. Donnerstag abends 7,15 Uhr erste Ratandacht, deutsche Freitag polnische Maiandacht. Sonnesdah, deutsche Freitag polnische Maiandacht. Sonnesdag. Früh 8 Uhr, deutsche Freitag: Hr. Mütterandacht. Freitag: Hr. Mütterandacht. Freitag: Hr. Freitag. — Tausstunden: Sonntag, nachmittags 3,30 Uhr, Montag und Donnerstag, früh 9 Uhr. — Rachtrankenbesuche sind beim Küster, Tarnowiger Straße 10, (Fernsprecher 2630), zu melden. — Um Sonntag Kollstelle für arme Kommunionsinder.

Atademie; 9,30 Uhr für die Mittelfcule; 11 Uhr beutsche Singmesse mit Prodigt. — In der Woche: Früh um 6, 6,30, 7,15 und 8 Uhr hl. Wessen. — Die hl. Taufe wird gespendet: Sonntag, nachmittags 2 Uhr, Dienstag und Donnerstag, vormittags 8 Uhr. — Nachtkrankenbesuche sind beim Küster, Kaminer Straße 1 au welder

Serg-Jefu-Rirche, Beuthen

Sonntag, den 26. April: Einkehrtag, Schuhfest des hl. Joseph. Um 6,30 Uhr Frühmesse mit Ansprache: 7,30 Uhr Kindermesse mit Ansprache: 8,30 Uhr Amt mit Ansprache und Gemeinschaftskommunion der Männer-

abends 7,30 Uhr Sühneandacht mit hl. Segen. Freitag: Serz-Sesu-Freitag. Um 8 Uhr Umt mit Aus-jezung und hl. Segen; abends 7,30 Uhr erste Maiandacht mit Ansprache. Die Maiandacht ist alle Tage um 7,30 Uhr. — Die Bantpläge werden neu vermietet. — Es wird nochmals auf das Wohltätigkeits-Konzert am Sonntag, abends 8 Uhr, hingewiesen. Karten find noch an der Pforte und an der Abendkasse zu haben.

Evangelisch-lutherische Rirche Gleiwig Sonntag, den 26. April, 9,30 Uhr, Gottesbienst. Dienstag, den 28. April, 4 Uhr, Berfammlung des Katharinenvereins (Wissionsarbeitsstunde).

Evangelische Rirchengemeinde Sindenburg Sonntag, den 26. April, (Jubilate):

Friedenstieche Hindenburg: 9,30 Uhr Gottesdienft: Pastor Hoffmann; 11 Uhr Kindergottesdienst; 12 Uhr Tausen; am 30. April Wochenandacht um 7,30 Uhr; Mathesdorf: 8 Uhr Gottesdienst: Pastor Hoffmann; Mitultschüß: 8 Uhr Gottesdienst: Pastor Wahn.

Königin-Luife-Gedächtnis-Kirche Zaborze: 7,30 Uhr Gottesdienst im Zechensaale der Delbrückschächte; 9,30 Uhr Gottesdienst in der Kirche; 10,45 Uhr Taufen;

### Statt besonderer Anzeige!

Heut in früher Morgenstunde entschlief sanft, nach langem Leiden, mein lieber guter Mann, unser treusorgender bester Vater, Schwiegervater, Großvater, Bruder, Schwager, Onkel und Vetter, der

Königl. Bauwerkmeister a. D.

im Alter von 71 Jahren.

Im Namen aller Hinterbliebenen Anna Braeuer, geb. Girndt.

Hindenburg OS., den 24. April 1931. Glückaufstraße 4

Beerdigung findet Montag, den 27. d. Mts., nachm. 3 Uhr, von der Leichenhalle des evangelischen Friedhofs aus, statt.

### Nachruf!

In der Nacht von Donnerstag zu Freitag versterb im Alter von 71 Jahren in Hindenburg, seinem Ruhesitz, der

Bauwerkmeister und obere Werksbeamte I. Klasse (i. R.)

Vom 1. September 1889 bis zum 1. April 1924 stand der Verstorbene ununterbrochen in den Diensten des Preußischen Bergfiskus, zuletzt als Bauwerkmeister auf dem Staatl. Steinkohlenbergwerk Königin Luise.

Er hat seine Berufspflichten stets mit Interesse und Eifer wahrgenommen und dem Preußischen Staat auch in schweren Zeiten treu und ehrlich gedient.

Wir werden sein Andenken stets in Ehren halten.

Hindenburg OS., den 24. April 1931

### Preußische Bergwerksund Hütten-Aktiengesellschaft

Zweigniederlassung Steinkohlenbergwerke Hindenburg OS.

In der Frühe des heutigen Tages entschlief im r von 71 Jahren der Kirchenälteste unserer Alter von

In langen Jahren treuer Pflichterfüllung war er mit dem Leben unsrer Gemeinde aufs engste verbunden. Seit 1903 als Mitglied des Gemeindekirchenrats in ihre Leitung berufen, hat er besonders als unser Berater in allen Bauangelegenheiten uns wertvolle Dienste geleistet. In Treue und Dankbarkeit werden wir seiner über das Grab hinaus gedenken.

Hindenburg OS., den 24. April 1931.

Der Gemeindekirchenrat u. die Gemeindeverordneten der Evang. Kirchengemeinde Hindenburg OS.

Beisetzung Montag, den 27. April, nachm. 3 Uhr, von der Halle des evangel, Friedhofes.

in 1., 2. und 3.Liter-Rritgen und Siphons empfiehlt frei Saus Beuthener Stadtkeller, Dyngosstraße - Telephon 4586

gebrauchen Sie als vorzügliches Blutreinigungsmittel Emter Gevirgs-Wamplderfaft APOTHEKER H. PREUSS, Beuthen O.-S. Kaiser-Franz-Josef-Platz 11

Oberschl. Landestheater

Beuthen Sonnabend, 25. April 201/4 (81/4) Uhr Frühlingsluft Operette nach Josef Strauß'schen Motiven von Ernst Reiterer

151/2 (31/2) Uhr Die letzten Sonntagsverstellungen! Sonntag, 26. April Walzer aus Wien Operette nach Jos. Strauß'schen Motiven von Ernst Reiterer

20 (8) Uhr Die Regimentstochter Komische Oper von Donizetti

### Alter Turn-Verein Beuthen OS.

Einladung zur 25:Jahr:Feier der Frauen: Abteilung.

Fe ft a b e n d : Connabend, den 25. April,
20½ Uhr, im Saale d. Schühenhauses.
Chrungen, ausgew. Uedungsgruppen,
T a n z. — Festbeitrag 50 Pfg.
Berdeture en : Countag, den 26. April,
16 Uhr, in der Turnhalle der Mittels
schule. — Cintritt frei.
Die Mitglieder der Beuthener Turns und
Eportvereine sowie alle interessierten Rreise
der Bürgerschaft werden zu beiden Bersanklaungen herzlichst eingeschen.

anstaltungen herzlichst eingelaben.

Der Borftanb. Dr. Spill.

### Unterricht Nachhilfe

fucht. Angeb. erb. unt. B. 2621 an d. G. d. Itg. Beuthen.

### Gekavalin

mittel, ftets borratig Wilhelmstraße 34. Speziallaboratorium für Harnanalysen. Niederlage sämtl. Diabetiker-Präparate

fertigt schnell und billig an. Angebote u. B. 2635 an die G. d. 3tg. Beuthen.

### Wollen Sie billig einkaufen? Dann kommen Sie zu Eduard Mosler.

Sonnabend-Würstchen mit dem feinen pikanten Geschmack Gekochte Krakauer, solange Vorrat . . . 0.80 Gute Preswurst

Beste Hausmacher-Preswurst

1/4 s
Feine Plockwurst

1/4 s
Feinste Hausmacher- und feine Leberwurst

1/4 s
Gekochter und roher Schinken (Kurschinken)

1/4 s 0.25 0.50 

EDUARD MOSLER Fabrik feiner Fielsch-Beuthen OS, Bahnhofstraße14 / Tel. 2870

# Raufgesuche

Kaufe getragene Herren- und Damen-

Garderoben, Schuhe, thle d. höchst. Preise. mme auch auswärte A. Miedzinfti, Beuth., Krafauer Str. 26, 3.Ct.

zahle d. höchft. Preise Friedrich,

# Vermietung

Gleiwitz, Wilhelmstraße 2c 1. Etage. in allerbester Geschäftslage sind

Kaufe
getragene
Herren- und DamenGarderoken, Schuhe

State D. Made. Greife

Mit Nebengelaß u. Zentralhelzung,
ca. 90 qm groß, für Arzt, Zahnarzt,
Büros od. Verkaufsräume geeignet,
per bald zu vermieten. Umbau nach
Wunsch. Preis 175.— Rmk. monatlich Incl. Behelzung.

Felix Przyszkowski, Gleiwitz, Ring 25.

Montag, den 27. April 1931,

abends 8 Uhr, in Gleiwitz OS., im Kathol. Vereinshaus, Peter-Paul-Platz 12

Thema: Der Weg zum Eigenheim

Redner: Stadtrat Treffert, Berlin.

Die Bausparkasse Gemeinschaft der Freunde Wüstenrot

Gem. G. m. b. H. ist die älteste, größte und erfolgreichste

Bausparkasse Deutschlands und Oesterreichs.

Zu diesem öffentlichen Vortrag laden ein:

Kartell der christl. Gewerkschaften, Gleiwitz, Peter-Paul-Pl. 12

Verband der kathol. Arbeitervereine, Gleiwitz

Verhand der evangel. Arbeitervereine, Gleiwitz

Gemeinnützige Wohnungsbau G. m. b. H.. Gleiwitz

Bausparkasse Gemeinschaft der Freunde

Wüstenrot Gem. G. m. b. H., Ludwigsburg

Geschäftsstelle Berlin SW. 11

Kleinbeerenstr. 23

in Latein für Gertaner fofort ge-

Bei Schlaflofigleit und nervöjen Beichwerben bas ärztlich empfohlene

get. getd. D. R. P. Nr. 6. 28640 böllig unicabl. Rerven - Berubigungs. Central-Apotheke, Gleiwitz

### Wie Sie ein einfaches Zimmer freundlich machen können . . .

Dunkler, rauher Boden schluckt Licht — heller, glatter Boden strahlt Licht. Deshalb gibt Balatum so viel Freude und Behagen, denn es ist spiegel-blank wie Parkett, und es geht sich doch so weich darauf wie auf einem Teppich. Balatum hält sich jahrelang. Und Sie brauchen es nur dann und wann feucht aufzuwischen und leicht überzubohnern. Sie können Balatum selbst verlegen; es braucht nicht genagelt, nicht geklebt zu werden. Achten Sie aber darauf, dass jedes Stück den Schriftzug "Balatum" trägt.



Senden Sie diesen Abschnitt mit Ihrer Adresse an: Balatum-Werke, Abtlg. G 113, Neuss a. Rh.

Sie erhalten dann kostenlos Prospektmaterial.

### Stellen-Ungebote

# erfekte Köchin,

welche bereits in größeren Restaurations-betrieben gearbeitet hat, zum balbigen Antritt gesucht. Bewerbungen unter B. 2624 on die G. dief. Zeitg. Beuthen.

große Erfolge! Vertreter

# Kleine Anzeigen | Suche jung., tiichtigen

3. Berkauf eines fehr ingbaren Artifels Fleischern, Hohe Bro-vision geboten. Aus-jührl. Angebote unter B. 2615 an d. Geschit. bief. Zeitg. Beuthen

### Bertäufe.

Auto, "Wanderer",

dreisitig u. Kasten 5/15 PS, 6fach be-reist, überholt und jahrbereit, billig zu verlaufen.

Fröhlich, Westgaragen, Beuthen, Ebent-Str. Gehrauchter

'ersianermantel fomie eine

Persianerjacke preiswert zu ver-kaufen. Zu erfr. b. Kaiser, Beuthen, Onngosstraße 40, I.

# Auto, 20 Plutowagen

4 Size, neu bereift, in gut. Justand u. fahrbereit, bill. geg. Barzahlung zu verstaufen. Angeb. an Volifoließfach 28 in Oppeln.

## Gebrauchtes Ebzimmer

estehend aus: 1 Bütett, 200 cm, Eiche geb. 1 Kredenz, 1 Ausziehtisch, 6 Stühle

Einzelbüfett, Eiche, Schreibtisch mit Sessel, Kredenz, Küche, weiß, 130 cm,

1 Küchenbüfett, 130 cm sämtl.guterhalten sehr billig zu haben M. Kamm, Möbelhaus Beuthen OS., Bahnhofstraße 41

### Stellen-Gesuche

Suche Stellung als Kassiererin

d. G. d. 3. Beuthen. Miet-Geluche in ein Geschäft ob. 2 Zimmer

# Gutes u. langjähr. und Küche

Frifeuse sucht noch

Ang. u. 3. 2620 am

Hauskundschaft.

Zeugnis vorhanden. in Beuth. zu mieten gefuct. Ang. unt. B. 2590 an die G. dief. Ztg. Beuthen. Ang. u. B. 2614 an d. G. d. 3. Beuthen.

Eine komfortable

wird zum sofortigen Beziehen ge fucht, 1. Etage, höchstens 2. Etage. Angebote unter A. b. 805 an d. G. Zig. Beuthen.

Laßt Eure Wäsche nur bei der Großwäscherei Hindenburg,

# Seydewitzstraße, waschen.

Nur dor! werdet lhr gut u. schnell bedient. Abholung u. Lieferung frei Haus. Tel. 3926

Siechen-Biere 1, 2 und Siphons in 3, 5 and 10 Litern empfiehlt frei Haus

Bierhaus Bavaria, Beuthen, Teleph, 2350

Eintritt frei!

Auskunft erteilt: Pranz Hocius, Beuthen OS., Groß Dombrowkastr. 20b

# Aus Overschlessen und Schlessen

Das Ringdenkmal fällt dem Verkehr zum Opfer

# Ein Ehrenmal für die gefallenen Beuthener

Das Denkmal foll auf dem Moltkeplatz erbaut werden — Rach Bau der Kaufmännischen Berufsichule wird der Marktblak verlegt

(Gigener Bericht)

Beuthen, 24. April. Die Chrenpflicht, ben Beuthener Mannern. bie im Beltfriege ihr Leben für das Baterland hingegeben haben, in der Beimatstadt ein würdiges Denkmal gu fegen, harrt noch immer ber Berwirklichung. Um die Errichtung biefes allgemein begehrten Ehrenmals gu forbern, hielt ber Gefamt - Dentmalsausichuß am Donnerstag abend im Stadtfeller-Restaurant unter Leitung des bisherigen geschäftsführenden Borfitenben, Bermeffungsbirektors Martin, eine Vollversammlung ab. Diefer begrüßte befonders ben Dberregierungsrat Dr. Wichmann, Stadtbaurat Stütz und einige Vertreter der Stadtverordneten-Bersammlung. Dann entwarf er ein Bilb bon der bisherigen Arbeit des Ausicuffes. Ein borlaufiges Dentmal fei ben helben burch die fünftlerisch ausgeführte Dentschrift geworben, bon ber noch 4500 Stud vorhanden find. Stäbtebaulich habe fich eine paffenbe Umgebung für ein mürbiges Rriegerbentmal in Beuthen erft in ben letten Jahren heraus. gebilbet, fo daß man nicht fagen tonne, es fei allzu viel verfaumt worden. Die Bergogerung fei auch burch die allgemeine Geldnot begründet. Bu empfehlen fei ferner ein Bufammenarbeiten mit dem Berein ehemaliger 156er, der die Errichtung eines Regiments-Chrenmales plant. Durch ben borber bom Bertreter bes Finanzausichuffes, Blumengeschäftsinhabers Domin, erstatteten Raffenbericht murbe ein Barbeftanb von 5570,60 Mf. nachgewiesen.

### Oberregierungsrat Dr. Wichmann

übernahm dann den Vorsit im Ausschuß. Er bedauerte, sagen zu müssen, daß in diesem Jahre von der Errichtung des Denkmals keine Rede sein könne. Ob dies im nächsten Jahre geschehen kann, sei zweiselhaft. Er dankte dem Vermessungsdirekt tor Martin für seine disherige Arbeit. Die ein-gegangenen vier Entwürfe werden in nächster Zeit

### Gegen üblen Mundgeruch

"Ich will nicht versäumen, Ihnen Mitteilung zu machen, daß ich sein Gebrauch Ihrer Jahnpalte "Chlorobont" nicht nur reine, weihe Jähne besitze, sondern auch den bei mir sonst übslichen Wundgeruch verloren habe. Ich werde Ihr Chlorobont aufs beste empfehlen." gez E. G., Mainz. Man verlange nur die echte Chlorobont- Jahnpaste, Tude 54 Pf. und 30 Pf., und weise seben Ersah dafür zurück.

Jaur Beratung kommen. Stadtbaurat Stütz, der dem Berufs- und Handerner Zeit zu einer Entscheidung wird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- Verichtung eines Ehrenmals nicht mögwird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- Verichtung eines Ehrenmals nicht mögwird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- Verschiedung eines Ehrenmals nicht mögwird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- Verschiedung eines Ehrenmals nicht mögwird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- Verschiedung eines Ehrenmals nicht mögwird kommen können. Verschiedung auf dem nörd- verschiedung den verschiedung den Verlächen der Verschiedung des Denkmals der Verschiedung des Denkmals der Ariegerbenkmal am Kinge den Erforderniften. Die Angelegenheit sei deringtied, weil das alte Kriegerbenkmal am Kinge den Erforderniften. Die Angelegenheit sei der Konden und dem Woltsehlab nicht in Frage komme und dem Woltsehlab sei jedenfalls der Erichtung an der Warmortaseln mit dem neuen Denkmal seinen der Verschiedung und dem Woltsehlab sei jedenfalls der Errichtung an der Kriegerbenkmal auf gleiebet. Dem Verlangen nach der Kaufman der Kriegerbenkmal auf gleiebet. Dem Verlangen nach der Kaufman der Kriegerbenkmal auf gleiebet. Dem Verlangen nach der Kaufman der Kriegerbenkmal auf gleiebet. Dem Verlangen nach der Kaufman der Kriegerbenkmal auf gleiebet. Dem Verlangen werden mässen der Kaufman der Kriegerbenkmal des Kinges mit dem neuen Denkmal als geeignet und kimmte auch dem Klane zu, das alte Denkmal des Kinges mit dem neuen Denkmal als geeignet und kimmte auch dem Klane zu, das alte Denkmal des Kinges mit dem neuen Denkmal als deeigeignet und kimmte auch dem Klane zu, das alte Denkmal des Kinges mit dem neuen Denkmal als deeigeignet und kimmte auch dem Klane zu, das alte Denkmal des Kinges mit dem neuen Denkmal

### **Ueber Hindenburg gesichtet**

# Grenzverlekung durch polnisches Fluazeua

Sindenburg, 24. April. Am Freitag gegen 13.40 Uhr über = flog in 500 Meter Sobe ein bon Paulsborf tommendes polnifches Bertehrsflnggeng (Gindeder mit der Bezeichnung Gb - Mee) Die Stadt Sindenburg. Es entfernte fich in der Richtung nach Bauls-

### Millionenerbschafts-Prozeß in Breslau

# Sie macht keine Gaunergeschäfte

Breslau, 24. April. In ber Freitag-Berhanblung wurde mit der Freitag-Verhand fortgefahren. Sin Neißer Roufmann hat auf Berankastung des Rechtsanwalts Stiller, der für die Echtheit der Erdichaft eintra' und sich sogar vervslichtete, für jeden Schaden aufzulommen, den Betrag von 15 000 Mart hergegeben, der bereits Beihnachten 1930 durückgegeben werben follte. Auch Konful Beder hat dem Zeugen zugeredet und geäußert, daß er die yaar 1000 Mark ruhig hergeben könne, benn er habe ja ben Damen sein Haus berkauft. Wenn Rotare, ein Konsul und Rechtsanwälte

Erbscheine und Zestsionen ausstellen, äußerte ber Zeuge, so mußte er an die Echtheit glauben.

Fränzlein Claisé, Breslau, bemühte sich um die Gelb hergabe sür die Erbinnen, nachbem ihre Bedenken gegen die Schtheit zerstreut waren. Mam wollte ihr sür ihre Bentilbungen Zessionen geben. Sie lehnte dies aber ab mit dem Bemerken, sie mache keine Gannergaeschen. Ihren Mann die Persönlichkeit Abtars Neuman das Gelb bedenkends gezahlt wur geschäfte, sie wolle sich kediglich mit 5 Brozent Brovision begmägen. Als der Neißer Kanfmann das Gelb erlegt batte, sambte Frau Hart geiner so hohen Erbschaft die Ermann der Zeugin 200 Mark sür ihre Be-

### Wahnfinnstat einer Geiftestranten

Bleg, 24. April.

In Stande ichlog in einem Anfall bon Geisteskrankheit die 55 Jahre alte geistesschwache Ratharina Tomaichet bie gange Familie ihres Betters, bei ber fie ein Unterfommen gefunben hatte, ein und gunbete bann bas Saus an, Als bann bie Flammen hochloberten, ft nrate fie fich in einen Brnnnen, ans bem fie nach einiger Zeit in ichwer berlettem Buftanb geborgen werben fonnte. Das Sans brannte faft bollftanbig nieber. Die Tat ift um fo bermerflicher, als die Fran des Betters icon feit Jahren infolge einer Krankheit ans Bett gefeffelt ift.

### Rommunisten greifen Nationalfozialisten an

Zwei Polizeibeamte leicht verlett

Sinbenburg, 24. April.

Am Donnerstag gegen 20 Uhr warfen Rom. munisten auf Nationalsozialisten in ber Rahe ber Gemeinbegaftstätte, wo eine Berfammlung ber RSDAR. anberaumt war, mit Steinen. 3mei Nationalsozialisten und zwei Polizeibeamte wurden leicht berlett. Die Rommuniften wurden unter Anwendung bes Boligeifnüppels zerftreut. Später wurde mahrend der Bersammlung von dem angrenzenden Friedhof aus ein Stein gegen ein Fenfter bes Saales geschlenbert, in bem bie Berfammlung stattsand. Das Fensterkreuz und brei Sheiben gerbrachen.

mühungen. Der Oberlandjäger Grande, Benthen a. D., ist burch Fräulein Claise mit den Erbinnen in Berbinduma gebracht worden und hat sein mühsam gespartes Geld von 11 000 Mark hergegeben für eine Zession von 25 000 Mark. Seine wiederholt geäußerten Bedenken wurden ebenfialls zerstreut. Der Angeklagte Weigmann machte bem Zeugen ben Borwurf, bag er sich drohend gegen die Angeflagten verhalten und geaußert hatbe, "die sterben alle unter meinen Händen". Der Zeuge Grande gibt zu, daß er gefagt bat, wenn ich mein Gelb nicht zurücketomme, dann gibt es ein großes Unglück. Der Staatsanwalt hält diese Aeußerung für burchaus menfclich. Frau Grande beftätigt mit weinerlicher Stimme, daß ben Haupteinfluß auf sie und ihren Mann die Persönlichkeit des ehrwürdigen Notars Neumann ausgesibt habe, weshalb das Geld bedenkenlos gezahlt wurde. Wofür das Geld verwandt werden follte, war ihnen nicht recht klar, sie sahen lediglich ein, daß bei Aussicht einer so hohen Erbschaft die Erbinnen auf Bor-

Schon während feiner Inmnofialzeit Wladimir Mitha Uljanow — so hiet Lenin eigentlich — tiese Einblicke in die jozialen Ver-hältnisse seiner Umwelt. Durch seinen Bruder Bum Revolutionar gemacht, fteigerte fich in ihm bie revolutionäre Idee jum vollen Extrem des Bolfchewismus. Wit unbeimlicher Tatkraft und Zielklarheit steuerte er auf die Umwälzung hin. Sein Leben gesang war der Saß, Saß gegen das berrschende, von grausamer Mystif umschattete aartische System. In den schwierigen Augen- gen. F. bliden seines Kampfes um die Macht wiederholte er gern jenen Bers, den er am Borabend seiner Revolution ausgesprochen hatte: "Die guten Worte sind für uns kein Lob, uns freut allein der haßerfüllte Schrei der But"

Man bekam auch einen tiefen Gindruck bon ber Tragif bes eigenartigen Schichfals Lenins. Sie findet ihre Erklarung darin, daß Lenin in menigen Bochen ein neues Spftem einführen wollte, das zu seiner Entwicklung wahrscheinlich Sahrhumberte benötigen würde, wenn es überhaupt le-bensfähig sein sollte. Er verfiel babei, befangen bon ber überlieferten Tradition, in terrori-ftische Methoben. Benn er einmal ausge-

Under außerordenklichem Zuspruch — über 150
Zuhörer füllten den Leses auf der Stadtbücheres, und viele mußten umtehren — sprach
am Freitag abend Dr. Zelder über Lenin
und bot Proden auß der umfangreichen Literatur
über Lenin, z. B. von Otto Baner, Thomas
Mann, Komain Kolland, Bernard Shaw,
Baleriu Marcu, Julöp Miller, Korosteinde waren so gewählt, daß ein einheitliches
Bild des Wereichsen, wurde vom Vortragenden
ver, Ossenschut, daß ein einheitliches
Bild des Weredganges und Charafters Lenins
erstand.
Schom mährend seiner Kommusialseit tat sil zu verbinden, gelang, wie denn auch das ganze Wagnis, über Lenin zu Prochen, durchaus glädte, weil niemand dem Bortrage irgendeine Tenbeng ober Absicht unterichob; bielmehr fat jebermann biefen Borlejeabend gang einfach als bas an, was er sein wollte: einen jener nun schon öfters ersehten begrüßenswerten Versuche, einen größeren Rreis mit dem Inhalt der Stadtbuche-

### Stadttheater Ratibor

"Rorn, ber Frag"

Ein harmsoses, gänzlich undroblematisches Lustipiel bes Amerikaners Barry Conners, amüsant durch einige gelungene Familienfzen n und die erfrischende Titelrolle, jedoch an zerdehnten, oft recht platten Dialogen und zu aufdring-lichen Bonmonts frankend, Fehler, die auch eine so sorgiame Regie, wie die von Carl van Gils, nicht beseitigen konnte. Den größten darftelleri-schen Erfolg hatte Walter Eichstädt, der den von der überlieferten Tradition, in terr v rischieferten Tradition, in terr v rischieferten der die bestigen konnte. Den größten darstellerischieferten Tradition, in terr v rischieferten Tradition der Stieferten Tradition of the Grieferten Tradition der Stieferten Tradition of the Grieferten Tra

Runst und Wissenschaft Träumen von einer künftigen, klassenkosen Belt sich durchemselsen und schließlich in dem Ihrigen Intendant Strohm die endgültige Einladung ohne Hat und Unterdrückung keinen anderen ohne Hat in der Benthemer Stadtbückerei Unter außerordentlichem Zuspruch — über 150 km die endgültige Einladung durchem Belt sich durchemselsen und schließlich in dem Ihrigen und schließlich in der verden der Stadtbückerei Unter außerordentlichem Zuspruch — über 150 km die endgültige Einladung zu kommen weiß, spielte recht sommen weiß, spielte ver weißen unter election weißen unter schalten weißen weißen wei staumlicher Blindheit geschlagen ist und immer wieber ahnungslos bleibt. Es war die lette Borftellung im Rahmen bes Mittwoch-Abonnements in diefer Spielzeit.

> Moberner Opernspielplan steigert Theater-bejuch. Das Lübeder Stadtsheater, bas jest n der zweiten Spielzeit unter ber Leitung bes in der zweiten Spielzeit unter der Leitung des früheren Dsnadrücker Intendanten Dr. Otto Liebscher ficht einer stark gesteigerten Theaterfreudigkeit des Bublismus gegenüber. Sichtbare sinanzielle Einsparung des Ubeaters in diesem Jahre von keiner Seite in Frage gestellt wurde. Die moderne Operaufzuhren galt zunächst als Wagnis. Wer die Aufzuführen galt zunächst als Wagnis. Wer die günstige Aufnahme von Alban Bergs "Wohged" in der vergangenen Spielzeit ermutigte, den beschrittenen Weg weitenzugehen. Die jeht den beschriftenen Weg weitewugeben. Die jest dem Ende sich nähernde Saison vermittelte die start verspätete Bekanntschaft mit Strowinsky "Geschichte vom Soldaten", Hinde with Michaelten, und vor kurzem brachte Intendant Dr. Liebscher persönlich mit großem Erfolg Areneks "Lebendes Orest" herans.

Die bramaturgische Erweiterung bes Sprechtheaters. Nachbem der Film sich auf dem Sprechtheater bereits eingebürgert hat, wird man in der nächsten Saison auf dem Sprechtheater auch Stücke mit Tonfilm-Einkagen finden. Bon Tretjakow wird gemeldet, daß er an einem Stüd arbeitet, das bereits eine weitgehende Berwendung von Tonfilm vorsieht. Auch 3nd-maher weill in seinem nächsten Stüd den Tonfilm verwenden. Auf der anderen Seite werden

wurde Lev Blech, der bekanntlich geborener Nachener ift und am bortigen Stabttheater feine Dirigenten-Laufbahn begann, ju beffen Ghren = ntigited ernanni.

Oberschlesisches Landestheater. Die Operette "Frühlingsluft" gelangt am Sonnabend zum letzen Male in Beuthen um 20,15 Uhr zur Anfführung. In Gleiwig geht am gleichen Lage um 20,15 Uhr "Das öffentliche Arrgernis" in Szene. Um Sonntag findet um 15,30 Uhr in Beuthen die letze Rachmittagsporfellung zu erwöhicken Rechten weiter Am Sonntag findet um 15,30 Uhr in Beuthen die setze Nachmittagsvorstellung zu ermäßigten Preisen mit "Balzer aus Bien" statt. Um 20 Uhr ist ebenfalls zum lesten Male "Die Regimentstochter". In Kattowis ist am Sonntag um 16 Uhr "Korn" und um 20 Uhr "Dasöffentliche Aergernis".

Relson-Nevne tommt nach Oberschlessen. Den vereinten Bemühungen der Konzertdirektion Th. Ciep-lif und der Deutschen Theatergemeinde Kattowitz ist es gelungen, die Relson-Revue, die z. z. in Berlin im Theater des Westens gastiert, für eine Tournee nach Oberschlessen, und zwar für Mitte Mai, zu gewinnen. — Mitwirkende sind bekannte Größen wie Wilhelm Bendow, Kurt Fuß, Käte Erlholz, Asia Gundt usw. Die persönliche Leitung liegt in Händen von Rudolf Relson.

### Spielplan der Breslauer Theater

Lobetheater: Countag, 26. April: "Der Haupt-mann von Köpenich"; Montag bis einschl. Don-nerstag: "Die Brüde"; Freitag bis einschl. Sonn-tag, den 3. Mai: "Der Hauptmann von Köpe-nich".

Thaliatheater: Sonntag, 26. April, 15,30 Uhr: "Die spanische Fliege", 20,15 Uhr bis einschl. Freitag: "Grand-Hotel"; Sonnabend: "Intimitäten"; Sonntag, 3. Mai, 15,30 Uhr: "Grand-Hotel", 20,15 Uhr: "Intimitäten".

### Der Dienst der Reichsbehörden und Reichsbetriebe am 1. Mai

Das Reichstabinett bat beschloffen, ben Dienft der Reichsbehörben und Reichsbetriebe am 1. Mai in der gleichen Beife wie in den Borjahren nach folgenden Richtlinien regeln: In den Ländern, in benen der 1. Mai als gesetzlicher Feiertag landesrechtlich anerkannt ift, ift auch in den Reichsbehörden und -betrieben auf die Landesgesetzgebung Rudficht gu nehmen. In den Ländern, in denen der 1. Mai nicht als gesetzlicher Feiertag gilt, haben Beamte, Angestellte und Arbeiter, welche zwecks Teilnahme an einer Feier am 1. Mai bem Dienste oder der Arbeit fernbleiben wollen, rechtzeitig bei ihrem Dienftborgefesten um Befreiung nachansuchen. Solchen Antragen ift grundfählich überall soweit zu entsprechen, als dadurch die notwendige Fortführung des Dienstbetriebes nicht in Frage gestellt wird. Bei ber Entscheibung über berartige Gesuche foll nicht engherzig verfahren werden. Die hiernach beantragte und bewilligte Freizeit ift bei Beamten und Angeftellten auf den Erholnngsnrlanb anzurechnen. Das gleiche kann auf Wunsch bei Arbeitern geschehen. Wird bon Arbeitern nicht ausdrudlich um Anrechnung auf den Erholungsurlaub nachgesucht, so wird für die Dauer der Arbeitsberfaumnis Lobn nicht gemahrt.

Bon der Anrechnung auf den Erholungsurlaub oder der Lohnfürzung tann abgesehen werden, wenn die Rachholung der verfäumten Arbeitsstunden anderweitig fichergeftellt ift. In Betrieben, in benen Dienstbefreiung in religibfer hinficht an ftaatlich nicht anerkannten Feiertagen ohne Anrechnung auf den Erholungsurland und ohne Lohnfürzung gewährt wird, gilt das gleiche auch für die Dienstbefreiungen am

### Beuthen

\* Fachgruppe Handel im DHB. Um Donnerstag abend fand im Saal des "Hanses der Kankmannsgehilken" eine sehr gut beindite Sigung ber Fachgruppe Sanbel ber biefigen Ortsgruppe bes Dentichnationa-Sandlungsgehilfenberbanbes statt. Die Berfammlung beschäftigte sich sehr eingehend mit der Freigabe des 3. Mai für den Ge-ichäftsverkehr. Geschäftsführer Sn chy berichtete über die Borgänge und Umftände, die zur In-laftung dieses Sonntages für den Geschäftsverkehr geführt haben. Bon seiten ber Angestellten wird es nicht verstanden, daß die Freigabe dieses Sonntages ansäßlich des polnischen Nationalfeiertages erfolgt ift. Das etwa vorliegende Kaufbedurfnis der Oftoberschlesier tann in genfigendem Maße an den Wochentagen wie an dem für geschäftsstei erklärten Sonntag vor Bfünglten (17. Mai) bestiedigt werden. Durch die Freigabe von zwei geschäftsstreien Sonntagen innerhalb eines Monats wird keinessalls die Kanstraft von err am die beiden Sonntagen mehrt, sondern nur auf die beiden Sonntage verteilt, während der Einzelhandel dadurch eine doppelte Belastung der Geschäftzunössen hat. Es wurde weiterhin die Freigabe von verlängerter Geschäftszeit an Wochentagen behandelt und darauf hingewiesen, daß der Amsatz in der Zeit von 19—20 Whr ganz gering ist und die Un-tosten nicht im geringsten mit dem Berdienst in Einkhang zu bringen find. Diese Berhältniffe zeigen mit aller Deutlichkeit, daß bas taufende Bublifum an fich felbst Erziehungsarbeit leistet und seine Einkäufe bis 19 Uhr tätigt, um anch dem Angestellten einen freien Abend gu geben. Es wurde weiter barüber Klage geführt daß einzelne Firmen des Einzelhandels die tariflichen Bestimmungen über die Bezahlung der Ueberstunden und Sonntagsarbeit nicht beachten. Die Geschäftsführung wurde beauftragt, sich dieserhalb mit den Arbeitgeberverbänden ins Benehmen zu jeten. Um gleichen Abend wurde die Gründung einer Arbeitsgemeinchaft ber Raufmannsgehilfen im Einzelhandel vorgenommen, die vor allem der beruflichen Ertüchtigung dienen soll. — Der Fachgruppenvorsizende Kaisig konnte die erfreuliche Mitteilung machen, daß sich der Mitgliederzuwachs aus dem Eingelhandel in der letzten Zeit verstärkt hat. Dies ist vor allem ein Beweis dafür, daß die von der Fachgruppe geleistete Bildungsarbeit die notwendige Beachtung ge-funden hat. Auch in Zukunft werden bei den Zusammenkünften sachwissenschaftliche Vorträge im Vordergrund stehen.

\* Bogelbeobachtungsgänge von Prof. Dr. Brinkmann. Im Rahmen der öffentlichen Veranstaltungen der Pädag og gischen Aka-demie führt Professor Dr. Brinkmann auch in diesem Sommer 5 Bogelbeobachtungsgänge durch, an denen Interessenten teilnehmen können. durch, an denen Interessensen teilnehmen können. Sie sinden statt 1. am Sonntag, dem 26. 4., Tressensteil: Krähen kolonie dem Arbeitsamt Eräupnerstraße. Zeit: 6 Uhr früh. Ziel: Stadtparf; 2. am Sonnabend, dem 16. 5., Tresspunkt: Friedhof Kursürstenstraße. Zeit: 14 Uhr. Ziel: Dombrowa dis Waldrand Stöllarzowiß; 3. am Sonntag, dem 17. 5., Tresspunkt: Trinitatissirche. Zeit: 6 Uhr früh. Ziel: Stadtparf; 4. am Sonntag, dem 7. 6., Tresspunkt: Friedhof Kursürstenstraße. Zeit: 5 Uhr

Deutscher Rulturbund für Oftoberichlefien. Rulturbund veranstaltet in Kattowig in der Zeit vom 1. bis 4. Mai 1931 eine Mufiktagung unter ver in der Kall 1931 eine Mujikagung under Leitung des Professor an der Afademie für Kirchenund Schulmusst in Berlin, Frih Ide der weiten Kreisen durch seine "offenen Singstunden" bekannt geworden ist. Reben der met hod isch en Schulung sollen in offenen Singstunden weiteste Kreise dem Volkslied zugeführt werden. Die Tagung sindet in Kattowis im Reizen stein faal (in der Rähe des Bahnsbass) katt

Betteransfichten für Sonnabend: Em Beften bes Reiches wolfiges Better, im übrigen Deutschland meift heiter. Ueberall milb und troden.

Generalversammlung des KKV. Hindenburg

# Wann bekommt Hindenburg-Nord seinen Wochenmarktplak?

Ranfmannische Berein Sindenburg feine Generalversammlung ab. Rach ber Begrüßung durch den 1. Vorsibenden, Kaufmann Froehlich, erflärte Stadtrat Sagolla, daß der Stodtausschuß die Erlauhnis zum Berkauf bon Bronntwein in geschlossenen Floschen in ber Reinfoftgeschäften und je nach vorliegen-Bedürfnis auch Rolonialwarengeschäften Die Bersammelten traten entschieden erteilt. für eine Sentung ber Eichgebühren ungelöfte Marktplatfrage löfte in der Bersammlung eine lebhafte Aussprache ans. An Stelle des früher für die Schaffung eines Wochenmarktplates vorgesehenen Silberschen Blates,

Sindenburg, 24. April. | besteht. Ams der Mitte der Berjammlung murde Im Sotel Monopol bielt der Ratholifde bieraufbin erflatt, das der ftadteigene Blat an der Hatsfeldstraße nicht im geringsten einen vollwertigen Erfat für den ehemaligen Montagwochenmarktplat darftellt. Er fei gu flein und garantiere bei der abgelegenen Lage durchaus nicht eine Geschäftsbelebnng des nördlichen Stadtteils. Andererseits wurde angeführt, daß die Herrichtung des Gilberichen Plazes mindestens 80 000—90 000 Mark beanfpruchen dürfte. Trothem forderte die Berfammlung einmütig, daß der Silberiche Blat Die noch immer für den Stadtteil Nord baldigst zum Montagwochenmarktplatz ausgebant wird. Ans der Vorstandswahl gingen hervor: 1. Borfigender Kaufmann Jann. schowsti, 2. Vorsitzender Kaufmann Pendaich, 1. Schriftführer Dipl.-Handelslehrer plates vorgesehenen Silberschen Plates, der an der Arombrinzenstraße gelegen ift. will ber Magistrat seinen eigenen Plate an der Haben der Haben der Haben der Haben der Haben der Haben der Magistrat diesen Plate in Erwägung gezogen, da regierungsseitig für die Florian, Gerebth, Stadtrat Sagolla Sindenburg ein Grundstädskausverbot und Slowig.

# 73 Jahre Freiwillige Feuerwehr Ratibor

(Eigener Bericht).

Ratibor. 24. April. In der hanptversammlung der Wehr erftattete, nach Begrüßungsworten des Branddirektors Jelaffle, der Schriftsührer, Gaswerksdirektor Amelang, den Jahresbericht. Die im Fenerwehrbepot eingerichtete Reparaturmert. je att hat sich als ganz befonders zweckmäßig er-wiesen, da sie gestattet, daß samtliche an den Fahr-zengen, Apparaten und Geräten vorzunehmenden Ausbesterungen und Neberholungen mit eige-nen Leuten auf billigste und schnellste Weise

ansgeführt werben fonnen.

Die Feuermelbeanlage murbe burch Bergrößerung ber Marmichleife und burch Renanlage von 3 Feuermelbern weiter ansgebaut.

Um die migbrauchliche Benutung der öffentlichen Tenermelder nach Möglichkeit zu verhinden, wurden sämtliche Melder mit lanttönenden Wedern wurden sämtliche Melder mit lanttönenden Wedern versehen. Branddirektor Velaffte wurde das Denksche Fenerwehr - Ehren-frenz 1. Klasse am 16. Juli 1930 verlieben. Am 13. März 1931 wurde Oberbrandmeister Vogt im Merchannen einer Angeleichen der in Merchannen der in Merchannen einer Angeleichen der in Merchannen einer Angeleichen der in Merchannen einer Angeleichen der in der in Merchannen eine der in der Auerkennung seiner langjährigen, ehrenhalber geleisteten Dienste der Titel "Brand Inspete tor" verliehen. Um der Wehr ihre Schlagtor" verliehen. Um der Wehr ihre Schlagfertigkeit zu erhalten und sie weiter anszubilden, wurden im Geschäftsjahr 10 Uebungen und 10 Unterrichtsskund in Fenerschrdepot abgebalten. Während der Fenerschriedungende wurde eine besondere Angriffsühung am 27. April 1930 veranstaltet. Vier weitere Angriffsühungen fanden im Geschäftsjahr statt. Die Inanspruch-nahme der Wehr im Geschäftsjahr auf dem Felde ihrer Tätigkeit war eine große. Sie wurde im ganzen 72mal alarmiert, und zwar zu 8 Groß-fenern, 3 Wittelseuern, 14 Kleinseuern, 6 Schorn-steinbränden, 3 Landseuern, 1 Scheinseuer, 29mal 

Dilfeleiftungen der Behr bei bem un gewöhnlich großen Hoch wasser der Dber im Oktober des Jahres 1930 sowie die Bekämpfung des Tworkaner Schloßbrandes am 9. Januar 1931, die an die Tüchtigkeit und Ausdaner der Führer und Mannichaften große An-forderungen stellte. An Sicher heitswachen stellte die Wehr 195 Theater- und 47 Sicherheitswachen bei berschiebenen Beranstaltungen. Am 26. Juni 1930 wurden in der Fenerwache durch Branddirektor Jelaffte nachfolgende Kame-raden mit dem Staatlichen Fenerwehr-Chrenzeiraden mit dem Staatlichen Fenermehr-Chrenzeichen für 25jährige einwandfreie Dienstzeit ansgezeichnet: Ranz, Marker, Wochnik, Anglick Frhardt, Gellebrandt Franz, Weiß, Winschik, Hollebrandt Franz, Weiß, Winschik, Höhrer, Zimmermann und Hantke. Gelegentlich des Winter-Vergnügens wurden seitens des Branddirektors Jelaffte nachfolgende Kameraden für langiährige Dienstzeit durch Diplome und silberne Lienstzeit durch Diplome und silberne Liben anzgezeichnet. Für 10jährige Dienstzeit: die Kameraden Krzikalla, Kühnel. Tho-mas und Kaczek, sür 30jährige Dienstzeit: Sanschilb und Kowaczek.

Den Bericht über bie Unterftigungs laffe und über die Bereinstaffe brachte Raffenwart Chmielord jum Bortrag, worauf dem Borftand Entlaftung erteilt murde. 3n Abteilungsführern murben die Rameraden Sauschild und Simon, zum stellvertretenden Oberfenerwehrmann und Leiter der Leibesübungen Ramerad Fleischer ernannt. Wiedergewählt Bu Dberfenermehrmannern im Borftande wurden die Rameraden Seinrich und Anlit, bem Kameraden Chmielorg tonnte der 2. Winkel verliehen werden. Brandinspektor Bogt fprach über Berficherungsangelegenheiten.

\* Deutsche Bfabfinderschaft "St. Georg". Am Conntag, früh 7,45 Uhr, Kirdgang mit Generalkommunion. Treffpunkt an der H. Geist-Kirdse. Anschließend Hallskind verleihung. Um 10,45 Uhr Besichtigung der Ausstellung. Treffpunkt am Molikeplaß. Nachmittags 2 Uhr Ausmarsch. Treffpunkt Moltkeplay. Bei ichlechtem Better Zusammentunft.

\* Beimstätten-Baugenossenssight deutscher Kriegsbeschädigter und Kriegerhinterbliebener. Sonnabend um 20 Uhr bei Stodolfa, Moltkeplaß, Ede Kludowigersstraße, Generalversammlung.

\* Tennisklub Blau-Beiß. Am Sonntag, vormittags 9 Uhr, beginnt der Beuthener Tennisklub Blau-Beiß auf seiner Plahanlage hinter dem Terrassen-Café mit dem Spielbetrieb.

\* Stadtverband ffir Leibesübungen. Der Alte Turn-\* Stadtverdand für Leibesübungen. Der Alte Auche Berein hat den Stadtverdand für Leibesübungen 3n der 25-Kahr-Keier feiner Franenabteilung, die durch einen Festabend am Sonnabend im Schissenhausfaale und ein Werbeturnen am Sonntag, nachmittags 4 Uhr, in der Mittelschulturn-halle begangen wird, eingeladen. Die dem Stadtver-band angeschlossen Turn- und Sportvereine sind mit eingeladen.

### Bobret - Rarf

• **Deutschnationale** Frauengruppe. Monats-kaffee am 4. Mai im Lokal Tivoli, nachmittags 4 Uhr. Rednerin Frau Landtagsabgeorbnete Lowa d.

### Stollarzowig

\* Freiw. Sanitätskolonne vom Roten Areuz. Die Kolonne hielt mit ihren Ortsgruppen die Generalversammlung ab. Der Borsitsende, Landiägermeister Beder, eröffnete die Berjammlung. Nachdem die letzen Krotokolle und Jahresberichte durch den Kolonnen- und Schriftsührer Stronzek vorgelesen wurden, machte hierauf der Kassenster Mozek die Eingaben und Ausgaben bekannt. Der Zeingwart Pietruska gab die Berichte über den Kammerbestand und die Ausgaben auf den Unfallhilfskationen. Das 3. Geldästsjabr brachte der Ko

früh. Ziel: Stadtwald Dombrowa; 5. am | Lonne weitere Fortschritte. Die Kolonne leistete Sonntag, dem 21. 6., Trefspunkt: Bädagogische 464mal erste Hilfe bei Unglücksfällen, 18 Transporten, Ziebhöfe, Stadtpark.

Unne weitere Fortschritte. Die Kolonne leistete Kontschrifte bei Unglücksfällen, 18 Transporten, 22 Straßen-Unsallwachdienste, 5 Kirchendiensten, Friedhöfe, Stadtpark. porte, 22 Straßen-Unfallwachdenste, 5 Kirchen-bienfte, 18 Unfallwachdienfte bei Vereinsberanftal-tungen, Theateraufführungen, Lichtbildervorträ-gen, 7 Unfallwachdienfte bei Fußballwettspielen. Ferner fanden ftatt: 4 Mitgliederversammlungen, 8 Vorstandssitzungen, 4 Gründungsbersammlungen, 24 Doppelstunden im theoretischen und praftischen Unterricht sowie mehrere Uebungen im Freien. Die Sanitätskolonne Stollarzowis hat ständige 28 Un fallmelde stellen und 25 Unfallhilfsstellen, die auf den Bezirk die Miedar verteilt sind. Der alte Borstand wurde auf 3 Jahre wiedergewählt.

### Diedowis

\* Rathol. Gesellenverein. Der Berein hielt am Donnerstag seine Monatsversamm-lung ab, in der zunächst eine Wiederholung der

\* Kriegerverein. Sonntag, abends 7,30 haft genommen. Uhr, Monatsappell bei Broll. \* Brandstif.

\* Rein Areisfeuerwehrverbandstag. Der für Conntag nach Miechowit anberaumte Areisfeuerwehrverbandstag fällt ans.

### Gleiwit

\* Ergänzungszuschüffe für leiftungsichwache Schulberbande. Bom Kreisansichus des Land-freises Tost-Gleiwis wird uns geschrieben: Auf eine vom Preußischen Landfreistag ausgegangene Anregung bat der Landtag am 25. März einen Schriftsührer Stron zet dorgelesen wurden, machte hier Anfrag angenommen, nach dem das Staatsmachte hierauf der Kassensührer Mozet die Kingaben und Ausgaben bekannt. Der Zengwart Pietruska gab die Berichte über den Kammenerbestand und die Ausgaben auf den Unfallhilfzeiten für leistungsschwache Schriverbände kationen. Das 3. Geschäftsjahr brachte der Kopet

### Heklarten als Kilometerheft-Erfak

Die Deutiche Reichsbahn-Gefellichaft ift au ber oft geforberten Ginführung bon Kilometerheften borläufig nicht zu bewegen. Immerhin haben die Diskuffionen über die Biederherbeiziehung der zum Personenfraftwagen abgewanderten Reichsbahnfunden und über die wünschenswerte Steigerung des Eisenbahnpersonenberkehrs dazu geführt, daß sich maßgebende Fachleute der Deutschen Reichsbahn-Gesellschaft nach einem Unshilfsmittel umgesehen haben. cheint fo, als ob dieses Aushilfsmittel in der Ausgabe von sogenannten Netfarten erblickt wird. Gine ganze Reihe von Reichsbahndireftionen ift mit den Borarbeiten für die Klärung dieser sicherlich nicht leichten Anfgabe angefest morben.

Im gegenwärtigen Stabinm fieht die Angelegenheit so aus, daß Retkarten für bestimmte Bezirte geblant find. Die Inhaber folder Detarten würden die Berechtigung haben, famtiche Berjonen -, Gil- und Schnellzüge innerhalb des begrenzten Gebietes gegen eine monatliche Gebühr von RM 100,— für die 3. Rlaffe und RM 130,- für die 2. Rlaffe gu benuten. Bejonbere D-Zug-Zuschläge würden nicht erhoben werben. Das deutsche Berkehrsnet ift in 13 große Wirtschaftsverkehrsbezirke eingeteilt morden. Beiterhin ift in Aussicht genommen, daß für dusammenhängende Wirtschaftsgebiete tombinierte Karten ausgegeben werden, deren Preis mit etwa RM 150,— (2mal Nepfarte je RM 100,—) ins Auge gefaßt wird. Bei Entnahme einer Dreifach - Rarte murbe ber Gefamtpreis vielleicht KM 170,— betragen. Die Herausgabe einer Gejamtkarte wird noch erwogen. Mit ber Gesamtkarte wurde in gewiffer hinficht ben Beftrebungen des Bundes reifenber Raufleute im DHB. nach Einführung der Kilometerbeste entsprochen werden, wenn auch nicht in bem angeftrebten Make.

Kraft zu setzen. Angesichts der bedrängten finansiellen Lage der überwiegenden Jahl aller Schul-verbände auf dem Lande und in den kleinen Städ-ten ist die Wiedererhöhung des Ergän-zungszuschuksvonds auf 20 Brozent des Beschulungsgelbes bringend geboten. Der Preußische Landfreistag hat bei den zuständigen Stellen beantragt, der Dringlichkeit dieser Frage Rechnung zu tragen und dahin zu wirken, das das dom Landtag gewünschte Gese über die Erhöhung der Ergänzungspuschichte Für leistungsichwache Schulstern berbande mit möglichfter Beich leunigung eingebracht wird, damit es nicht erst im Lause dieses Rechnungsjahres, sondern mit Wirkung bom 1. April 1931 ab wieder in Kraft tritt.

\* 70 Jahre UIB. Der Alte Turnberein begeht in diesen Tagen die Feier bes 70 jahrivegeht in oleien Lagen die Heter des Wia priegen Bestehen auch deranstaltet aus diesem Anlaß am Sonnabend, dem 2. Mai, 20 Mhr, im Saale des Evangelischen Vereinshanschaftet und der Ehrung den Witgliedern verbunden ist, die dem Berein seit 25 und 40 Jahren angehören. Im Mittelpunkt der Festfolge steht eine Festansprache, die von mnsitalischen und turnerischen Darbietungen umrahmt wird. Die letteren umfaffen Ballgymnaftit ber Jugendturnerinnen, Freinbungen der Alte-Herren-Riege, Bolfstänze der Jugendabteilung, einen Chortanz der Frauenabteilung und Barrenturnen der Männerabteilung. An den offiziellen Teil des Abends schließt sich eine Tanzveranstaltung an.

\* Generalbersammlung bes taufmännischen Bereins. Der Berein felbftanbiger Rauf-lente halt am Montag seine Generalberammlung ab, in ber ein Geschäftsbericht, ein Kassenbericht und der Kassenprüfungsbericht erjtattet werden und die Entlastung und Ren-wahl des Vorstandes erfolgt. Der städi-sche Haushaltsplan und die Gewerdesseuer sind weitere Gegenstände der Beratung. Die Generalbersammlung beginnt im Ver-einszimmer des Stadtgartens um 20 Uhr.

\* Bortrag im GhU. Der Jungangestell-tenkreis des Gewerkschaftsbundes der Angestellten setzte seine Bortragsabende sort. Gausugendsekretär Schneiber sprach über Goethes Fauft und fand eine dankbare Zu-börerschaft. In dem nächsten Vortragsabend, der am nächsten Donnerstag im Ortsgruppensigungsitattrindet. mird (Souhilloungsohmann Ebisch über das Thema "Arbeit und Bo-denrecht" sprechen.

\* Rudfichtslofer Motorradfahrer. Gin biefiger Schmied wurde beim Neberqueren der Ecke Breslauer und Preiswizer Straße von einem Motorrad angefahren und leicht verletzt. Der Motorradfahrer fuhr, ohne sich um den Berkeiten zu künnmern, weiter. Kach Anlegung eines Notverbandes konnte der Verletzte seinen Weg allein sortsehen.

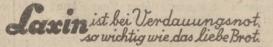
Weg allein fortsehen.

\* Gewalttätige Zeitgenossen. In Oftroppa am Donnerstag seine Lung ab, in der zunächst eine Wiederholing der Lung ab, in der zunächst eine Wiederholing einem Sammer meyrer. Operette "Die Nixe vom Rhein" beschlossen einem Sammer meyrer wurde. Die Aufssührung findet am 3. Wai statt. Am Mitwood, dem 6. Mai, wird eine Wan-Bolizeigefängnis eingeliesert. — In einem Grundberversstam mit ung in Rokitknig um 7,30 Uhr eine Folgellenschaft gemeinsam mit dem Rokitkniger Gesellenschaft gemeinsam mit dem Rokitkniger Gesellenschaft gemeinsam mit dem Rokitkniger Gesellenschaft gemeinsam die dem Auflächen wit stande seine Wöbelstücker und seine Tochter. Er wurde in Schwester und seine Tochter. Er wurde in Schwester und seine Tochter.

\* Brandstiftung. In Igelshof, Kreis Gleiwig, brannte die Scheine eines Landwirfs bis auf die Grundmauern nieder. Dem Feuer fielen fämtliche landwirtschaftlichen Geräte gum Opfer. Der Geschäbigte war nur niebrig ver-

\* Bolkstanzlehrgänge. In den beiden Eolts-tanzlehrgängen, die seitens des Jugend-pflegeamtes in der Zeit vom 27. April dis 3. Mai hier veranstaltet werden, sind für den Kach-mittagsknrins noch Zulassungen möglich.

\* Sportvortrag für Frauen. Die Rreisbertreterin für das Franenschwimmen im Kreise IV



### Aufruf der Gleiwiger Rotgemeinschaft

Gleimis, 24. April. Die zur Behebung der äußersten Rot unter den Bedürftigen in Gleiwit gebilbete Rotgemeinich aft läßt, unterzeichnet bon Stadtrat Dr. Feglinify als 1. Borfitenden, Polizeioberleutnant Matiner als 2. Vorfigenben, Raufmann Lenczinsti als Raffenwart und Dr. Buget, Dr Jenbralfti, Stadtrat Branner, Gewerkschaftssekretar Billenberg und Berbandsfefretarin Grl. Folleher als Beifigern,

folgenden Aufruf an die Bewölferung ergehen: "Witbürger! Biele Eurer Bolks genoffen ringen in ich werfter Rot. Es leibet heute, wer in Gold und Brot fteht. Ungleich ichmerer leiden die Erwerhslofen, Alten, Witmen und Baifen. Bas Staat und Gemeinde zu leiften imftanbe find, reicht gur Bebehung ber Spikennot nicht mehr aus. Rur bie bauernbe Silfeleiftung aller berjenigen, die noch befigen und berbienen, tann allein bor bem Berfinten breiter Boltsichichten in Glend und Tob retten. Die Rot ift groß, fie mächft ins Unermegliche, Bitterfte Rot muß uns noch inniger bereinen ju gegenseitigem Berftehen und Belfen. Dic Organisationen ber Beamtenschaft, ber Arbeitgeber und Arbeitnehmer haben fich bereit erflärt, eine bauernbe Spenbe ihrer Mitglieber an bie hungerleibenben Bolksgenoffen zu gewährleiften. Beamte, Angeftellte, Arbeitergeber und Arbeitnehmer, opfert eine bestimmten Bruchteil Eures Monatseinkommens. Freie Berufe, Raufleute, Gewerbetreibenbe, Sandwerker, auch Ihr burft Euch nicht ansichließen. Es ift zwar allgemein befannt, bag auch ber Raufmann und Gewerbetreibenbe nicht auf Rojen gebettet ift. Dennoch wird es Guch möglich fein, wenigftens ein fleines Scherflein beignftenern, um baburch bie bitterfte Rot linbern an helfen. Richt eine einmalige Sammlung tann uns retten. Rur eine bauernbe monatliche freiwillige Abgabe bermag wirtfame Silfe gu bringen. Auch die kleinfte freiwillige Spende wird mit herzlichem Dant entgegengenommen. Un nahmeftellen ber Rotgemeinschaft find: Darmftäbter und Rationalbant, Deutsche Bant und Disconto-Gesellschaft, Dresdner Bant, Sanja-Bant, Stadtipar- und Girotaffe, Sandels- und Gewerbebant, Beamtenbant. Die Geichäftsftelle ber Rotgemeinichaft befindet fich Manerftrage Rr. 5.

Deutschen Schwimm-Berbandes hölt am Sounabend, 20 Uhr, im Restaurant "Jur Loge", einen Bortrag über die Aufgaben der Damen-Abteilung im Commer-Salbjahr Sportbifziplin.

\* Deutscher Abend ber Rationalsozialisten. Die Ortsgruppe der Rationalfozialisti-fchen Deutschen Arbeiterpartei feiert am 25. April um 20 Uhr im Saale des Gefellschaftshaufes Hitlers Geburtstag, und veranstaltet in Verbindung damit einen Deutschen

\* Tanzabend der Chunnaftikichule Ilie Wolff. Um Donnerstag veranstaltet Me Wolff unter Weitwirkung einiger ihrer Schülerinnen im Stadttheater einen Tanzabend, bei dem rhothmisch-ahmnastische Gruppen- und Solotänze gang modernen Stils gezeigt werden.

\* Vom Stadttheater. Am heutigen Sonnabend gelangt um 20.15 Uhr das Luftspiel "Das öffentliche Aergernis" zur Aufführung.

Bohnungsnot und Birtschaftsnot. Die Boh-nungsnot und das Bohnungselend nehmen thren Fortgang, besonders deshalb, weil immer weniger Mittel für den Wohnungsbau zur Versigung stehen. Die Ursache dieses Zustandes ist hauptsächlich der Mangel an Baugeld zu tragdaren Bedingungen. Her hilft die deutsche Bau sparbe wegung. Allein die älteste und bedeutendste deutsche Bausparkasse, die "Gemeinschaft der Freunde Wissenrot" in Ludwigsburg, Bürttemberg, hat in den sieben Jahren ihres Bestehens an iher 11 000 Mitglieder rund 170 Millionen Reichsmart niedrig verzinsliche und unfündbare Tigungsbarlehen zum Bau von Eigenheimen gegeben. Die "Gemeinschaft der Freunde Wijfenrot" hält am Montag, 27. April, abends 8 Uhr, in Gleiwitz, im Katholischen Bereinshaus, Beter-Paul-Blat 12, eine öffentliche Bersammlung ab. Stadtrat Treffert, Berlin, ift als Redner gewonnen.

### Cofel

\* Bersetung. Studienrat Nidel bom hiesigen Staatlichen Ghmnasium ist mit sosortiger Wirtung nach Groß Strehlig verfest worden.

Generalbersammlung bes Gintaufsbereins ber Kolonialwarenhändler. Die 2. ordentliche Generalberjammlung des Einfaufsbereins der Kolonialwarenhändler. Die 2. ordentliche Generalberjammlung fand in Kandrzin statt. Der Borsigende des Aufsichtsrats, Kaufmann Kretjchmer, Kostenthal, begrüßte die Erschienenen. Sierauf erfolgte ein ausführlicher Bericht über das laufende Geschäftsjahr, aus dem ersichtlich war, daß nach Declung der entstandenen Untosten noch ein Keinge win n don 1027 Mt. verklieben ist der miederum mie im Kortahr der Untosten noch ein Reingewinn von 1027 Mt. verblieben ist, der wiederum, wie im Borjahr, der Reserve der Genossenschaft zugeführt werden ioll. Der sahungsgemäß ausscheidende Kaufmann E. Malderet. Eroß Reutirch, wurde einstimmig wiedergewählt. Sebenso wurde Kaufmann Firga, Walzen, wiederaewählt. Sierauf wurde beschlossen, die bestehende Firma in "Edeta-Großbandels-Cosel DS. eGmb", auf Auregung der Berliner Zentralberwaltung umzundern. Nachdem Geschäftsführender Kaufmann Kohner, Cosel über die allgemeine wirtschaftliche Lage in Cojet, über die allgemeine wirtschaftliche Lage in den Genossenschaften berichtet hatte, wurde mit Beratung interner Angelegenheiten die Generalversammlung geschlossen.

### Einschränkungen auf allen Gebieten!

# Etatberatungen in Ratibor

Die große Arbeit, die die Bäter der Stadt Söflich (Nat.-Soz.) die Erklärung ab, daß seine Zagen beschäftigen, in der u. a. die Berable den für 1931 ausgestellten Hausbaltsplan ablehnen muß und daß die Mitglieder der Fraktion den Beratungen fernbleiben werden. an zwei Tagen beschäftigen, in der u. a. die Berabichiedung des haushaltsplanes für bas Jahr 1931 erfolgen foll, nahm am Donnerstag ihren Anfang. Stadtverordnetenvorsteher Rechtsanwalt Dr. Gawlif eröffnete um 5.15 Uhr nachmittags die Sitzung. Vor Eintritt in die Tagesordnung widmet er zwei verdienstvollen Männern, die jahrelang ihre Tätigkeit im Stadtparlament ausübten, dem am 28. Mars verftorbenen Stadtrat a. D. Auer sowie dem verftorbenen Möbelfabrifanten Tichanber einen ehrenden Rachruf. Der Minifter für Biffenichaft, Runft und Bolfsbilbung bat mitgeteilt, daß für ben Neubau des Städtischen Realgymnafinms bei aller Notwendigkeit eine Staatsbeihilfe nicht gewährt werden fann, weil feine Mittel borhanden find. Die

### Berichte der Städtischen Betriebswerte

für 1930 brachte Stadtu. Freiherr von Schabe (Dentichnational) ann Bortrag. Bon 13 500 (Dentschutzen der Stadt waren im ganzen 6285 dem Städtischen Betriebswerf angeschlossen. Bon 2000 Gewerdetreibenden 0,48 Prozent. Es entfallen bei 50 000 Einwohnern der Stadt pro Kopf son Kilowattstunden. Beim Gaswerk wurden 248 000 Kubikmeter abgenommen. Der im Jahre 1929 sehr starke Gasverlust insolge der gro-ken Kälte ist im Jahre 1930 um 117 000 Kubik-meter geringer. Er beträgt pro Kopf 56 Kubik-meter. Das Wasserwerk dat gegenüber dem Vor-jahre 85 000 Kubikmeter Wasser weniger abge-geben. In dieser Windersingshwe ist die Reichs-geben. In dieser Windersingshwe ist die Reichsgeben. Un dieser Mindereinnahme ift die Reichsbahn mit 33 000 Aubikmeter beteiligt; dagegen hat die Stadt 24 000 Anbikmeter vereinge, dugegen gut. Die Stadt 24 000 Anbikmeter mehr abgenommen. Der Anto busderkehr ist starf zurückgegangen. Im Borjahre wurden 810 298 Versonen befördert. Ins der Jahresdilanz ergibt sich folgendes: Die Einnahmen der Betriebswerke sich auf 700 048 Danzu beim Elektrie belanfen sich auf 709 048. Davon beim Elektri-zitätswerk auf 353 700 (Voranichlag 376 000 Mt.), mithin weniger 22 600. Beim Gaswert auf 101 600 Woranichlag 95 2000, mithin mehr 6400 Mt., beim **Basserr** auf 101 600 (Voranichlag 115 800), mithin weniger 5800 Mt. Der Antobusverschr batte in Einnahme 33 000 Mt. weniger als verschreiben der Schreiben der Schr anschlagt war.

Die Gesamtminbereinnahme ber Betriebs. werfe gegenüber bem Borjahre beträgt 21 737 Det.

Bur bas neue Geschäftsjahr wird ein Gesamt-überschuß bon 439 700 Mt. bei ben Städtischen Betriebswerken in Voranschlag gebracht. Abgenommen murden die Abrechnungen ber Bade-auffalt, Krankenbauskaffe, des Gejundheitswejens, ber Raufmannischen Beruffchule und die Beteiligung an nicht städtischen Schulen.

Dem Magiftrat murbe bie Ermächtigung erteilt, die notwendigen Ausgaben für das Saushaltsjahr 1931 bis gur Unnahme bes Saushaltsplans auf Grund bes alten Saushaltsplans zu leiften.

Im Städtischen Schlachthaus foll der Einbau eines neuen Dampftessels mit einem Kostenauswand von 11 500 Mt. vorgenommen werben, womit sich die Versammlung einverstanden er-flärte. Mit dem 1. April d. I. ist für den Schlachthof ein neuer Gebührentarif feitgefest worden, der eine 20prozentige Ermäßigung der Gebühren nach dem Bericht des Stadto Meischer-obermeisters Siwon (3tr.) vorsieht. Bewilligt wurden 10 000 Mt. für die Kanalijation im Umlegungsgebiet der Stadt (Stadtteil Reugarten). Ueber die Saushaltsplanberatungen für 1931 berichtete Stadtv. Regierungsrat Schweter (3tr.).

### Oberbürgermeister Raschnn

führte aus, daß im angerordentlichen d u I haltsplan nur das Allernotwendigste eingesetzt worden ist. Der Magistrat hat die Auf-stellung des Etats für Stadttheater und Orchester glatt abgelehnt. Der Theater-Ausschuß brachte in seiner Sigung am Mittwoch einen neuen Vorsichlag ein, die Spielzeit des Stadttheat aters auf sechs Monate festzulegen, das Drechefter, 12 Mann und einen Klavierspieler, unr dester, 12 Mann und einen Alavierspieler, nur durch die Kinterwonate au beichäitigen. Es soll nur ein Spielplan für Schauspiel und Operette aufgestellt werden. Dadurch würde der Zuschuk 70 000 Mark betragen, also nur 30 000 Mk. mehr als wenn gar kein Theater gespielt wird. Dieser Vorschlag jei diskutabel, da zu hoffen ist, daß in dem Falle ein Staatszus ich uß an das Theater gezahlt wird. (Wie wir bereits gestern derichteten, wurde dieser Vorschlag augenommen. D. Red.) Bei der Polize in musten im Vorjahre 200 000 Mk. als Nachsorderung eingesetst werden für die Staatschles Polizei. Es besteht die Hoffnung, daß dieser Betrag niedergeschlaacen wird. Dann wandte sich Oberbürgermeister Kaschund dem Schule at zu. Die Schülerzahl hat sich bei Beginn des neuen Chullahres um 500 erhöht, die in zehn Schulklassen untergebracht werden mußten. 45 Schüler entfallen auf eine Klasse. Er widerlegte dann die Vorwürfe, daß die Wagistratswitglieder und städtischen Bewerden mußten. 45 Schüler entfallen auf eine Rlaffe. Er wiberlegte dann die Borwürfe, bag bie Wagistratsmitglieber und ftabtischen Beamten in Ratibor über bie auläffige Grenge hin-aus Beguge haben. Rebeneinnahmen erhalten fie, joweit sie von den städtischen Körperschaften be-willigt sind, und Tantiemen werden nicht Ueberstunden find nur in geringer Sohe (1800 Dit.) an Beamte und Angestellte geanbit worden, um Reneinstellungen von Arbeitskräften zu vermeiden, die für die Mebrarbeiten infolge der Umstellung im Etat bätten bewilliat werden müssen. Er selbst babe weit geringere Bezüge als sein Vorgänger. Die Ausführungen von Oberbürgermeister Kaschnen sinkten den Etatbenangen Wecktsanweit Dermitten der Stadthamproporten. mischen den Stadtverordneten Rechtsanwalt Dr. Schmidt und Stadto. Sinner (Dnat.) herbei.

Bor Cintritt in die Etatsberatungen gibt Stadtb. AM. im Borjahr auf. Der Berichterstatter Söflich (Rat.-Sog.) die Erklärung ab, daß seine Stadtb. Sinner (Dnat.) empfiehlt die Annahme.

Bu Beginn der Beratung der Gingel. Etats trägt Stadto. Affa den Haushaltsplan der Baupolizei vor, der mit einem Fehlsbetrage von 29200 MH. gegen das Borjahr 22754 MH. abschließt, der Annahme sindet. Den Etat der Bauverwaltung mit einem Fehlbetrag von 654541 MH. bringt Stadto. Grötschaft (Lauten 2001) chel (Bentr.) jum Bortrag.

### Außerordentlichen Haushaltsplan,

der äußerst sparsam aufgestellt ist, berichtet Stadtverordneter Konrektor Schmidt (3kr.). Für die Fortführung des Kenbaus der Eewerbeit ich en der Gewerbeit den Berufichule sollen 540 000 KM. dewilligt werden. Bei dem Bauvon Keichs-häufern sind 24 Wahnungen vorgesehen, 24 sollen noch zugedaut werden, im ganzen 48 Wohnungen, die den Berrag von 105 000 KM. erspressen, die den Berrag von 105 000 KM. fordern, die den Serrag den 100 000 fint. etfordern, die Haussinssteuermitteln entnommen
werden sollen. Für die Errichtung einer Kleintinderschule und Jugendheim im Stadtteil
Studzienna werden 47 000 KM. gesordert! Als
weitere Banten sind vorgesehen der Neubau des
bon Kleinwohnungs auf der Ardtilichen Lie-Maschinenhauses auf der Städtischen Zie-gelei an der Bergstraße, der Umban der früher Deterschen Zigarrenfabrik an der Klosterstraße zu einem Obbachlosenheim

Die bringend notwendigften Umbauarbeiten im Stäbtischen Kealghmnassum müssen zur Aussüh-rung kommen. Si sind hierfür 50 000 MW. aus-geworfen worden. Für alle geplanten Arbeiten sind im Etat 1 703 235 MW. vorgesehen.

Der Etat der Stadtpolizeiverwal. das Drchefter auf 13 Mann verringert tung, in dem 200,000 AN. als Zuschuß zur und für 6 Monate engagiert werden. Der Mastaatlichen Bolizei eingeseht sind, weist einen gistrat wird nunmehr zu dem Beschlusse der Stadtschliebetrag von 287,030 KM. gegenüber 320,900 verordneten-Bersammlung Stellung nehmen.

Reibungslos wird ber Etat bes Schlacht. perdingsis wird der Ein der Ein des Einfachte und Ausgabe mit 155 500 KM. blanciert und der Etat der Babe-anstalten, der einen Zuschuß von 33 109 KM. gegenüber 42 394 KM. im Vorjahr fordert, nach den Anträgen der Berichterstatter angenommen. Der Fenerwehr - Etat ichlieht mit einem Fehlbetrage von 65 106 RM. ab. Im Etat der Gartenbauberwaltung ist ein Fehlbetrag von 79 982 RM., im Etat der Susbeschlagse Lehrschmiebe ein solcher von 1650 RM. dor-handen, beide Etatz werden angenommen.

Einen breiten Raum nimmt die Beratung bes

### Etats der Bolfsichulen

ein. Der Etat schließt mit einem Fehlbetrage von 492 300 RM. gegen 619 840 RM. im Borjahr ab, wird aber schließlich angenommen. Weiter an, with aver integlich angenommen. Wetter sinden die Etats der Gewerblichen Berufschule (Jehlbetrag 29 950 RM.), der Kaufsmännischen Brufschule (Jehlbetrag 11 050 RM.), der Handelssund Holle (Fehlbetrag 10 9700 RM.), des Kealschule (Fehlbetrag 9700 RM.), des Kealschule (Fehlbetrag 11 050 RM.) gnmnafiums (Fehlbetrag 142 900 RM.) und die Beteiligung an frem den Schulen (Fehlbetrag 61 300 RM.) nach den Anträgen ber Berichterstatter die Annahme der Bersammlung.

Eine fast 1%stündige lebhafte Aussprache ruft

### des Theater= und Orchester=Etats

hervor. Rach eingehender Aussprache wird mit 18 gegen 13 Stimmen beichloffen, bas Theater für bie Spielzeit bes nachften Jahres aufrecht gu erhalten bei einer Dauer bon 6 Monaten. Es follen nur Operetten und Schanspiele gespielt, bas Orchester auf 13 Mann verringert

# Ein Dreistädtetheater Oppeln-Neiße-Brieg?

Silfe der Preußischen Landesbühne — Gaftspiele der Breslauer Oper

(Gigener Bericht)

Obbeln. 24. Abril. Mit dem Ende der gegenwärtigen Spielzeit taucht die Frage auf, wie sich im Laufe des kommenden Theaterwinters die Bespielung der Stadt Oppeln gestalten wird. Die Borftellungen der laufenden Saijon waren ja unter den denkbar ungünstigsten akustischen Verhältnissen nicht immer ein reines Bergnügen für die Buschauer, und so ist es wohl verständlich, wenn der Besuch schlechter war als unter nor. malen Umständen. Gleichwohl erscheint es zweifelhaft, ob die Stadt Oppeln in der Lage sein wird, albein ein eigenes Theater zu unterhalben, dem die Zuschüffe würden nicht unbebeutend sein müffen.

: In bieser Erkenntwis haben nun die Oppelner veranbwortlichen Stellen Fühlung mit den Rachbarstädten und bor allem mit der Breu-Bischen Landesbühne gewomwen, die die Frage klären follen, ob es möglich ift,

ber Stadt Oppeln einmal ihr Theater zu erhalten und jum anberen für eine gemiffe Qualität ber Borftellungen au garantieren.

Dabei ist der Plan des Dreistädtetheaters Oppeln-Neiße-Brieg wieder aufgetaucht, über bessen na istelle Grundlagen unnmehr Berechnungen aufgestellt werden. Der mangelnde Besuch im letzten Spielsahr in Oppeln hat dazu geführt, das man für Oppeln in diesem Dreigeführt, daß man für Oppeln in diesem Dreis Städte-Spielplan zunächst wur 15 Borstellungen an Stelle von früher 30 angesetzt hat. Die übri-gen Borstellungen könnten dann entsprechend auf

gen Borstellungen könnten dann entsprechend auf die beiben Rachbarstädte um gelegt werden.

Außer diesem Drei-Städte-Theaterplan liegen noch zwei andere Borschläge vor. Um Freitag ist aus Rügen ein Ungebot des Theaterbirektors Schlemmen ein Angebot des Theaterbirektors Schlemmen Kundswustomiser Ludwig Wanfred Lommen Kundswustomiser Ludwig Wanfred Lommen der das Oppelmer Theater übernehmen nill, und zwar mit dem bisher von der Stadt Oppeln eingesetzten Zuschuß von 30 000 Wark pro Jahr. Kir diese 30 000 Wark wollen die beiden Leiter sogar das ganze Jahr über, also zwösst Leiter jogar das gande Jahr über, also dwölf Monate, Theater spielen. Dieser Borschlug dürfte, so verlockend er klingt, wohl nach den Erfahrungen von Katibor und sämtlichen anderen Städten mit ähnlich gelagerten Verhältnissen all-zusehr den Charafter eines Luftschlosses an ber Stirn tragen und taum in Frage fommen.

Gehr viel mehr Beachtung berbient bagegen ein Angebot, bas iogar

### eine Oper für Oppeln

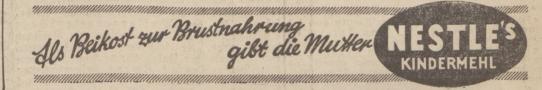
vorsieht. Die Breslauer Oper hat sich be, reit erklärt, in Oppeln monatlich brei bis vier Oppelnen Opernvorstellungen ju geben, für die die Stadt eine Summe von je 1200 Mark Panichale jahlt, Borbild.

| wofür ihr die Raffeneinnahmen gehören. Die Wahl der Borftellung wird der Stadt Oppeln überlassen, und Breslau garantiert für eine er stklaifige Besetzung. Das würde bedeuten, daß Oppeln pro Monat 3600 bis 4800 Mark für bie Oper ausgibt, ein Breis, der recht annehmbar erscheint, wenn man bespielsweise die entsprechenden Zahlen bes Oberschlesischen Landestheaters dagegenhält, das für seine Opernvorstellungen in den Vertragsstädten 900 Mark verlangt, wobei die Breslauer eine weitaus arößere Anfahrtstrede haben. Mit der Berwirklichung Diefes Planes batte Oppeln eine erftflaffige Dper gesichert und könnte alle Kräfte und Mittel auf die Schaffung eines gleichwer. tigen Schauspiels konzentrieren, ein Gedanke, der viel, wenn nicht alles für sich hat. Denn wenn sich eine Erweiberung bes Arbeitsgebietes der Breslauer Oper verbinden ließe mit einer Hebung des Theaternibeaus im mittleren Oberschlesien, das mehr und mehr in den Brennpunkt des kulturellen Kampfes mit unserem öftlichen Grenznachbar rückt, dann wäre das in jedem Sinne auf bas wärmste zu befürworten.

Theaterkommission und Stadtverordnete werben fich jedenfalls in allernächster Zeit icon mit biefem Fragenkompler ernsthaft beschäftigen muffen, benn die Schaffung eines fo komplizierten Betriebes verlangt eine forgfältige Borberei-

Oppeln ift kulturelles Rambigebiet und wird es nach ben borliegenben Melbungen auch im nächsten Winter bleiben.

Es gilt also, hier ein künftlerisch hochstehendes, möglichst bewegliches Theater zu schaffen, das im Rahmen des Drei-Städte-Theaters seine Spieltätigkeit vielleicht noch auf die übrigen größeren Ortschaften der engeren und weiteren Umgebung ausdehnt oder durch Schaffung von Anfahrtmöglichkeiten - Autobuffe ober Sonderzüge der Reichsbahn - in der zweisprachigen ganbbevölkerung Intereffe für bas beutsche Theater, insbesondere das geipro. dene deutsche Bort zu weden, lebendig zu erhalten und zu stärken. Man wird bei ber Organisation bieses Planes eine Reihe von Erfahrungen berwenden tonnen, die man am Dberichlesischen Landestheater gemacht hat, nur mit dem Unterschiede, daß die Oppelner Bühne noch lockerer und beweg. lich er gestaltet werden müßte als das Beuthener



### Ergebnis der Ortsberufsprüfung im Jung-RRB. Gleiwik

Gleiwig, 24. Apvil.

Ortsberufsprüfungs = Mus = schuß trat zusammen, der aus folgenden Herren bestand: Borsipender Diplom-Handelslehrer Nowako wiki, Diplom-Handelslehrer Klodwig und Klein, Geschäftsführer Alfons Rowara, Kousmann Vittor Anopp und bem Vorsibenden des Jung-RAV. Paul Gromotka, um die Prüfungsarbeiten aus der Ortsberufsprüfung der ersten Stufe der Reichsberufsprüfung des Jung-RAB. zu bewerten. Die drei Besten der Klasse I sind: Fosef Bittner in Firma Broll; Gerhard Bartoschick in der Oberschlesischen Bolfsftimme; Rudolf Reumann in Firma Grucza, Rolonialwaren. Die brei Beften ber Klasse II: Josef Bogrzeba in Firma Resus, Kolonialwaren; Eduard Burzik in Firma N. Watuschezhk, Kolonialwaren; Erich Cofalla in Firma G. Gromotta, Feintoft. Der Beite ber Klaffe IV: Thomas Ryborg in Firma Refus, Kolonialwaren. Die Besten ber Ortsberufsprüfung werden berechtigt, an der nächsten Stufe der Gauberufsprüfung am 28. Juni teilzunehmen, wo bei gesteigerten Anforderungen eine weitere Auswahl zur letten Ctappe, zur Reichsberufsprüfung am 4. Oftober erfolgen wird. Das große Interesse, bas alle an der Berufsbildung bes taufmännischen Nachwuchses beteiligten Areise diesem einzigartigen Unternehmen des Jung-KAB. entgegenbringen, befundet fich auch in den Stiftungen, die fur die besten Leistungen in ber letzten Etappe gemacht worden sind. Die Sehnsucht aller Teilnehmer ist ber Preis, den Dr. Hugo Edener vom Lustichiffbau Zeppelin stistete: Die Lustschiffreise mit dem "Grafen Zeppelin". Der beutsche Berband für das taufmännische Bildungswesen stellte für den Besten die Mittel für eine Studien = reise nach England zur Versügung, der Breutische Minister für Handel und Gewerbe jür eine Reise nach Wien, der Handels- und Industrie-Beirat eine Reise nach Paris.

### hindenburg

\* Die Tätigfeit ber Freiwilligen Generwehr Sindenburg, Abteilung 3. Am 4. Januar rudte Sindenburg, Abteilung 3. Am 4. Januar rudte die Wehr zu dem Brande nach der Sandler-Brauerei aus, fehrte bei der Hauptwache um, da der Brand bereitz gelöscht war. Um 18. März wurde die Wehr zu dem Brande nach der Ostar - Schlüter - Straße alarmiert, Dskar - Schlüter - Straße alarmiert, konnte aber nicht ausrücken, da keine Bestpann nung da war. Im Berlauf des 1. Onartals wurde eine Uebung der gesamten Webr und eine Kilhrerübung abgehalten. Verner kanden drei Vnstruktionsstunden und ein Vortrag über erste dische die Unglücksällen statt. Sodann wurde ein Appell mit Dienstsachen abgehalten. Un Theaster und Sicherheitst wachen und ein verden 24 er - und Sicherheitst wachen wurden 24 er - und Sicherheitst wachen wurden 28 derkellt. Die Wehr beteiligte sich auch an den drei Vorträgen, die vom Veuerwehr-Stadtverbande Vorträgen, die vom Heuerwehr-Stadtverbande aus gehalten wurden. Auch nahm die Wehr an Bolfstrauertage und an der Abstimmungsfeier in Hindenburg teil.

\* Bom GbA. Um Sonntag, 19 Uhr, feiert die Jugenbgruppe des Gewertschafts-bundes der Angestellten in Evang. Bereinshaus ein Fest in Form eines Elternabends.

\* Bereinigte Berbanbe Beimattreuer Dberichlefier. Die Ortsgruppe hindenburg-Zaborze veranstaltet am Sonntag in der Gemeindegastftatte Zaborge einen Seimatabend bes Mabrigalchors, der Rapelle der Königin-Luise-Grube und des Turnvereins Borwarts Zaborze.

Die Sohnfteiner Buppenfpiele tommen. Die

geht über die Bretter.

### Ratibor

\* Onartalsversammlung der Frisenrinnung. In der Zentralhalle wurde unter Borsis von Dbermeister Langer die Onartalssitzung der Innung abgehalten. Bor Eintritt in die Tagesordnung sand eine Ehrung des Mitgliedes Komares, Wosnowis, aus Anlaß seines 75. Geburtstages statt. Im Anschluß daran erstattete der Obermeister einen Bericht über den Obermeistertag. Er mies darauf bin das am 10. und 11. Mai in tag. Er wies darauf hin, daß am 10. und 11. Mai in Leobschütz der Bezirkstag stattfinden wird, zu welchem 6 Vertreter zu entsenden, beschlossen wurde. An den im Juni in Schweidnitz stattsin-denden Landesverbandstag nimmt Obermeister Langer teil.

\* In Central-Theater kommt die neue Ufa-Tonfilm-Operette "Ihre Hoheit befiehlt" mit Willy Fritsch und Käthe v. Ragy und den berühmten Comedian Harmonist zur Borführung. Rassige Schönheit, jugendliches Temperament, elegante Liebenswürdigeit, bezaubernder Scharm, Stimmung und Humor im Rahmen einer quidlebendigen Herzensangelegenheit mit tollen lleberraschungen und fpaßigen Zwischenfällen, durchflutet von spielerisch-leichter, entzüdender Musik.

\* In Gloria-Balast läuft bis Montag "Die Faschingssee", ein entzüdender Tonfilm nach der Operette von Emerich Kälman. Annn Ahlers, die reizende Faschingssee, die stets scharmante Camila Horaend Horaend Faschingssee, die stets scharmante Camila borgend Horaend Fasching der Operan und Ernst Berebes, die Bauern fich die Sympathie der Damen im Etrit Beredes, die bie Sympathie der Damen im Eturm erobern, sind bie Hauptdarsteller dieses prachtvollen Films. Und bazu die seine und mitreißende Musst Emerich Kalemans. Ein Kunstgenuß, wie man ihn selten geboten

# Filme der Woche

### Beuthen

"Mordprozeg Mary Dugan" in den Kammerlichtspielen

Diefer Metro - Goldmyn - Maier-Film ift Senfation erfter Rlaffe. Trop bes deutschen Dialogs spurt man seine amerikanische Serkunft: es wird mit außerordentlich starten Mitteln gearbeitet. Das Bühnenftud von Bagard Beiller, nach dem der Film gedreht wurde, kommt zu unerhörter Birkung. Die Umwelt ist ein amerikanischer Gerichtssaal mit dem üblichen Aufgebot von Geschworenen, Richtern und Zengen. Angeklagt ist Mary Dugan. Sie soll ihren Geliebten, einen Multimillionär, mit einem Dolche ermordet haben. Das engmaschige Net der Indizien ist lüdenlos. Die Finger-abbrüde anf dem Mordinstrument sind die der Angeklagten, die Zeugenaussagen und bas Ungeflagten, die Zeugenaussagen und das "Bor-leben" der blonden Mary sind schwer beschtend, — es scheint keine Kettung vor dem elektri-schen Stuhl du geben. Erst als der Bruder der Ungeklagten die Berteidigung seiner Schwe-ster übernimmt, kommt Licht in das Dunkel. Die Bösung des Kätsels "Ber ist der Schul-dige?" ist überraschend. Atemlos gespannt er-lebt der Besucher diese dramatische Gerichtsver-handlung mit. Benn man auch viel Dialoge und Reden hört die Tunkt der Darkteller periöhnt mit Reben hört, die Runft ber Darfteller verföhnt mit biesem "photographischen Theater". Nora Greor spielt die Titelrolle und verleiht ihrer Angft, ibrer Berzweiflung und Hoffnung ergreifende Büge. Gine sehr markante Gestalt ist der Staats-anwalt, den Arnold Korff verkörpert. Diesem Hüter der Moral möchte man nicht in die hände Die beiden Berteibiger Beft (Beter Er elen 3) und Sim (Egon von Jordan) hinterließen gleichfalls nachhaltigen Eindruck. Sede Rolle, auch die kleinste, ist prominent besetz, die Tonübertragung einwandfrei, so daß man sich über diesen Film restlos freuen konnte.

### "Schach matt" in der Schauburg

Kriminalfilme haben stets Zugfraft, und man läßt sie gern swischendurch passieren, wenn sie keinen Ritsch bringen, sondern die nötigen Ne teinen Atisch dringen, sondern die notigen Rriminal- und Sprechfilm "Schach matt", ein durchaus hoch wertiges Filmerzeugnis, beftätigt voll und ganz das in der Vorankündung Gesagte: dieser Film sei spannender als ein Roman von Edgar Wallace. Drei junge Leute beschließen bei einem Ateliersest, es müsse etwas auch bekonnt "etwas gescheben", damit sie rasch bekannt werden und zu Erfolg gelangen. Es geschieht auch etwas. Die drei täuschen einen Mord vor. Einer von ihnen übernimmt die Rolle des Ermordet en, ein anderer die des Mörders — der letze tere wird junächst eingesperrt, der andere ist vertere wird zunächst eingesperrt, der andere ist berreist und soll, wenn es so weit ist, daß der angebliche Mörder auf Grund der vorliegenden In dizien verurteilt wird, wieder austauchen und so zugleich die Unschuld seines "Mörders" und die Schwächen der Indizienbeweise dartun. Aber es geschieht noch etwas anderes, der "Erwordete" wird tatsächlich als Leiche mit einer Schußwunde in der Brust aufgesunden, und nun wird der Fall noch verwickelter und — ernster für den "Mörder". Indes wird die Tat, die niefür den "Mörder". Indes wird die Tat, die nie-mand sah, offenbar, und das friminalistische Ratfelraten finbet unter größter Spannung Ende, das der Beginn des padenden Geschehens Ende, das der Beginn des pacienden Gelagenen kaum ahnen läßt. In den Hauptrollen u. a. Gerda Manrud, Trude Berliner, Walter Killa, Hans Rehmann, Hans Brausewetter. Im Beiprogramm zwei hübsche Filme lustig-grotester Art, so "Pfiffe in der Nacht", in dem ein Mädel, das gar zu gern einmal ein richtiges Film-Abentener erleben möchte, reichlich, ja ein bissel zu reichlich, auf seine Kosten kommt.

### "Barold, der Drachentoter" im Intimen Theater

Unterwelt. Diesen und seine Bande gilt es unschädlich zu machen. Llond und sein Selfer erleben dabei aufregende und unerwartete Uben teuer. Schreden erregende Erscheinungen stellen ien er. Sareden erregende Erscheinungen stellen ihren Mut auf eine harte Krobe. Nach Feftnahme der Bande, gelingt es dem "Drachen" zu entstommen. Harvlich erringt schließlich auch den Sieg über ihn und kann zur Vervollkommnung seines Glück seine reizende Billie, in die er sich vorher verliebt hatte, in die Arme schließen. Die Handlung hat somit einen romantischen Hintergrund.

### "Drei Tage Mittelarrejt" im Balajt=Theater

In ber neuen Borführungsordnung bes Balast-Theaters laufen zunächst die beiden großen Stummfilme "Bas weißt Du bon der Liebe?" mit den Darstellern Margarethe Rupfer, Harn Hardt, Kurt Gerron, Hermann Bicha und "Die schöne Spionin". Dann solat der lustige, berzerfrischende Militärschwant "Drei Tage Mittelarrest", ein Tonbildstreifen, der in guter und munterer Art das Solbatenleben in einer kleinen Farnison der Vorkriegszeit zeigt und sich hauptsächlich mit der Soldatenliebe besaßt. Im Laufe der Handlung wird, wie das ja beim Militär so üblich ist, viel und gut gesungen und musiziert. Gin Füsilier erhalt drei Tage "Raften". Er nimmt bie Strafe gern auf sich, zumal er durch ihre Ber-bugung bor einer heikleren Sache bewahrt wird. An den Kasernenhofblüten, die hier zum Borschein kommen, würde mancher ehemalige "Korporal" oder Grenadier seine Freude haben. Träger der flotten Titelrolle ist Friß Schulz als Füsilier, der viele Berwickelungen hervorrust. Ihm steht Felix Bressart im Humor nicht nach. Lucie Englisch ist als Dienstmädchen seine Bartnerin Man sieht noch eine ganze Reihe hervorragender Darsteller im munteren Spiel, so Ida Wüst, Gretl Theimer, Max Abalbert, Baul Otto, Hugo Fischer-Röppe, Lev Benkert, Krau Döderlein, Vich Werkmeister, Kaul Hörbiger, Un den Rafernenhofbluten, die hier gum

### Gleimik

"Drei Tage Liebe" in der Schauburg

Die Handlung ist eine Alltagsgeschlaften mit tragischem Ansgang, eine Liebesemit tragischem Ansgang, eine Liebesegeschlichte, die sich einem sehr bromatischen Verlauf zuneigt. Bas diesem Film besonderen Lünstlerischen Wert gibt, ist in erster Linie die Darstellung von Käthe Dorsch. In jeder Geste, in ihrem mimischen Audruck macht sie die Tragöbie des Keinen Diemstmädchens verständlich und bringt sie in unmittelbare Lebensnähe. Man mag die Handlung dieses Tonsilms als ein wenig ernskorisontig ablehnen, die Art und Weise, wie enghorizontia ablehnen, die Art und Weise, wie sie menschlich verkörpert wird, bleibt von großer Wirkung. Hans Albers sogar erreicht als ne memichlich berkorpert wird, bleibt von großer Wirkung. Hand Alberd jogar erreicht als Gegenspieler von Käthe Dorsch eine Darstellungskraft, wie er sie wohl jesten gehabt hat. Sehr sessen, die bildgestaltung. Sie läßt erkennen, daß Heinz Hildgestaltung. Sie läßt erkennen, daß Heinz Hildgestaltung. Kegie geführt hat. Die Wusik Friedrich Hollander zist nicht sehr erfindungsreich, gibt aber der Handlung eine ganz wirkungsvolle Kontrapunktik.

### "Der Schreden der Garnifon" in den UB.= Lichtspielen

Felix Breffart ist allmählich ber Typen-barsteller sür Solbatenhumor geworden. Nach dem großen Ersolg des falschen Feld-marschalls lag es sehr nabe, daß Filme der gleichen Art solgen würden. Sie sind gekommen. Und Felix Breffart steht nun dum drütten Male vor uns. An seiner komischen, ichlokfigen Darbor uns. An seiner komischen, schloksigen Dar-stellung hat sich nichts geändert, seine Figur ist geblieben wie sie war. Nur hat es den Manu-ikriptschreiber leider nicht auf eine nicht ab-brechende Serie durchschlagender Pointen gereicht, und da schleppt sich nun dieses neue Lustspiel hier \*Die Hohnsteiner Budpenspiele kommen. Die fünstlerischen Sandpuppenspiele der Sugendburg Sohnstein werden auf ihrer 40tägigen Spielfahrt durch Oberschles und vom 27. April bis in Sindenburg verweilen und vom 27. April bis in Nai im Kasins jaal der Donners- war dhütte in 15 Aufsührungen für saft alle Schulen spielen. Bom Stadtsugendamt wird außerdem Mittwoch, den 29. April, eine Abendburg verweilen mot der Erichtstellung verweilen. Dienstag letzte Oper naußerdem Mittwoch, den 29. April, eine Abendburg verweilen, das den Versilen und einen luftigen Kurztonfilm gesin Sindenburg mit glien und einen luftigen Kurztonfilm gesin Sindenburg mit gesten verweilen, die deine kinden hinzureißen. In wohlmollende Zuschen, die biesen wüßte. Im wohlmollende Zuschen, die deine migten Sinden hinzureißen, zu herzlichen Genulen spielen. Bom Stadtsugendamt wird außerdem Wittwoch, den 29. April, eine Abendburg verweilen, das der Versilenden ber Wicherschaften vorstellung veranstaltet.

\* Bom Stadtscheater. Dienstag letzte Oper naufschilden Oper von Donizetti, geht über der König der König der König der King der und ba ein wenig tummervoll burch eine magere Schwanthanblung, die viel mehr Bund-

### Leobichüts

\* Burgerlicher Mannergefangberein. Berein hielt seine 60. Generalbersammlung ab, die vom Borsigenden, Lehrer hentsche Einer Reihe von alten Sängern wurde die Sängerbunde die Bereicht. Der gestährige treue Mitgliedsschaft überreicht. Der gestährige treue amte Borftand wird einstimmig burch Buruf wiedergewählt.

\* Schabenseuer. In Bladen Ars. Leobschiß aing in der Nacht zu Donnerstag die Scheune des Andauers Johann Jaschte mit sämtlichen Vor-räten und Maschinen in Flammen auf. Die Wehr konnte sich nur auf den Schuß der Nachbar-gebäude beschränken. Es wird Brandstiftung vermutet.

### Groß Strefflit

\* Kirchliche Versonalnachricht. Wit der Ber-waltung der durch den Fortgang den Pfarrer Vrzech owsti freigewordenen Bfarrei Ober-wiß (Kreis Groß Strehliß) wurde Kaplan Rascha aus Lohnan (Kreis Cosel) unter Er nennungen zum Kuratus beauftragt.

\* Bahlen in ber Baffergenoffenschaft Gucho: ng z f e e", ein entzüdender Tonfilm nach der von Emerich Kalman. Anny Ahlerz, die Kalchingssee, die stets scharmante Camila, Bittor de Kowa und Ernst Berebes, die hets scharmante Camila, Bittor de Kowa und Ernst Berebes, die hets scharmante Camila, Bittor de Kowa und Ernst Berebes, die hets scharmante Camila vorgenommen, die sollendes Ergebnis handen: Pawernamtsbesitzer Jakob Gruschteller dieses prachtvollen Films. Und efeine und mitreißende Musit Emerich Kal. Vorsibender: Die Wahl der Bestitzer siel auf Gruschteller dieses prachtvollen Films. Und esein Kunstgenuß, wie man ihn selten geboten der Ibelliertretenden Bestitzer siel auf Gruschteller dieses prachtvollen Films. Und der Ibelliertretenden Bauer Agnab Z wieden ihr der ihresterenden Bauer auf Gruschteller der ihrelliertretenden Bestitzer auf Liel, die der stellvertretenden Beisiber auf dorf; Mühlenbesiger Lipinifin, Alt-Tichapel; benen eine Augel in das Schlafdimmer bes Gaft-

Bauer Benzel Lippot und Josef Auhnert Die Wahlen wurden amtlicherseits bestätigt.

\* Ratholifder Deutscher Frauenbund. Die itglieder bes Ratholifden Deutschen Mitglieder des Katholisten Deutschen Mitglieder des Katholister Frauenden. Die Witglieden deutschen fich ibberaus zahlreich zu einer Keierstunde ein. Die Vorstende, Frau Sanitätsrat Dr. Glos, dieh die Erschienenen willkommen und wies auf den Zweck der Veranscheltung din, die ganz im Zeichen der Veranschlichtung din, die ganz im Zeichen der Veranschlichtung din, die ganz im Zeichen der Veranschlichtung din, die Parkietungen verschliebt. Abends war ausgefüllt mit Darbietungen verschiebenfter Art. Die Aufführung eines heiteren Einakters rief viel Frohfinn hervor. Mecht aefällig erwies sich ein Tanz-Duett. Frau Juranek erfreute durch mehrere Lieder. Der Abend nahm einen sehr fröhlichen und harmonischen Berlauf.

mit Bortrag ab.

\* Bom Ghmnafium Johanneum. Un bas biesige Staatliche Ihmmassium Johanneum wurde mit sosortiger Birkung Studienrat Nickel bom Staatlichen Ihmmassium Cosel berusen.

### Rreuzburg

### Der gläferne Motor

Der neue Rultur-Tonfilm der Ufa läuft am Sonntag in hindenburg

Der Film ber Zeit, ber Tonfilm, bot es ermöglicht, technische Vorgänge in ihren gesamten Auswirfungen darzustellen. Die Optik von jeher ein unbestechlicher Beobachter, konnte schon im stummen Film hervorragendes am lantfenden Bilbstreifen feststellen. Der neueste Ruldursilm der Usa, "Der gläserne Motor", nutt auch den Ton zur Darstellung technischer Vorgänge aus. Wenn bisher beim Zeigen von Motoren nur "Geräusche" zu hören waren, spricht in diesem Film der Motor eine ganz individuelle Sprache. Das Verständnis wird dadurch um so wehr erleichtert, als ja viele Borgänge und Störungen im Motor leichter burch das Ohr als durch das Auge aufgenommen werben. Der Film bringt einen Experimen talvortrag, ber in einem mit allen technischen Hilfsmitteln ausgestatteten Versuchslaboratorium gehalten wird und ber mehr und mehr in eine Distuffion amifchen dem Bortragenben und dem aus allen Kreisen zusammengesetzten Bublitum übergeht. Außer Ramera und Mifrophon beleben das Mifrostop, die raffinierteste Beleuchdung und Trickzeichnungen die Szene. Der Motor wird teils im wirklichen, teils im übertragenen Sinne durchsichtig.

Unband ber einfachsten Berbrennungs. borgange werden die komplizierteren Gesetzmäßigkeiten der Motorverbrennung abgeleitet umb bie verschiebenen Rraftstoffe und ihr Verhalten im Motor untersucht. In dunnen Glasröhren wird Bengin und Bengol gur Explosion gebracht und dabei die sehr viel leich. tere Bergasbarteit bes gewichtsmäßig ichwereren Benzols gezeigt. In den gleichen Glaskugeln wird auch ber größere Energiegehalt bes Bengols in einfachfter Beije borgeführt. Die Brobe aufs Grempel wird an einem laufenden Motor vorgenommen, beffen Auspuffrohre abgenommen sind und aus dessen Zylindern die Flammen heransschlagen. Ein gläserner Bergaser gibt zum ersten Wale die Möglichkeit, die Ent-Die Samblung ift eine Alltagsgefchichte ftebung bes Luft- und Rraftitoff-Gemisches am laufenben Motor zu beobachten. Besonders intereffieren die Bersuche über Die Kompressionsfestigkeit der verschie-benen Kraftstoffe, die wieder an lausenden Mo-toren angestellt werden. Ueberzeugend ist der Versuch an einem Motor, dessen Verdichtung während des Laufens geändert werden kann: Der mit Bengin lausende Wotor klopft deutlich bei einer bestimmten Berdichtung, dann wird auf Aral umgeschaltet, das Klopfen verschwindet und bie Berbichtung fann noch wesentlich erhöht werben. Die Borteile der höheren Berdichtung, insbesondere die damit zu erzielenden Ersparnisse, die nicht wur dei reinem Benzolbetrieb. sondern auch deim Fahren mit einem Standard-Gewisch, wie B. B. Aral, ohne Schwieriakeiten zu erzielen sind, werden auf diese Weise jedem peritandlich.

> Da der Film stets Abwechselungen bringt und alle trodene Gelehrsamkeit vermeidet, bleibt die Spannung bis zum Schluß erhalten. Nicht nur der Laienfahrer, der nur die allerwichtigken Borgänge im Motor ahnt — deberricht wäre schon zu viel gesagt — sondern auch der erfahrene Berufsfahrer kann aus diesem Hilm eine Menge Auregungen schöpfen. Der Film will dazu beitranen, einen Genuß zu vermitteln, den nur der moderne Mensch bennt — die Freude am gesunden Motor.

> Fabrikbesitzer Georgi, Fleischermeister Karl Plochowies, Maurermeister Meitner, Kreuzburg; für den Amtsbezirk Konstadt: Kittergutsbesitzer Fr. von Watdorf, Schönfeld; Zimmerpolier Junga, Kausmann Kodehau, Fabrikbesitzer Jentschura, Ponstadt; die Bauergutsbesitzer Alisch und Kapka, Leutsch Baktylisbeliget Art in ind Rapta, Leangy-Bürbig; Gärtnereibesiber Drabek, Konstadt; für den Amtsgerichtsbezirk Bitschen: Ritterguts-besitzer von Vordan, Kochelsdorf: Ritterguts-pächter von Lieres, Golkowik; Kabrikbesitzer Gebauer, Uhrmacher Malinski, Landwirt Skupin und Raufmann Kiping, Bitschen; Araftwagenführer Aoß, Reinersdorf.

### Guttentag

\* Bersonalie. Landrat Ulichka hat nach Rückfehr vom Urland die Dienstgeschäfte wieder aufgenommen. — Lehrer Fröhlich ift von Mifchline nach Beuthen DG, verfett worben.

\* Seltene Auszeichnung. Gur 45jahrige treue Mitgliebichaft und fonftige Berbienfte um ben biefigen Kriegerverein wurde dem Ziegeleibefiger Boeg in Branwaren das Berdienstfreng 1. Rlaffe durch den Areiskriegerverbandsvorsitzenden Aurda, Bainis, am Conntag feierlichft überreicht.

### Oppeln

\* Blutiger Ausgang politischer Streitigleiten. In bergangener Racht fam es im Gafthaus von Poppet in Czarnowanz amifchen politischen Gegnern gu Streitigfeiten, bie ichlieflich in eine Schlägerei ansarteten. Dabei fpielte auch bie Schugmaffe in ber Sand eines \* Offizier-Berein. Am Sonnabend, nachmittag Jugendlichen eine nicht unerhebliche Rolle. Der 6 Uhr, balt im Restaurant Kreuzer. Krabauer zu der Schlägerei hinzugerusene S alf ar zog eine Straße, der Offizierverein eine Versammlung Bistole und setzte diese seinen Wegner Viltor Dlugoich auf bie Bruft. Der gleichfalls im Lotal anwesende Schmied Refiler fprang hingu und wollte S. die Baffe entreißen, erhielt jeboch einen Schug in ben Oberichenkel. Beiterhin wurde auch Dlugoich burch einen Schuß in bas Bein berlett. Es gelang, bem Schiefhelben bie \* Bertrauensmänner jür die Auswahl von Basseried. Inzwischen war auch Schöffen und Geschworenen. Für die Amt 3- das Nebersallabwehrkommando angerusen worden gerichtsbegirt Rrenzburg, Ronstadt und es gelang, die Ruhe wieder herzustellen. Bie trauensmänner gewählt: Für den Amtsgerichtsbezirk Krenzburg Gutzbesitzer Lonzig, Gottersbezirk Krenzburg Gutzbesitzer Lonzig, Gottersbezirk Rrenzburg Gutzbesitzer Lonzig, Gottersbeziehlt wurde, hatte Holle ab geseuert, von haus mehrere Schüsseren der Kontential von den Geschwarzen der Geschwarzen der

Im Zeichen des Roten Kreuzes

# Die caritative Tätigkeit der freiwilligen Sanitäter Ratibors

(Gigener Bericht)

In Berliners Branerei hielt die Rolonne Berichtsjahre Berichtsjahre unter bem Borfit bon Oberbürgermeifter Raschny ihre Jahres-Hauptversammlung ab. Rach Begrüßung ber Erschienenen brachte ber Schriftführer ber Rolonne,

gen abgehalten, von denen 12 im Freien und 12 im geschlossen und 12 im geschlossen Raum stattfanden. An Betrieben wurden 33 neu ausgebildet. Durch die Eisendahnverwaltung Matibor ersolgte ein Brobe al arm. In kürzester Frist fand sich eine Anzahl Rotonnenmitalieder am Bahnhos ein und wurde nach der fingierten Unfallstelle mit der Bahn gebracht. Der Rest erschien ebenfalls nach kürzester Frist mit Krastwagen an der Unfallstelle. Das schnelle und zahlreiche Erscheinen der Kolonne am Orte des Unfalles fand Amerkennuna. Im Berichtslähre wurden 2 Kameraden als Hisselten des infektoren ausgebildet, und zwei nahmen an einem Gasschublet, und zwei nahmen an einem Gasschublet, und zwei nahmen an einem Gasschuble kang ang teil.

au bestreiten. 1043 Krantenbeforderungen murden getätigt. Im gangen wurden 1394 Silfeleiftungen gewährt. Außerdem wurde die Rolonne beim Stadtamtmann Schönfelder,
den Geschäftsbericht für das Jahr 1930 zum Bortrag. Neben der Betätigung in der Deffentellingen in Ansperd genommen. Die Leitung der Anbeit in der Ause und Fortbildung betrieben. Die Ausbildung neuer und die Fortbildung der Alle Mitglieder nahm auch im Berichtsjahre einen breiten Kanm ein Es wurden 24 Uebung 12 im geschlossenen Kanm ein Es wurden 24 Uebung der Griftstung kort in der Kräfte so zu betätigen, wie es das gen abgehalten, von denen 12 im Freien und 12 im geschlossenen Kanm stattfanden. An Be-

### Stadtbaurat Schabit wieder 1. Borfikender des Bundes für bildende Runft in 96.

Benthen, 24. April.

In einer großen Gibung, die ber Bunb für bilbenbe Runft in Benthen abhielt, murbe Stadtbaurat Schabit, Gleimit, jum 1. Vorsitzenden gewählt. Das ist das zweite Mal, daß der Bund in einer bedeutenden Lage Baurat Schabit mit biefer Miffton betraut. Bum 2. Vorfigenden wurde als Vertreter ber ausübenben Rünftler May Dbob, Breslau, benannt. Der Bund befaßte fich weiter in biefer Sigung mit organisatorischen Fragen. Ginige Erwerbungen bon Bilbwerten für ben Ausstellungsfaal bes Bundes in Gleiwig wurden getätigt. Aus ber Abstimmungsgebenkausstellung ber oberichlesischen Rünftler hat bas Brengische Staatsministerium anch ein Bilb erworben, daß in ber Galerie der Stadt Beuthen verbleiben foll Der Bund faste in biefer Sigung ben Blan, die nachfte Berbftausftellung wieber in Beuthen an veranstalten.

# Die Oderhochwassergesahr

Oppeln, 24. April.

Die Dberhochwaffergefahr ift als befeitigt anzusehen. Rachbem ber Wafferstand in Ratibor einen Söchstftand von 5,42 Meter er-reicht hat, ift bas Baffer seit Donnerstag im Fallen begriffen. Auf ber Strede Cofel-Rrappip -Oppeln ift bas Waffer im Laufe bes Donnerstag noch geftiegen und erreichte in Cofel einen Hod gestegen und ettetate in Krappis von 4,74 Meter und in Oppeln von 4,10 Meter. In Cosel sowie in Krappis ist das Wasser seit Donnerstag und Freitag im Fallen begriffen und ift in Oppeln mit einem Sochftstand von 4,10 Meter sum Stehen gekommen, sobaß in ben nächsten Stunden auch hier ber Wasserstand wieber fallen durfte. Damit ift für bas Gebiet ber oberen beihilfen protestiert wird. Ober jede Hochwaffergefahr für diesmal als vorüber au betrachten.

wirtes ging und beinahe beffen Rind getroffen

\* Bünsche ber Bürgerschaft des Stadtteils Bilhelmstal. Der Bürgerverein den Bil-helm at al hielt unter Borsitz von Bürodirektor a. D. Schejok eine Versammlung ab, die sich mit den letzten Hochwasserschäden beschäftigte. Es murbe mit Bedauern feltgestellt, daß die Arbeiten für das Kumpwert noch nicht fertiggestellt sind, sodichen du befürchten sind. Wie Stadtbaurat Schäden du befürchten sind. Wie Stadtbaurat Com id t mitteilte, werden die Arbeiten jeht Wrbeitschen bei Mitteilte, werden die Arbeiten jeht Wickenben von 115 528 auf 106 272, also um Sontesladt. Since weige erfreuligen Auftand billen der Arbeitsche Wieden der Arbeitsche Verlagen der Verla rend des Sommers die Straßen wie in der Innen-stadt zweimal täglich zu sprengen und die Kahr-geschwindigkeit auf 15 Kilometer in diesen Stra-zen sestzusehen. Auch die Sicherheit läßt in den entlegenen Straßen während der Kacht viel-ben entlegenen Straßen während der Kacht vielfach zu wünschen übrig, und baber werden vom Bolizeipräfibium ausreichenbe Sicherheitsmagnahmen durch Streifen geforbert.

schmerzlindernd

und belebend bei Rheuma, Jöchias, Ropf., Merpen- und Ertältungs. fcmerzen, Ermubung u. Strapagen.

Die Versammlung beschloß baber, an Magistrat und Polizeipräsidenten entsprechende Eingaben zu richten. Die Bünsche ber Bürgerschaft von Wilbelmstal sind nicht unberechtigt und haben schon öfter in der Stadtvervrdnetensitzung zu Alagen Anlaß gegeben, sodaß baldige Abhilse geboten erscheint.

\* Gorlice-Gebenkfeier. Die Bereinigung ehem. 272er hält Sonntag, 3. Mai, in Grott-tau ihre Gorlice - Gebenkfeier ab, verbunden mit einer Kranznieberlegung am Dentmal ber 272er. Un dieser Zeier werden die Kamera-ben aus gang Oberschlesien teilnehmen.

\* Generalversammlung der Freiw. Feuerwehr Kgl.-Neudors. Bei zahlreicher Beteiligung hielt die Freiw. Feuerwehr der Nachbargemeinde Kgl.-Neudorf (Bolko) ihre Generalversammlung ab, die von Apotheker Kaixik geleitet wurde. Es wurde betont, daß die Wehr ein zeitgemäßes Feuerwehrtschaft Die Wehr be-teiliete übe an 6 Feuerhekkunstyngen, kollte eine Feuerwehrdepot benötigt. Die Wehr beteiligte sich an 6 Kenerbekämpfungen, stellte eine große Zahl von Theater- und Sanitäts-wachen und wurde zu 171 Fällen zu Silfelei-stungen berangezogen. Als Oberbrandmeister murde Amtsborsteber Stolubek, als Kassierer Tichipke und als Beisiger Neumann wie-dergewählt. An Stelle des Brandmeisters Gon-dro, der sein Amt niederlegte, wurde Kamerad Smiatek gewählt. Am Sonntag, dem 10. Mai, wird die Wehr eine Floriansfeier begehen.

wird die Behr eine Florians feier degehen.

\* Dresgrupde der Kriegerhinterbliebenen im Kriffänierdund. Unter Vorlig von Krau Regierungstat Burlert hielt die Ortsgrupde der Kriegerhinterblieben ein des Dentichen Reichstriegerbundes eine Berjammlung ab, die and die der Vorligende berüchtet über die Berbandstaung der Delegierten in Breslau, wobei feltsgeitellt wurde, daß Opheln die aröhte Errauph au hm en Wijchied beilicht der Berfammlung mit den Sparm als na hm en Berfammlung mit den Sparm als na hm en ber Reichstreitellung, durch die and die Bezige der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung, das die Vorligende der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung, das der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung, das der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Ergenbilden der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Uligemeine Erregung erweckte die Wittelfung der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Ergenbilden der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Ergenbilden der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden und die Vorlagenen der Kriegerhinterbliedenen nicht unerheblich gefürzt werden. Beschauft werden der Kriegerhinterbliedenen nicht der Kriegerhinterbliedenen nicht der Kriegerhinterbliedenen nicht der Kriegerhinterbliedenen nicht der Krieg

\* Frühjahretreistag. Der Frühjahre-Rreistag wird am Dienstag, bem 5. Mai, 3nfammentreten.

### Die Arbeitsmarktlage in Oberichlesien

Weiterer Rückgang in Oberschlesien — aber

Schmidt mitteilte, werden die Arbeiten seif fortgesetzt. Einen wenig erfreulichen Zustand bil-ben sowie in assen als auch bei trodenem Better die Etraßen in diesem Stadtteil. Viel-sach macht sich eine große Staubplage be-merkdar, während bei nassem Wetter die Straßen unpassierbar sind. Es wird daher gesordert, die Straßen mit einer Asphaltdede zu bersehen, wäh-eiter mit einer Asphaltdede zu bersehen, wäh-licher Saisonarbeiter eine Entlastung des Arbeitsamts-bezirk Sindenburg ist dagegen eine Zunahme von 130 du verzeichnen. Außer den Außenberusen bezirk Sinbenburg ift bagegen eine Bunahme bon 130 gu berzeichnen. Außer den Augenberufen hat lediglich bas Spinnftoffgewerbe einen nennenswerten Rudgang bon 385 Arbeitsuchenben gu bergeichnen. Im Bergban und Suttenwefen ift bagegen ein Zugang von 157 und in ber Bapierindustrie ein Zugang von 271 Arbeitsuchenden eingetreten. Die Zahl ber Sauptunterstütungsempfänger in der Arbeitslosenversicherung ift von 70 043 auf 59 303, also um 10 740 gesunken. Die Bahl ber Rrifenunterstütten ift bagegen um 20 geftiegen. Die Befamtgahl ber Sauptunterftühungsempfänger beträgt gur Zeit 72 992 und liegt bemnach um 10 539 höher als aur gleichen Zeit bes Borjahres.

# Die Rleinhandelspreise im Industriegebiet

Preisbericht vom Mittwoch, 22. April 1931

			Lade	nprei	se (in	Reichs	ofennig)					Salves I
Waren	Durc	dinerisch hschnitte kspund b v ober	preis	je 9	figster s sfund b r ober	eam.	je q	rigster s fund b	esw.	preis	igster A 5 (in 3 5 fund b 7 oder (	RAP) esw.
<b>夏秋市诗</b> 电27年联	Beu- then	Glei- with	Sin- ben- burg	Beu- then	Glei- wit	Sin- ben- burg	Beu- then	Glei-	Sin= ben= burg	Beu- then	Glei- wis	Sin= ben= burg
F16	ija	- 111	ib W	Bur	twa	ren						
Derbes Kindfleisch v. A	106 80 51 110 92 88 71 158 89 70 82 126 76 87	1111 78 53 112 92 89 71 182 94 64 81 141 70 85	105 77 56 113 96 86 70 163 93 67 83 127 81 94	110 80 50 120 90 70 160 90 70 80 	110 80 60 120 90 90 70 200 100 60 80 140 80 80	110 80 60 120 100 80 70 160 100 70 80 140 80	90 70 40 100 80 80 60 130 70 60 70 100 60 80	90 70 40 90 80 80 60 140 80 55 70 120 60 80	90 60 40 100 80 80 65 140 70 65 65 100 60 80	100   70   40   100   80   80   70   -	90   70   50   100   80   80   60   — 90   60   — 120   — 80	100 70 50 100 80 75 70  100 65  120 80 90
Anoblauchwurft	137	134	138	140	140	140	120	100	100	120	120	120
Roggenbrot dunkel	unb 15,2 17 31,3 15,4 22,4 28 30 29 66	M ii 15,1 16,8 31,8 15,6 23,1 28 30 28 63	11er 14,9 16,7 32,3 15,2 22,2 28 30 30 64	eie:   15   17   32   16   22   30   30   30   60	15 17 30 16 23 30 30 25 60	gni   15   17   33   15   22   30   30   30   60	15 17 30 14 21 25 25 22 50	14 16 30 14 22 23 27 25 48	14 16 30 14 20 22 25 25 47			111111111111111111111111111111111111111
Will Bollmilch 1) ab Laben Molfereibutter Eier inl. frisch Käse: mager, Harzer halbsett, Limburger vollsett, Tilsiter	d) u 25,2 165 9,2 52 76 151	26,3 167 9,3 49 74 132	26 171 9,6 48 70 141	26 170 9 50 80	e u g 26 170 9 50 80 140	niff 26 170 10 50 80 140	e 24   150   8   40   60   120	26 160 8 40 60 100	26 160 9 40 60 120	160 8 50 —	160 8 40 —	170 8 40 —
bezw. ab Wagen, ohne Entgelt für die Lieferung	10 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	gaus. m ii s	e 11 1	18 5	) b ft							
Eßkartoffeln Blumenkohl Rotkohl Weißkohl Wirsingkohl Wohrrüben Spinat Sauerkrant Zmiebeln Unsländische Tafeläpfel Badobst gemisch	4 61 27 18 21 14 50 15 13 48 61	4,7 55 26 19 20 14 33 15 11 50 66	4,1   58   21   15   19   15   44   13   11   46   69	4 	5 60 30 20 20 15 - 15 10 50 70	4,5 60 15 20 15 - 10 45 70	4 40 25 15 15 10 40 12 10 40 50	4 50 20 15 15 10 30 13 10 40 50	4 45 15 15 15 10 40 10 40 60		4,5 60 25 15 20 15 — 10 50	4,5 50 20 10 20 10 50 - 7,5 50
Sülsen früc Erbsen gelb ungeschält Bohnen weiß ungeschält Linsen, Wittelsorte Vollreis Juder gem. Melis Speiselalz lose Wargarine zum Kochen Kornkaffee lose Bohnenkaffee	5 t e 24 24 37 24 29,6 6,9 53 24 297 52	u n b 21 24 33 25 31,5 7,6 52 25 312 45	fon 24 24 36 25 31,8 7,4 50 24 290 43		e \( \text{\text{\$\exitt{\$\ext{\$\text{\$\exitt{\$\exi	ben   25   25   40   25   30   8   50   25   280   40	\$ m i 20 20 25 20 30 6 45 20 240 50	ttel 20 20 23 18 30 6 45 20 240 38	19 20 30 18 29 6 45 20 240 40	25   25   35   —   —   —   —	20 20 35 —	25   25   30   —   —   —   —

einen Namen gemacht hat. Auch der Start des Studentenweltmeifters Belmut Beigmann, Gleiwig, ber in ber letten Beit feine Form außerordentlich stark verbessert hat, wird auf bas Hindenburger Publikum seine Anziehungsfraft nicht verfehlen. Der Deutsche Mehrkampfmeifter Herbert Foeft ift den Hindenburgern nicht unbekannt, und feine Duelle mit Grich Soof, Friefen Hindenburg, find immer wieber von gang besonderem Reiz.

Die Bettkämpfe werden eingeleitet durch eine Jugend-Kranlstaffel 3mal 100 Meter, die Fries fen hindenburg vor ERS. Kattowit ficher gewinnen dürfte. Im Brustschwimmen 200 Meter Rlasse Ib haben die Oberschlesser vor allem die Konturrenz des Breslauers Werner Bathe, des Brubers bes befannten ebemaligen Beltmeifters, du fürchten, doch sind auch Sauber, Friesen, Leschnik, Neptun Gleiwitz und Jaron, Gleiwig 1900 nicht zu verachtende Könner. Das Rückenschwimmen wird eine bochinteressante Angelegenheit. Der Sieger wird vor-aussichtlich der Bolnische Meister im Rückenschwimmen Joachim Karlizek, Kattows sein, jedoch vermuten wir Aragel, Gleiwig 1900, Blufaca, Friesen Hindenburg Sleiwig 1900, Bludech, Friesen Hindenburg und Hoehl, Breslau in seiner nächsten Nähe. Das Krauschwimmen 100 Meter Klasse la und Klasse lie wird in der Entscheidung dwichen Breslauer und hindenburger Schwimmern außgerenzen werden. In der Klasse la will sich Billi Krömer, Friesen, der sich in letzer Zebensbahn sinde Will Krömer, Friesen, der sich in letzer Zebensbahn sinde Will Krömer, Friesen, der sich in letzer Zebensbahn sinde Gen von heute an, so versallen und vorzeit nen, doch wird ihm Bzsoke, ASB Breslau den Sieg bestimmt nicht leicht machen. In der kleine Schrift tiges Altern, gegen un haften Lebensüberdruß. Klasse lie ber ausgezeichnete Hindenburger

In der Bindenburg, Neuer Friesen Hindenburg, Neuer und Oppeln 1910 auf-Gleiwig 1900, Friesen Hindenburg, Neuer Schwimmverein Breslau und Oppeln 1910 aufeinander. Die 10mal 50-Meter-Staffel werden der ASB. Breslau und Gleiwig 1900 unter sich ausmachen, da Friesen Hindenburg in dieser Staffel micht mit voller Mannschaft antreten kann. Zum Schluß finden uoch zwei Basseren fann. Zum Schluß finden uoch zwei Basseren feballspielstehen sich in Neustadt 07 und der Jugendmannschaft von Friesen Hindenburg zwei ausgeglichene Mannschaften gegenüber, während das Berrenwasserballspiel USB. Breslau gegen Friesen bindenburg sicher von den spielstarken Breslauern gelvonnen werden wird. lanern gewonnen werben wirb.

Das Antlig des Rindes. (Berlog Reufeld & Henius, Perlin. Preis geb. 4.80 Mark.) — Karin Michaelis hot mit diesem prächtigen Buche allen Eltern ein wertvolles Geicherf gemacht: Eine Sammlung von Bildern und Studien aus der Welt ungerer Kinder, am der u. a. mit mirsten Walter von Molo, Eugenie Schwarz-wald, Clara Viebig. Den besonderen Reiz des Buches machen die hundertsfünfzig Vilder aus, die heuter Starke beigesteuert hat. Diese Originalphotographien sind einzigartig, voll sprühenden Lebens und mit seinster Beodachungsgade den Kindern abgelauscht. Ein ebenso lehrreiches wie sessenden, das allen Müttern herzliche Frende bereiten wird.

Mit 40 Sahren immer jünger werden. Die natürlichen Berjüngungsmittel für Mann und Frau, von Lisa Mar, Kriß Bahro und Dr. med. Hall. Mit 16 Bildern, Süddeutsche Berlagshaus-Gmbh. Stuttgart. Preis 1.25 Mark. — Die Meinung, daß der Mensch von 40 Jahren und brauch bor zu werden beginnt, ist ein Borurtell. Nach dem Billen der Katur soll der Beginn des 5. Jahrzehnts den Menschen auf dem Höhe punkt seiner Ledensbahr sinden. Sehen wir uns aber die Menschen von heute an, so sind sie meist im Alter der Blüte verfallen und vorzeitig verbraucht. Sier gibt nun diese kleine Schrift Borbeugungslehren gegen vorzeitiges Altern, gegen unerwänschen Ferfall und ktanthaften Ledensüberdruß. Ausgezeichnet sind die gymnassischen Uedungstassellen.



# Und nun Deutschland—Holland

Unfere Mannschaft geht einen schweren Gang

Bieber einmal fteht ein Rampf ber beutschen sportlichen Intereffen. Um Sonntag ftellen fich bion der hollandischen Landermannschaft gum friedlichen Bettftreit. Ueber 40 000 Menschen, barunter 5000 Deutsche, fonnen Beugen eines padenden Ringens um die Siegespalme werben.

Bum 12. Male fteben wir Solland gegenüber. Von den elf bisherigen Begegnungen gewannen die Sollander vier, wir nur brei, mahrend vier Spiele unentschieden ausgingen. Das Torverhältnis ftellt fich auf 25:26. Die beutsche Ausbeute ift alfo nur gering, jumal wenn man bedentt, daß der Deutsche Fußball-Bund rund zwölfmal foviel Mitglieder gahlt wie der fleine Berband ber Riederlande.

Als wir vor einigen Wochen die 0:1-Riederlage in Baris einsteden mußten, hatte ber Spielausschuß des DFB. freie Sand, er hatte Dugende bon Spielern gur Verfügung, fonnte die Auswahl nach Belieben treffen - und beging zwei ich were Tehler. Diesmal ift feine Aufgabe wefentlich schwieriger gewesen. In Gubbeutschland fteht man bor den letten, wegen fonft eintretender Terminschwierigkeiten nicht verschiebbarer Endspiele. Biele ber großen "Ranonen" bes Gudens waren daber nicht verfügbar, folglich mußte man ju einer Mannichaft greifen, Die fich gegen unsere sonstige Nationalmannschaft stark unterscheidet. Mittelbeutschland ift Trumpf - mit fehr viel Berechtigung übrigens - Beftbeutschland ftellt brei Spieler, hatte ohne Münzenbergs Absage fogar vier geftellt, ber Süden ift nur breimal, Berlin einmal bertreten. Bevor über die Mannschaften einiges gesagt fei, follen die Aufstellungen bier noch einmal wiedergegeben werden: Deutschland: Rren

(Frankfurt) Schröder Weber (Röfn) (Raffel) Stöffel Rauer Rnöpile (Berlin) (Frankfurt) (Dresben) Lachner Schlöffer R. Sofmann Miller Mbrecht (fämtlich Dresden) (Düffelborf) (München) \* non Rellen v. d. Henden Lagendaal Tap van Hool Anderiessen 3. Pauwe van Rool van Rim van der Menken Holland:

Man fann unter den gegebenen Umftanden Sugball-Rationalmannschaft im Brennpunkt aller mit ber beutichen Elf gufrieden fein. Bom Sturm barf man Gutes erhoffen (es ift gu mununfere Spieler im Umfterbamer Sta- ichen, bag R. Sofmann wieber auf bem Boften ift), nur hinter Albrecht ift vielleicht ein fleines Fragezeichen zu setzen. Aber gerade ber Düffelborfer fann angenehm überraschen. Die Läuferreihe mußte eigentlich jedem Geschmad entfprechen. Rauer bat endlich einmal Gelegenheit, in der Nationalmannschaft auf feinem ureigentlichen Poften gu fpielen und follte fich auch bemähren. Stöffel ift gang groß in Form, ebenfo ber routinierte Rnöpfle. Bon ben Berteidigern hat Weber noch nie entfäuscht, dagegen gelangt Schröber erftmalig zu internationalen Ehren, in nicht mehr jungen Jahren übrigens. Bielleicht ichentt ber Bund vielen Stimmen, auch folden aus Weftbeutichland, Gehör, die für Schröber lieber einen anderen gesehen hätten. In Sochform ift zweifellos Emmerich, ber ja die Reise sowieso antritt. Ueber Rreg ift natürlich fein Wort zu berlieren.

> Der hollandische Berband ftust fich mit einer Ausnahme auf die gleiche Mannschaft, die unlängst gegen Belgien mit 3:2 erfolgreich war. Es find alles ausgesucht ich nelle und traftige Leute, die uns einen Rampf auf Biegen und Brechen liefern werben. 3medmäßigfeit, Energie und Ausdauer geben bem Spiel ber Solländer bas Gepräge. Sind die beiben letteren Waffen auch nicht zu bekämpfen, bas Syftem ihres Spiels wird nie unangreifbar fein. Allerbings wie in Paris burfen sich unsere Leute nicht verhalten. Paffivität fommt gerade gegen Holland ichon einer Niederlage gleich. Der deutsche Sturm, bas Spiel ber beutschen Läuferreihe, follten biesen Rampf entscheiben. Als Unparteifcher amtiert ein Schwebe, ber befannte Arel Bergquift.

# Fußballstädtetampf

Begegnung ber beiben Stadtvertretungen wird worden.

Hamb. El. W.

om 7. September in Breslan bor fich

Der Städtewettkampf Breslau gegen Brünn wird in biesem Jahre am 31. Mai in Brünn vor sich gehen. Der Gau Breslau ift biesmal nur eine Rückspielverpflichtung in eingegangen, wenn die Brünner diesmal siegreich bleiben sollten. Die Unterbilanz des letzten Städstetreffenz Breslau-Brünn in Breslau war der Grund für diese Vorsichtsmaßnahme des Ganvorstandes.

### Arfenals erfolgreicher Stil

Arsenal London ist englischer Ligameister geworden und hat, obwohl noch zwei Spiele außstehen, den bestehenden Bunkterekord don 60 auf 62 erhöht. Kach dem im Vorjahre errungenen Ersolg im Cup hat Arsenals neuer Manager Chapman, der im seiner früheren Tätigkeit bei Hudderssield Town diesen Alubdreimal zu Meiskerehren sührte, einen neuen Triumph errungen.

Mr. Chapman hat große Mittel für die Ber-ftarkung des Londoner Klubs ausgegeben, aber er hat damit nicht nur eine große Steigerung ber Leiftungen, sondern auch eine finanzielle Sanie-rung des von ihm betreuten Klubs erreicht. Er nahm, was bemerkenswert ift, keinen einzigen Spieler von seiner alten Mannschaft Suddersfield mit, sondern baute ganz neu auf und ent-wickelte ein neues Spielspftem, das sich erfolgreich bewährte. Bei Arsenal spielte der Mittelläufer Roberts eine Art britter Ber= teidiger, die Innenstürmer hängen weit zurück, so das die Mannschaft gewissermaßen mit drei Verteidigern, vier Läufern und drei Stürmern spielt. Diese Takik, auf die englischen Spiele und auf daz individuelle Konnen so herborragender Verbimdungsstürmer, wie Arsenal sie in Sad und James besitt, zuge-schnitten, bilbete die Grundlage bes neuen schnitten, bildete großen Erfolges.

### Breuken Zaborze in Breslau

Der Oberichlesische Fußballmeister Breugen Raborze wird am Sonntag, dem 10. Mai in Breslan weilen, um auf dem Sportplatz Südpark gegen die Vereinigtem Breslaner Sportfreunde anzutzeien. Das Freundschaftstreffen dürfte sicher stärkte Anstreum Mai ziehungstraft ausüben.

Die Sportfreunde werden fich auf den schweren Kampf gut borbereiten. Sie werben am fommenben Sonntag gegen die Oppelner Sportfreunde in Oppeln antreten und ihrer Mannschaft den letzen Schliff am Sonn-abend, dem 2. Mai geben, wo sie gegen den alten Rivalen, den Breslauer Sportklub 08, ipielen wirb.

### Schiedsrichterlehrgang im Gan Gleiwik 95EB.

Der Oberschlesische Spiel- und Eislaufverband 

Triptis AG. Tuchf. Aachen Thür. Elek u.Gas. Thür. Gas

1491/2 1491/2

### Aubiläumssbiele von Breslau 06

Anläglich bes 25jährigen Bestehens wird ber Breslauer Fußballverein 06 in Breslan unter Mitmirfung bes Linger Athletit. Klub's Jubilaumsspiele veranstalten. Um ersten Tage werden bie Bereinigten Breslauer Sportfreunde im Bürgerwerder gegen ben Linzer Athletik-Klub antreten, und am darauffolgenden Tage tritt der Jubilar auf bem Sportfreundeplat gegen die Linzer an.

### Amerikas Leichtathleten idon in Form

Dieser Tage sanden in San Francisco und Los Angeles zwei größere Klubwettkampfe in der Leichtathletik ftatt, bei denen es trot der frühen Jahreszeit eine Reihe von ausgezeichneten Leiftungen gab. Der befannte Sprinter Frant Bhtoff siegte in San Francisco über 100 und 220 Dards in 9,6 bezw. 21,2 Get. Weiser benötigte für 440 Yards 49,4, Mac Geagh für die halbe Meile 1:56,8 und Carter für die Meile 4:17,6. Den ersten Blot im Stabhochsprung teilten fich Graver und Chlentosos mit je 3,96 Meter, Barber sprang 7,35 Meter weit und der bekannte Werfer Eric Kreng war im Distuswerfen mit 46,55 Meter und im Rugelstoßen mit 14,59 Meter ber Befte. In Los Angeles zeichneten fich besonders die Springer und Werfer aus. Bernes und Poole brachten es im Stabhochiprung auf je 4,24 Meter und Jeffer son schaffte als Dritter noch 4,21 Meter. Das Augelstoßen holte fich Brig mit 15,72 Meter gegen Comards mit 15,01 Meter und auch das Diskuswerfen fiel mit 44,47 Meter an Brig. Churchill blieb mit 63,72 Meter Sieger im Speerwerfen, Walker gewann den Beitsprung mit 7.41 Meter und Lafalette bewältigte im hochiprung 1,905 Meter. Dieje Leiftungen beranschaulichen nachdrücklichst den hoben Stand der amerikanischen Beichtathletik.

UTB Rattowis. Entgegen einer Bornotig legt der ATB. Kattowis Wert auf die Feststellung, daß der MTB. Myslowis die 1. Handballmannschaft des ATE. Kattowiß in den letzten drei Jahren nicht geschlagen hat.

Reue Bertehrs., Rurort- und Reifeprofpette ber Schweiz. Eine Reihe von schweizerischen Berkehrs-anstalten, Reifegebieten, Kurorten usw. hat neue Prospette für die Sommer-Saifon 1931 herausgegeben, bemerkenswerte Angaben enthalten. Sämtliche Prospekte find beim Amtlichen Reisebüro ber Schweizerischen Bundesbahnen, Berlin NW. 7, Unter den Linden 57/58

Bremer Baumwollkurse. Nordamerikanische Baumwolle, loko 11,34. Mai 10,78 B., 10,72 G. Juli 11,11 B., 11,10 G. Oktober 11,38 B., 11,36 G. Dezember 11,60 B., 11,56 G. Januar 1932: 11,69 B., 11,66 G. März 11,85 B., 11,83 G.

## rliner Börse vom 24. April 1931 heut | vor. | 1171/2 | 1171/2 | 903/4 | 92 Berl. Gub. Hutt. 180 180 180 0. Holzkont. 251/4 26

Mix & Genest

Mühlh. Bergw.

Natr. Z. u. Pap. 511/2 Neckarwerke 101

### Termin-Notierungen Anf.- | Schl. kurse | kurse Hamb. Amerika 64½ 68½ 685½ 685½ 685½ 84½ 85½ 84½ 85½ 843½ 843½ 123½ 123½ 123½ 123½ 123½ 123½ Holzmann Ph. Ilse Bergb. 1863 Kaliw. Aschersl. 159 1011/2 Karstadt Klöcknerw. Karstadt Klöcknerw. 713/4 Mannesmann Mansfeld. Bergb. Masch.-Bau-Unt. Oberbedart Oberschl.Koksw 80 Orenst.& Koppel Otayi 817/8 817/8 Comm.& Priv.-B. 1181/2 Darmst.&Nat.-B. 138 Dt. Bank u. Disc. 1073/4 Dresdner Bank 1071/6 A G.f. Verkehrsw Aku Alig Elektr.-Ges 1101/4 1043/4 Bemberg Bergmann Elek Buderus Eisen Phonix Bergb. Polyphon Rhein. Braunk. Rheinstahl 551/4 65 875/s Rütgers Daimler-Benz Dessauer Gas Dt. Erdöl Dt. Linoleum Elekt, Lieferung 124 Feldmühle 129 L. G. Farben 151 Gelsenk, Bergw. 181 HarpenerBergw. 713/ 67 Versicherungs-A

	heut	VOI.	Pr
Aachen-Münch.	905	905	Re
Allianz Lebens,	193	193	Sa
Allianz Stuttg.	224	219	-
timum oraris.			
		. 4/42	
Schiffahr			Be
Verkehrs-	Akti	en	Do
			do.
AG. i. Verkehrsw.		1681/4	
Allg.Lok. u. Strb.		1273/4	En
Canada	223/8	221/0	Lei
Dt. Reichsb. V.A.	931/	931/2	Lö
Hapag	633/4	683/4	Re
Hamb. Hochb.		75	Sc
Hamb. Südam.	115	115	V.
Hansa Dampi.	881/2	861/4	13.
Nordd Lloyd	643/4	643/4	
Zschipk. Finst.	127	127	100
Zechipk. Filist.	240	1	1
The state of the state of the	diam'r.	I many	Ac
Dank Al	l- Hann		
Bank-A	Kuen		A.
The state of the s		1001/	Al
Adea	921/2	921/6	Al
Bank f. Br. Ind.	127	1251/4	Ar
Bank elekt W.	113	1133/6	Ar
Barmer Bank-V.	1011/4	1011/4	As

Daimler-Benz	33	10071	Salzdetfurth	245	242	Conti Gumi
Dessauer Gas	1371/2	1367/8	Schl. Elekt. u. G.	1391/4	1381/2	Conti Linol
Dt. Erdől	761/4	913/4	Schuckert	144	1443/5	Conta Linor
Dt. Linoleum	96		Schultheiß	1753/4	1731/8	Daimler
Elekt, Lieferung	1243/4	129	Siemens Halske	1791/2	1771/2	Dessauer G
Feldmühle	129	1501	Svenska	252	253	Dt. Atlant. T
l. G. Farben	1513/4		Ver. Stahlwerke	58	571/2	Dt. Baumw
Gelsenk. Bergw.		81	Westeregeln	163	1611/2	do. Erdől
HarpenerBergw.	713/4	701/2	Zellstoff Waldh.	1083/4	1001/4	do. Jutespir
Hoesch	167	671/9				do. Kabelw.
The state of the s						do. Linoleu
		-				do. Schach
	W-		-Kurse			do. Steinzg.
	200	1224	-Malac			do. Telepho
W		diam !		heut	vor	do. Ton u.
Versicherung	gs-Ab	tien	Oesterr.CrAnst		263/4	do. Eisenha
THE BUILDING	heut	VOT.	Prs. Pfandbr. B.	1691/2	1681/2	Dresd. Gard
Aachen-Münch.	1905	905	Reichsbank	1671/3	166	Dynam. Nol
Allianz Lebens.	193	193	SächsischeBank	1301/2	1301/2	
Allianz Stuttg.	224	219	Bachsisticiana	200 13	200 /2	Eintr. Brau
amana otatig.	- L	640	CONTRACTOR OF STREET			Eisenbahn-
		1 1 1 1 2	Brauerei-	Alzelia	222	Verkeh
Cabilla base		1	Drauerei-	ALL CIT	1	Elektra
Schiffahr			Berl. Kindl-B.		400	Elektr.Liefer
Verkehrs-	Akti	en	Dortm. AktB.	1611/9	161	do. WkLies
ACI S Wantaham	10011	001).	do. Union-B.	179	179	do. do. Schl
AG. i. Verkehrsw.		1273/4	Engelhardt-B.	149	149	do. Licht u. k
Allg.Lok. u. Strb.	223/8		Leipz. Riebeck	961/2	963/4	Erdmsd. Sp.
Canada Dt. Reichsb. V.A.		221/9 931/2	Löwenbrauerei	158	158	Eschweiler I
	633/4	683/4	Reichelbräu	1831/	184	Z.Soli II Caso
Hapag Hamb. Hochb.	00-75	75	Schulth.Patzenh.	1751/4	1711/2	Fahlbg. List
Hamb. Südam.	115	115	v. Tuchersche	1031/2	1021/2	1. G. Farben
Hansa Dampi.	881/2	861/4	Charles Parking 1	190 6	6 7000	Feldmühle I
Nordd Lloyd	643/4	643/4		illian de	Salan and	Felten & Gi
Zschipk. Finst.	127	127	Industrie-	Abres	011	Flöther Mas
Zechipa. Filist.	74.	-		THEN CO	CB	Ford Motor
The Table of all	1 18 1 19	A TOM	Accum. Fabr.	11351/2	1134	Franst. Zuc
Bank-Al	ktien	P. C. H.	A. E. G.	1111/2	1093/4	Frister R.
Dank-A	The state of the s		Alfeld-Dellig	35	351/4	Froeb. Zuck
Adea	1921/2	1921/0	Alg. Kunstzijde	91	887/5	The second second
Bank f. Br. Ind.	127	1251/4	Ammend. Pap.	94	943/4	Geisenk. Bg
Bank elekt W.	113	1133/4	Anhalt.Kohlenw	578/4	571/4	Germania P
Barmer Bank-V.	1011/4	1011/4	Aschaff. Zellst.	84	81	Gestürel
Bayr. Hyp. u. W.	131	131			673/4	Goldina
de. VerBk.	133	133			SIGN	Goldschm.
Borl. Handelsges	1231/	123	Bachm. & Lade.	78	75	Görlitzer W.
	1181/2	1183/4	Barop. Walzw.	313/4	313/4	Gruschw. To
Darmst u. Nat.	138	1371/2	Basalt AG.	25	251/2	Gritzner Ma
Dt. Asiat. B.	87	371/2	Bayer. Motores	803/2	803/4	
Dr. Bank u. Disc.	107	107	Bayer. Spiegel	311/4	313/4	Hacketha!
Dt. Golddiskb.	1071/4	1071/2	Bemberg	1041/4	991,.	Hageda
	133	1821/2	Berger J., Tiefb.	NE CONTRACTOR	2743/4	Halle Masch
	1061/2	1067/8		903/8	90	TO DELIVERY
- CBUILOT DELIN	1200 12			The state of		

Washamb Ind	483/4	47	Harb. E. u. Br.	55	55	Mühlh. Ber
o. Karlsruh.Ind.	49	481/4	Harp. Bergh.	701/2	703/4	
lo. Masch. lo. Neurod. K.		511/2	Harp. Dergu.	801/4	801/4	
lo. Neurod. K.	501/2	01*/9	Hedwigsh.		140	Natr. Z. u. 1
Berth. Messg.	25	243/4	Hemmor Ptl.	112	112	Neckarwerl
Beton u. Mon.	86	851/6	Hilgers	411/2	401/4	Niederlausi
Beton u. Mon. Bosp. Walzw.	49	50	Hirsch Kupfer	115	1171/2	Nordd.Woll
Braunk. u. Brik.	1293/4	1293/4	Hoesch Eisen	661/4	655/8	Morau. Wou
Braunschw.Kohl	211	211	Hoffm. Stärke	58	59	SERVE TO ME
Breitenb. P. Z.	75	75	Hohenlohe	44	431/2	0
Dreitend, F. Z.	45	44	Holzmann Ph.	1033/4	103	Oberschl.E
Brem. Allg. G.	551/2	55		1091/2	1071/9	Oberschl.K
Buderus Eisen.			HotelbetrG.		100-19	do. Genußs
Byk. Guldenw.	47	47	Huta, Breslau	601/2	63	Orenst. & 1
	100 70	1343	Hutschenr C. M.	441/3	441/2	Marie Control
	·OFIA	10741			1	
Charl. Wasser. Chem. v. Heyden	1874	871/6				DI. W. C. D.
Chem. v. Heyden	531/2	531/2	Flor Boumbon	11853/4	1182	Phonix Ber
io. Schuster .G.Chemie vollg	331/4	331/4	Use Bergbau			do, Braunk
.G.Chemie vollg	1813/4	1801/2	do.Genußschein.	1081/2	1085/8	Pintsch L.
Compania Hisp.	283	2821/2		1	1	Polyphon
Come Spinnergi	451/2	453/4	A COLUMN DESIGNATION OF			Preußengri
Conc. Spinnerei Conti Gummi	121	120	Jeserich	141	141	
Conti Gummi					1081/2	
Conti Linoleum	941/4	94	Judel M. & Co.	109		Rhein. Bra
	19914	321/4	Jungh. Gebr.	30	30	do. Elektri:
Daimler	321/2	47451	Secretary of the last	11. 15.	A CONTRACT	do. Möb. V
Dessauer Gas	1363/4	1345/	Electrical Control of the Control of			
Dt. Atlant. Teleg.	1021/2	1023/4	Kahla Porz.	1941/.	181	do. Stahlw
Dt. Baumwolle	80	80		311/4		do. Westt.
do. Erdől	761/4	751/8	Kali Aschersl.	157	1641/2	do. Westf. do. Spreng Riebeck M
do. Jutespinn.	51	521/2	Kali-Chemie	113	1121/2	Riebeck M
io. Kabelw.	50	49	Karstadt	1591/2	59	J. D. Riede
	94	95	Kirchner & Co.	341/4	341/2	Roddergrul
do. Linoleum	831/2	83	Klöckner	71	693/4	Rosenthai
io. Schachtb. io. Steinzg. io. Telephon io. Ton u. St. io. Eisenhandel			Koehlmann S.	66	66	Rositzer Zi
io. Steinzg.	112	4101/4	Köln-Neuess. B	731/4	711/2	
io. Telephon	77	76	Waln Coo n Fi	491/2	493/4	Rückforth !
io. Ton u. St.	70	71	Köln Gas u. El.			Ruschewey
lo. Eisenhandel	401/4	401/2	Kölsch-Walzw.	25	26	Rütgerswei
Dresd. Gard.	49	49	Körting Gebr.	291/2	291/4	
ynam. Nobel	753/4	74	Kromschröd.	901/2	90	Sachsenwei
упаш. пове	.0.19		KronprinzMetall	351/4	36	SächsThu
	Branch .	1	KronprinzMetall Kunz. Treibriem.	45	451/2	Salzdetf: K
Bintr. Braunk.	1211/2	121				Sarotti
Saanhahn	WHY 19	1		135076	1013320	
disenbahn-	44041	la en	LOW CALLS	Shirt In	16.3	Saxonia Po
Verkehrsm.	1491/4	149	Lahmeyer & Co.	1301/2	1303/4	Schering
lektra	157	1571/2	Laurahütte	391/9	381/4	Schles. Ber
llektr.Lieferung	1253/4	1351/4	Leonh. Braunk.	128	128	Schles. Ber
lo. WkLieg.	2337	123	Leopoldgrube	351/8	341/4	Beu
o. do. Schles.	68	72	Lindes Eism.	160	1643/4	do. Cellulos
o. Licht u. Kraft	1263/4	125				do. Gas La
	25	25	Lindström	381	381	
Irdmsd. Sp.			Lingel Schuht.	501/4	501/3	do. Lein. K
Eschweiler Berg.	203	208	Lingner Werke	733/4	74	do. PortlZ
	0421	00	Lorenz C.		125	do. l'extilw
ahlbg. List. C.	313/4	132	Lüneburger	N. 1939	The Real	Schubert &
. G. Farben	1511/2	1487/8	Wachsbleiche	5.43/4	55	Schuckert &
G. Farben eldmühle Pap.	130	1291/2	aononoione	0 2 78	00	Siegersd. W
elten & Guill. Töther Masch.	0021	88	Silver and the second second	5 20 7 20 16	ALC: N	Siemens Ha
Masch.	1000/4					
	283/4	271/2			100	
ford Motor	283/6	271/2	Magdeburg. Gas	1321/2	1321/2	Siemens Gl
ord Motor	283/6	271/2	Magdeburg, Gas	32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>		Siemens Gl Staßf. Cher
ord Motor Franst, Zucker	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70	do. Mühlen	401/2	403/4	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z.
ord Motor Fraust. Zucker Frister R.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	do. Mühlen Magirus C. D.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	Stant. Cher do. Portl. Z. Stock R. &
ord Motor Franst, Zucker	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77	Stant. Cher do. Portl. Z. Stock R. &
ord Motor Fraust. Zucker Frister R.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co
Ford Motor Fraust. Zucker Frister R. Froeb. Zucker	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhutte Mech. W. Lind.	40 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck
Ford Motor Frant. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck( Stralsund.S
ord Motor rraust. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke	40 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	Siemens Gl Staßf. Chen do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck( Stralsund.S Südd. Zuck
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker  Gelsenk. Bg. Gestürel Goldina	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 180 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 28 <sup>1</sup> / <sub>6</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub>	Siemens Gl Staßf. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck( Stralsund.S
ord Motor rraust. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100	Siemens Gl Staßf. Chen do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck( Stralsund.S Südd. Zuck
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel Goldina Goldschw. Th.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhutte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>6</sub>	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerckt Stralsund.S Sudd. Zuck Svenska
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel Goldina Goldschm. Th. Golfster Wagg.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 28 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke MetBuer Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 73 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerckt Stralsund.S Südd. Zuck Svenska
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Jestfirel Holdina Holdschm. Th. Joritzer Wagg. Fruschw. Text.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71  80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 88 47 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 180 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 73 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27	Siemens Gl Staft. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska
Franst. Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel Goldina Goldschm. Th. Golfster Wagg.	28 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71  80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 88 47 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 28 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meißner Ofen Merkurwolle Metaligeselisch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 78 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska Tack & Cie Tempelh. Fe Phöris V. O
Franst Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel Goldina Goldina Goldina Th. Görlitzer Wagg. Fruschw. Text.	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71   80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 88 47 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 180 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm.	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 75 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72 209 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska Tack & Cie Tempelh. Fe Phöris V. O
raust Zucker frister R. froeb. Zucker Gelsenk. Bg. fermania Ptl. festifiel foldina foldschm. Th. forfitzer Wagg. fruschw Text. fritzner Masch. dackethal Dr.	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 88 47 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 57	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 180 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meißner Ofen Merkurwolle Metaligeselisch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 78 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>6</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 41	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerek Stralsund.S Südd. Zuck Svenska  Pack & Cie Fempelh. Fe Fhöris V. O Fietz Leonh
Franst, Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Jestürel Goldina Goldina Goldina Frizner Wagg. Fruschw. Text. Fritzner Masch. Hackethal Dr. Lageda	283/4 211 70 1021/2 71 803/4 80 1291/4 23 495/8 88 471/4 391/2	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 55 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 85	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag Mimosa Minimux	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 75 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72 209 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>5</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z. Stock R. & Stöhr & Co. Stolberg. Z. Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska  Tack & Cie Tempelh. Fc Thöris V. O Tietz Leonh Trachenb. Z
Franst Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Gestürel Goldina Goldina Goldina Frizer Wagg. Gruschw Text. Fritzner Masch. Hackethai Dr. Haggeda	28 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 211 70 102 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 71 80 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 80 129 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 23 49 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 88 47 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 57	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 70 180 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	do. Mthlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke MetBuer Ofen Merkurwolle Metallgeselisch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag Mimosa	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 75 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72 209 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>6</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 41	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerek Stralsund.S Südd. Zuck Svenska  Pack & Cie Fempelh. Fe Fhöris V. O Fietz Leonh
Franst, Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Jestürel Goldina Goldina Goldina Frizner Wagg. Fruschw. Text. Fritzner Masch. Hackethal Dr. Lageda	283/4 211 70 1021/2 71 803/4 80 1291/4 23 495/8 88 471/4 391/2	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 55 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 85	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag Mimosa Minimux	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 75 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72 209 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>6</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 41	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska Tack & Cie Tempelh. F Phöris V. O Tietz Leonh Trachenb. 2
Franst, Zucker Frister R. Froeb. Zucker Gelsenk. Bg. Germania Ptl. Jestürel Goldina Goldina Goldina Frizner Wagg. Fruschw. Text. Fritzner Masch. Hackethal Dr. Lageda	283/4 211 70 1021/2 71 803/4 80 1291/4 23 495/8 88 471/4 391/2	27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 211 70 101 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 70 80 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 127 23 <sup>1</sup> / <sub>6</sub> 49 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 87 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 39 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 55 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 85	do. Mühlen Magirus C. D. Mannesmann R. Mansfeld. Bergb. Maximilianhütte Mech. W. Lind. Meinecke Meißner Ofen Merkurwolle Metallgesellsch. Meyer H. & Co. Meyer Kauffm. Miag Mimosa Minimux	40 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 18 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 79 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 59 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 50 101 75 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 103 26 72 209 <sup>3</sup> / <sub>8</sub>	40 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 18 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 77 37 128 60 <sup>6</sup> / <sub>5</sub> 47 32 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 100 74 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 104 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 27 72 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 208 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 41	Siemens Gl Staßt. Cher do. Portl. Z Stock R. & Stöhr & Co Stolberg. Z Stollwerck Stralsund.S Südd. Zuck Svenska Tack & Cie Tempelh. F Phöris V. O Tietz Leonh Trachenb. 2

Niederlausitz. K.	1118	117	Union F. chem.	58
Nordd. Wollkäm.	611/2	60	Varz. Papiert. Ver. Berl. Mört.	551/4
	I	1	Ver. Berl. Mört.	4070
Ohossahl Rich R	1437/8	1421/4	do. Dtsch.Nickw. do. Glanzstoff	1071
Oberschl.Eisb.B. Oberschl.Koksw	80	793/4	do. M. Tuchf.	351/
do. Genußsch.	701/2	701/2	do. Stahlwerke	577
Orenst. & Kopp.	503/4	51	do. Schimisch.Z.	981/
	1.00	desaid.	do. Schmirg.M.	25
Diwar Dank	10011	100	do. Smyrna T.	421/
Phonix Bergb. do. Braunk.	621/2	62 601/2	Viktoriawerke	441/
Pintsch L.	144	144	Vogel Tel. Dr. Vogtl. Masch. do. Tüllfabr.	351/
Polyphon	1663/4	1675/8	do. Tüllfabr.	47
Preußengrube	104	104		100
	1	1	Wanderer W.	59
Rhein. Braunk.	1781/2	11771/2	Wayss&Freytag	371/4
do. Elektrizität	121	121	Wenderoth Westereg. Alk.	161
do. Möb. W.	0484	36	Westfäl. Draht	684
do. Stahlwerk do. Westf. Elek.	843/8	821/4	Wicking Portl.Z.	421/
do. Sprengstoff	59	58	Wunderlich & C.	60
Riebeck Mont.	89	871/2	Zeitz Masch.	1611/
J. D. Riedel	551/4	55	Zeiß-Ikon	854
Roddergrube	620	1620	Zellstoff-Ver.	41
Rosenthai Ph.	55 45	57	do. Waldhof	1021
Rositzer Zucker Rückforth Nachf	511/2	53	*	
Ruscheweyh	43 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 56 <sup>5</sup> / <sub>8</sub>	431/2	Neu-Guinea	275
Rütgerswerke	565/8	551/2	Otavi	32
. Cananananan	const.	.001/-	Schantung	731/
Sachsenwerk SächsThür. Z.	873/4	881/2		
Salzdetf. Kali	245	254	Unnotiert	W
Sarotti	963/4	98		
Saxonia Portl. C.	69	691/2	Dt. Gasolin	1
Co	1000	1000		
Schering Sangh 7	299	299	Dt. Petroleum	66
Schles. Bergb. Z.	299	299 31 <sup>5</sup> /8	Dt. Petroleum Faber Bleistift	77
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk.		299 31 <sup>5</sup> /8	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt	77 154 30
Schles. Bergwk, Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose	83 383/4	299 31 <sup>5</sup> /8 83 <sup>3</sup> /4 38 <sup>3</sup> /4	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Kheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51
Schles. Bergb. Z, Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb.	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Cohen	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 113 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto	77 154 30 69½ 180 51 189 34 36
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk. Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Cohen	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 143 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Oehringen Bgb. Soneidemandel Stoewer Auto	77 154 30 69½ 180 51 189 34 36
Schles. Bergyk, Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ do. l'extilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 143 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 47 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36
Schles. Bergyk, Z. Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Pextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 113 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 47 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto ** Nationalfilm Ufa	77 154 30 69½ 180 51 189 34 36
Schles. Bergy, Z. Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortiZ. do. Textilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Porti. Z.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 143 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 47 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Seneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergy, Z. Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortiZ. do. Textilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Porti. Z.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 143 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 47 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto ** Nationalfilm Ufa	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 131/ <sub>4</sub> 47 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 7 <sup>4</sup> / <sub>1/2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen do. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>3</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>3</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>3</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>6</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 143 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 47 1,77 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 45	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  Autonalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord.	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 85 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 52 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	299 316/8 833/4 383/4 138 6 90 71/8 158 1131/4 47 71/7/8 941/4 35 46 741/2 921/2 45 500/2	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz, Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Slock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. StollwerckGebr. Stralsund.Spielk	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 152 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 169	299 316/8 833/4 385/8 138 6 90 71/8 158 1131/4 47 1777/8 941/4 35 46 46 2921/2 45 501/2 169	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  * Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 85 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 52 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	299 316/8 833/4 383/4 138 6 90 71/8 158 1131/4 47 71/7/8 941/4 35 46 741/2 921/2 45 500/2	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Soneidemandel Stoewer Auto  2 Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund.Spielk Stdd. Zucker	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 36 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 316/8 833/4 383/4 138 6 90 71/8 158 1131/4 47 1777/8 941/4 35 46 741/2 921/2 46 504/2 169	Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 60%	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 106 <sup>1</sup> / <sub>1</sub>
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. Stollwerck Gebr. Stralsund.Spielk Stdd. Zucker	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 36 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>9</sub> 169	299 316/8 833/4 383/4 138 6 90 71/8 158 1131/4 47 1777/8 941/4 35 46 741/2 921/2 46 504/2 169	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  * Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 106 <sup>1</sup> / <sub>1</sub>
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. StollwerckGebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Pack & Cie. Tempelh. Feld	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 36 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>3</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 52 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39	299 31 <sup>5</sup> /8 83 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 158 158 158 158 158 158	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  **Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Wintershall  Diamond ord. Kaoko Salitrera  Chade 6%  **Renten-1**	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 189 34 36 100 88 182 130 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 106 <sup>4</sup> 100
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Stabt. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. StollwerckGebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Tack & Cie. Tempelh. Feld Phöris V. Oelf.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 152 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39 54 <sup>1</sup> / <sub>9</sub>	$\begin{array}{c} 299 \\ 31^{6}/8 \\ 83^{3}/4 \\ 138 \\ 6 \\ 90 \\ 7^{1}/8 \\ 158 \\ 113^{1}/4 \\ 47 \\ 177^{7}/8 \\ 94^{1}/4 \\ 35 \\ 46 \\ 74^{1}/2 \\ 92^{1}/2 \\ 45 \\ 50^{1}/2 \\ 169 \\ 129 \\ 242 \\ \end{array}$	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%  Renten- Dt. Ablösungsanl	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 106 <sup>4</sup> 100
Schles. Bergy, Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La, B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Halske Siemens Glas Staßt. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stollwerck Gebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Pack & Cie. Fempelh. Feld Thöris V. Oelf. Fietz Leonh.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 35 36 7,3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39 118 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>5</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 158 144 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 242 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 35 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 60%  Renten- Dt. Ablösungsanl do. Auslossch.	77 154 30 691/ <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 55/ <sub>8</sub> 1064 100
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. StollwerckGebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Tack & Cie. Tempelh. Feld Phöris V. Oelf. Tietz Leonh. Trachenb. Zuck.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 6 90 159 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 36 <sup>2</sup> / <sub>4</sub> 169 128 <sup>3</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39 54 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 118 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 38	299 316/8 83 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 158 158 47 1777/8 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 242 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 35 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%  Renten- Dt. Ablösungsanl do. Auslossch. do. Schutzgeb. A.	77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 106 <sup>4</sup> 100
Schles. Bergy, Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do, Gas La, B do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Halske Siemens Glas Staßt. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stollwerck Gebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Pack & Cie. Fempelh. Feld Thöris V. Oelf. Fietz Leonh.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>6</sub> 6 90 159 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 35 36 7,3 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 169 128 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39 118 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	299 31 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> 83 <sup>5</sup> / <sub>4</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 158 144 177 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 242 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 35 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6% Renten- Dt. Ablösungsanl do. Auslossch. do. Schulzgeb.A. 6% Dt. wertbest.	77 154 30 691/2 180 51 189 34 36 100 88 182 130 55/8 1064 100 6,3 2,75
Schles. Bergb. Z. Schles. Bergwk, Beuthen Jo. Cellulose do. Gas La. B. do. Lein. Kr. do. PortlZ. do. Fextilwerk Schubert & Salz. Schuckert & Co. Siegersd. Werke Siemens Halske Siemens Glas Staßf. Chem. do. Portl. Z. Stock R. & Co. Stöhr & Co. Kg. Stolberg. Zink. StollwerckGebr. Stralsund.Spielk Südd. Zucker Svenska  Tack & Cie. Tempelh. Feld Phöris V. Oelf. Tietz Leonh. Trachenb. Zuck.	83 38 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 138 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 6 90 159 <sup>3</sup> / <sub>4</sub> 144 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 46 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 179 93 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 38 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 36 <sup>2</sup> / <sub>4</sub> 169 128 <sup>3</sup> / <sub>2</sub> 252 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 39 54 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 118 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 38	299 316/8 83 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> 138 6 90 7 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 158 158 158 158 47 1777/8 94 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 35 46 74 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 92 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 169 242 97 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 35 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 53 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> 15 <sup>1</sup> / <sub>8</sub>	Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera Chade 6%  Renten-  Dt. Ablösungsanl do. Auslossch. do. Schutzgeb. A- 6% Dt. wertbest.	77 154 30 691/ <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88 182 130 55/ <sub>8</sub> 1064 100

	omon r. chem.	100	190	
	Varz. Papiert.	1554/4	1551/4	80
	Ver. Berl. Mört.	1000	60	201
	do. Dtsch. Nickw.	1071/2	107	20
	do. Glanzstoff	116	116	80
	do. M. Tuchf.	351/2	34	de
	do. M. Tuchi.	577/8		80
	do. Stahlwerke		57	(
	do. Schimisch.Z.	981/2	100	de
	do. Schmirg.M.	25	251/4	71
	do. Smyrna T.	150	109	1
	Viktoriawerke	421/2	44	71
	Vogel Tel. Dr.	441/2	144	
	Vogel Tel. Dr. Vogtl. Masch. do. Tüllfabr.	351/2	367/8	. (
	do Williaha	47	471/4	80
В	do. Tumabr.	PER PER	140.12	G
		120		de
	Wanderer W.	59	159	de
	Wayss&Freytag	371/4	36	de
3	Wenderoth	5034	563/4	de
	Westereg. Alk.	1611/2	166	30
	Westfäl. Draht	681/2	681/2	13.
	Westial. Drait	421/4	421/2	
	Wicking Portl.Z.			
	Wunderlich & C.	60	60	
		611/2	10441	70
	Zeitz Masch.		611/2	180
	Zeiß-Ikon	851/4	851/2	
	Zellstoff-Ver.	41	42	
	do. Waldhof	1021/2	1017/8	
	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE			L
	*			1
	Neu-Guinea	275	1975	80
	Otavi	32	275 311/2	60
			107-12	0
		7216	7471-	
	Schantung	731/8	747/8	80
		731/8	747/8	80
	Schantung		747/8	80
			747/8	80
	Schantung		747/8	80
	Unnotierto Dt. Gasolin	e Wei	747/8	80
	Unnotierto Dt. Gasolin Dt. Petroleum	e Wei	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>   66	80
	Unnotierto Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift	66 77	747/s rte	80
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw, Rheydt	66 77 154	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub>   66	
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw, Rheydt	66 77 154 30	747/s rte	8º
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert	66 77 154	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66  77  151	
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann	66 77 154 30	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66 77 151 70 - 69	BiCa
	Unnotierto Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66 77 151 70 - 69 180	Bi Ca
	Unnotiert  Dt. Gasolin  Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66 77 151 70 - 69 180 51	Bi Ca
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb.	666 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66 77 151 70 - 69 180 51 189	Bi Ca De El Fe
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandel	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34	747/s rte 666 777 151 70 – 69 180 51 189 34	Bi Ca De El Fe
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb.	666 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51	74 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> rte  66 77 151 70 - 69 180 51 189	Bi Ca
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandel	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s rte 666 777 151 70 – 69 180 51 189 34	Br Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca C
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s  rte  66  77  151  70 - 69  180  51  189  34  36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>	Br Ca De El Fe Fr Gr
	Unnotierto Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  ** Nationalfilm	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s rte 666 777 151 70 – 69 180 51 189 34	Br Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca C
	Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s  rte  66  77  151  70 - 69  180  51  189  34  36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 100	Br Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca Ca C
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto ** Nationalfilm Ufa	66 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s  rte  66  77  151  70 - 69  180  51  189  34  36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 100	Br Car De Fre Fre Grid He
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali	66 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s   666   77   151   70 - 69   189   34   36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>   100   88	Br Ca De Fe Fl Fr Gh
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  2 Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali	66 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/s 66 77 151 70 – 69 189 34 36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 100 88	Bi Cas Fi Fi Fi Gi Hi Ki Ki
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali	66 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36	747/s   666   77   151   70 - 69   189   34   36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>   100   88	Bi Ca
	Unnotierto Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche &Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto * Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall	666 77 154 30 69½ 180 51 189 34 36 100 88	747/s   66   77   151   70 – 69   180   51   189   34   36 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>   100   88	Br Ca De El Fr Griff Hick Kill Min
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto *Autionalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord.	666 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/8   666   777   151   70 - 69   189   34   361/2   100   88   172   129   54/2   154/2	Brace File Fee File File File File File File
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/s   666   777   151   70 - 69   180   34   361/2   100   88   172   129   51/2   108	Br Ca
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistiff Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto *Autionalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord.	666 777 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/8   666   777   151   70 - 69   189   34   361/2   100   88   172   129   54/2   154/2	Brace File Fee File File File File File File
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Oehringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  ** Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/s   666   77   151   180   180   180   34   361/2   100   88   172   108   100	Br Ca
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Oehringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  ** Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/s   666   777   151   70 - 69   180   34   361/2   100   88   172   129   51/2   108	Br Ca
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto Nationalfilm Ufa Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko	666 77 154 30 69 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> 180 51 189 34 36 100 88	747/s   666   77   151   180   180   180   34   361/2   100   88   172   108   100	Br Ca
	Schantung  Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandei Stoewer Auto Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera  Chade 60%	66 66 77 154 30 66942 189 34 36 100 88 182 130 16642 100	747/s	Br Ca
	Schantung  Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandei Stoewer Auto Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera  Chade 60%	66 66 77 154 30 66942 189 34 36 100 88 182 130 16642 100	747/s	Brace
	Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Oehringen Bgb. Scneidemandel Stoewer Auto  ** Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera	66 66 77 154 30 66942 189 34 36 100 88 182 130 16642 100	747/s	Brace
	Schantung  Unnotiert  Dt. Gasolin Dt. Petroleum Faber Bleistift Kabelw. Rheydt Lerche & Nippert Linke Hofmann Manoli Neckarsulm Ochringen Bgb. Scheidemandei Stoewer Auto Nationalfilm Ufa  Adler Kali Burbach Kali Wintershall Diamond ord. Kaoko Salitrera  Chade 60%	66 66 66 66 66 91/2 180 51 180 51 180 88 182 130 55/s 1061/2 100 Wert	747/s	Br Ca

981/4	97
	97,6
	97,10
	98
	981/2
87	86,9
7	
Anle	iha
Anie	ING
1134	11,3
i	38,3
233/8	231/2
31/8	3,15
4,3	4,85
1	4,3
41/4	4,3
81/6	88/6
	19,1
1,15	1,2
	1842
10,0	2078
End .	
2011- 1	604
	21.7
21,3	4375
470	40.0
	17,6
3,8	3,85
ELECTION !	11,7
1237	44,
151/8	15
	17,1
B. C.	
-	-
1	151/8

## breslauer Dorse

eslauer Baubank arlshütte eutscher Eisenhandel ektr. Werk Schles. ehr Wolff hr Wolf öther Maschinen austädter Zucker ruschwitz Textilwerke mm. Elektr. Sagar omm. Elektr. Sagan önigs- und Laurahütte eimecke eyer Kauffmann .-S. Eisenbahnb. eichelt-Aktien F

itgerswerke

	Breslau, den 24. Apr	il.
32	Schles. Feuerversich.	235
-	Schles. Elektr. Gas lt. B	140
-	Schles. Leinen	6
69	Schles. Portland-Cement	89
-	Schles. Textilwerke	7,10
129	Perr. Akt. Ges. Gräbsch.	451/2
-	Zuckerfabrik Fröbeln	-
-	do. Haynau	85
61/2	do. Neustadt	-
-	do. Schottwitz	
61	6% Bresl. Kohlenwertanl.	19
60	5% Schles. Landschaftl.	
38	Roggen-Pfandbriefe	6,62
	8%Niederschl.Prov.Anl.28	-
26	8% Bresl. Stadtanl. 28 II	-
43	8% Schl. landsch. Goldpfb	r
71	7% do.	-
-400	The state of the s	

### Valuten-Freiverkehr

Berlin, den 24. April. Polnische Noten: Warschau 925-47,125, Kattowitz 46,925-47,125, Posen 46,925-47,125 Zloty 46,825-47,225, KL Zloty

Diskontsätze Reichsbank 5%. New York 2%, Zürich 2%, Brüssei 2½% Prag 4%, London 3%, Paris 2%, Warschau 7½%,

# Die Bedeutung der Isthilse für die Gesamtwirtschaft

Rrupp bon Bohlen fpricht bor der Induftrie-Bant

Telegraphische Melbung

Berlin, 24. April. In der Generalversamm- Senderson für die Abrüstung lung der Bank für Deutsche Industrienbligationen, Berlin, iprach ber Borfitenbe bes Auffichtsvates Dr. Krupp von Bohlen und Salbach über die Tätigkeit des Inftitutes. Er führte dabei

"Wenn es der Bank gelungen fei, ihre Aufgabe zu erfüllen, jo habe bas in hobem Mage an dem Geifte vertrauensvoller Zusammenarbeit zwischen bem ausländischen und beutschen Teil bes Auffichtsrates gelegen. In dem Geset über bie Dfthilfe habe bie Reichsregierung geglaubt, für eine furge Zeit noch die Aufbringung, d. h. eine besonbere Leiftungspilicht bon Induftrie, Sandel und Gemerbe aufrecht erhalten gu follen. Etwa 12 000 Betriebe mit einem Betriebsbermogen bon mehr als 500 000 Reichsmark follen im Laufe bon fünf Jahren 600 Millionen gu bem borhanbenen Bermögen ber Bant beiftenern, um fie in die Lage zu jegen, Krebite an die notleibende Landwirtschaft in ben öftlichen Gebieten fomie an fleine und mittlere gewerbliche Betriebe ju gewähren. Die Wirtschaft habe bies ichwere Opfer auf fich genommen, weil

### fie bas große Ziel ber Dithilfe als richtig angesehen

bobe. Andererseits muffe alles aufgeboten werben, was der Wieberherftellung ber Rentabilität ber Sandwirtschaft forberlich fein könne, ba fonft auch die großen über die Bank ber Landwirtschaft auguführenben Mittel nutlog bertan fein

Meber die Bedeutung der gewerblichen Krebithilfe, die burch bas Industriebankgeset über ben engeren Kreis ber Oftgebiete hinaus auf das gefamte Land ausgedehnt worden fei, erklärte ber Redner, daß auch die mittlere und kleine Induftrie bon höchfter Bebentung für die Gesamtleiftung ber Volkswirtschaft sei. Deutschlands bolkswirtschaftliches Geschick würde nicht ausichlieglich bon wenigen Großbetrieben bestimmt. Um innerbeutschen Probuttionsprozeg nehme eine Ungahl mittlerer und kleiner Wirtschaftsexistensen teil, die in ihrer Befamtheit ben großen die Waage halten, auf Sondergebieten der Erzeugung und bes Warenaustausches sogar überwiegen. Auch ihre Stärfung biene ben Intereffen ber Gesamtheit. Schließlich hob ber Rebner noch hervor, daß die Wieberbelebung ber Wirtschaft im Osten ber Ansgangspunkt zu einer Erstartung bes gesamten inneren Marktes werden fonne.

London, 24. April. Beim Jahresbankett bes Bereins Ausländischer Preffe hielt Staatsielre-Vereins Ausländischer Presse hielt Staatsiekretär Hen ber son eine Rede. Unter Bezugnahme auf die kommende Abrüft ung Itonsferenz erklärte Benderson, es nüße nichts, du bebaupten, daß der Neib, der Argwohn, das Mißtrauen und die Unsicherheit überwunden seien. Sie werden es vielleicht niemals sein, wenn das im Bersailler Vertrag und in der Völkerbundslatzung vorgesehene Werk der Abrüstung nicht vollendet werden könne, nud wenn die Nationen den seierlich eingegangenen Verpslichtungen kein Vertrauen mehr entgegenbringen könnten. Es Vertrauen mehr entgegenbringen könnten. Es iei unmöglich, die Bedentung zu überschäßen, die Großbritannien dem Erfolg der Abrüftungskon-ferenz beimäße. Ein Erfolg der Abrüftungskonferenz werbe mehr als alles andere bazu beitra-gen, die Birtschaftsfrise zu vermindern. Das Interesse, bas Großbritannien dem Frie den entgegenbringe, habe seine Volitik in der Frage bes Rheinlandes und in anderen ähnlichen Fragen, sowie bei ben frangöfisch-italienischen Flottenbesprechungen bestimmt.

### Drummonds Befprechungen in Berlin

(Telegraphische Melbung)

Berlin, 24. April. Die Befprechungen mit Dr. Curtius, gu benen ber Generalfefretar bes Bölkerbundes nach Berlin gekommen ift, beziehen fich auf die Borbereitung bes Programms ber Maitagung bes Bolferbunderates, wie Gir Eric Drummond ja auch in anderen europäischen Sauptitäbten Besuch gemacht hat. Dagu fommt wohl auch noch die Besprechung gewisser Per= fonalfragen in ber Genfer Berwaltung.

### Spaniens Außenminister Lerroug tommt nach Genf

(Telegraphifche Melbung)

Mabrib, 24. Abril. Der neue Außenminister errbug wird Spanien auf ber im Mai statt-indenden Bölkerbundstagung in Genf vertreten. Die Wahlen zu ben Verfassunggebenden Cortessollen im Laufe des Juni stattfinden. Das Wahlalter ist von 25 Jahren auf 23 herab-

Der nene Berliner Sherburgermeister Dr. Sahm wurde bom Reichspräsibenten und vom Breußischen Innenminister

# Der lette Att des Dramas "Schönebed"

(Telegraphifche Melbung)

Berlin, 24. April. Der Tod der Frau Banfier Weber, die sich in der Kähe von Rapallo mit Veronal vergiftet hat, weckt die
Erinnerung an einen der größten Senfation 3 prozesse der letzten Jahrschnte.
Frau Weber, die aus einer wohlhabenden Görlike r Familie stammt wer in ertter Webe mit liger Familie stammt, war in erster She mit dem Major von Schönebeck vom Dragoner-regiment Nr. 10 in Allenstein verheiratet. Dieser Major von Schönebeck wurde am 2. Weihnachtsseiertag 1906 von Mörderhand erschofsen in seiner Allensteiner Wohnung awsgefunden. Als Mörder wurde ein anderer Offizier, der Artilleriehauptmann von Göben, ermittelt, der unter erdrückenden Beweisen die Tat ein gestand. Hande Generalstad angehört hatte, galt als außerordentlich befähigter Offizier. Als er zum Frontdienst nach Allenstein kommandiert wurde, trat er in nähere Beziehungen zu Fran von Schöne beed und geriet schließlich in Sörrigkeit zu ihr. Die schöne, elegante und sehr lebenslustige Frau, deren Ehe mit dem alternden Major nicht glücklich war, dat ihren Geliebten immer dringender, sie von ihrem Gatten zu bestreien und nachtsfeiertag 1906 von Mörderhand erich of

### nahm ihm am Weihnachtsabend 1906 unter dem Beihnachtsbaum den Schwur ab, ihren Mann gu toten.

Samptmann von Göben schlich sich in der solgenden Nacht in das Haus ein. Der Major, der jemanden auf der Treppe gehört hatte, trat mit einem Revolver in der Hand auf den Korridor und sah sich plötzlich von Göben gegenüber, der sofort einen Schuß abgab. Die Rugel brang dem Major in die Stirn und tötete ihn auf der Stelle. Die Tat wurde daburch aufgeklärt, daß man in der Wohnung nan Gähange man in der Wohnung von Göbens eine ichwarze Maste fand, die der Mörder bei der Tat bor bem Gesicht getragen hatte.

### Bon Göben wurde verhaftet, und beging in der Untersuchungshaft Gelbit= mord.

Muf Grund feines Geftandniffes wurde Frau bon Schönebed unter der Beidulbigung, ihren Geliebten zu dem Mord angestiftet 31 haben, verhaftet. Der Prozeß gegen sie, der in aller Welt Aussehen erregte, konnte jedoch nicht zu Ende gesührt werden, da die Angeklagte während der Berhandlung einen Selbstmorden der Ausband in der unwirzend der Vernahm. Man brachte sie in ein vermisten General wied Frigestellt wurde, Daraushin mußte das Versen ent führt worden ist.

Der Schiedsfpruch für die Rordwestgruppe, der bon ben Angestelltenverbanden abgelehnt worben war, wurde bon ben Arbeitgebern angenommen.

Der frühere spanische König Alfons XIII. wurde vom englischen König auf Schlof Binbsor empfangen.

Chinesische Banditen sprengten zwei Dampf-fähren, beren Bennher die Zahlung ber gesorber-ten "Schuhabgabe" berweigerten, mit Bomben in die Luft. Dabei wurden 60 Personen getötet.

### Beiuchstag in der Reichstanzlei

(Telegraphische Melbung)

Berlin, 24. April. Nachdem am Donnerstag der amerikanische Botschafter Sackett beim Reichskanzler gewesen ist, um sich von ihm vor seiner Abreise nach Amerika über die beutsche Ansseiner Abreise nach Amerika über die deutsche Antassung der Reparationsfrage unterrichten zu lassen, war am Freitag ganz allgemein in der Reichskanzlei großer Be iuch bag. Junächkt machte der neue japanische Botschafter seinen Antrittsbesuch. Dann empfing der Reichskanzler den Führer der Deutschen Bolkspartei Dr. Din geled et, Fras Westanzler den Vöhrer der Deutschen Bolkspartei Dr. Din geled et, Fras Westanzler den Vöhrer und noch Vertreter anderer Reichskaßgrudetiven und noch Vertreter anf die Feststellung gelegt, das es sich nicht um eine der Parteisührerbeldrechungen handelt, die nicht gerade in bester Erschungen daß es sich nicht um eine der Parteisührerbesprechungen handelt, die nicht gerade in bester Ereinnerung siehen, sondern um persönliche Aussiprachen don Mann zu Mann. Offendar soll alles vermieden werden, was der Opposition Anslaß zu der in der Tat un begründeten Behauptung geben könnte, daß der Reichstanzler sich unter den Einfluß der Parteien begebe, bevor die Verhandlungen des Kadinetts begonnen haben.

Raris. Der chemaliae Oberfommandierende der Aheinarmee, Seweral Guillaumat, erlitt auf einer Inspektionsreise in Maroko, auf der Strede von Marakesch nach Agadir, eine Autopanne in der unwirklichten Gegend des Hoch atlas. Bisher ift es noch nicht gelungen, ben vermißten General wiederzufinden, man rechnet bamit, daß er von aufftandischen Gingeborenen

Seife "Meine Sorte" schäumt herrlich und wäscht alles



Die neuesten Lyon : Schnitte erhalten Sie bei Emanuel Foerster, Beuthen, Gleiwitzer Str. 26



# Reparationsbank lehnt Diskontierung der deutschen Russenwechsel ab

Wieder einmal zeigt es sich, wie berechtigt der Reichsbank - abgelehnt. Eine kleine Kondie Klagen Deutschlands sind, daß die Reparationsbank Deutschland gegenüber völlig versagt. Sie vergißt immer wieder, daß die deutsche Zustimmung zum Youngplan unter der Voraussetzung erfolgte, die der Bank für Internationalen Zahlungsausgleich übergebenen Gelder würden für die Erschließung neuer Märkte verwendet werden, um Deutschland aus Exporterlösen die Aufbringung seiner gewaltigen Repara-rationslasten zu erleichtern. In zwei Fällen hat jetzt die Reparationsbank von neuem versagt. In der letzten Verwaltungsratssitzung im Februar war die Bank ermächtigt worden, 25 Millionen Dollar Kredite für einen Zeitraum von sechs Monaten bis zu zwei Jahren zu gewähren. Das Programm hieß: Umwandlung kurzfristiger in mittelfristige Kredite zur Stärkung der europäischen Wirtschaft. Und was ist geschehen? In der jetzt stattgehabten Verwaltungsratssitzung sprach man wieder über diesen wichtigen Programmpunkt, aber zu praktischen Ergebnissen ist man wieder nicht gekommen. Und noch in einem anderen Punkte hat die Reparationsbank versagt: sie hat die Rediskontierung russischer Regierungswechsel, die mit 70 Prozent Garantie des Deutschen Reiches versehen sind entgegen dem Antrage einer deutschen Großbank - anscheinend der Golddiskontbank, des Tochterinstituts

zession hat man freilich gewährt: dem deutschen Institut wurde ein Lombard-Depot gewährt. Der Antrag auf Rediskontierung der deutschen Russenwechsel wurde mit der Begrün-dung abgelehnt, Rußland habe seine Währung bisher noch nicht stabilisiert. Das ist zweifellos richtig, die russische Währung ist sogar durch Erhöhung der ungedeckten Staatskassenscheine in den letzten Monaten stark "verwässert" wor-Aber der Hauptgrund für die Ablehnung der Rediskontierung der deutschen Russenwech sel ist zweifellos darin zu sehen, daß Frankreich und England die Ausdehnug des deutschen Rußlandgeschäftes mit scheelen Augen ansehen.

Es zeigt sich immer wieder, daß der französische Generaldirektor der Reparationsbank, Quesnay, in erster Reihe an die franzö-sischen Interessen denkt. Es wäre Pflicht der Reparationsbank gewesen, den deutschen Export durch Beihilfe bei der Finanzierung der Russenaufträge zu unterstützen. Nebenrung der Russenautträge zu unterstützen. Neben-bei mag auch wohl bei der ablehnenden Haltung der nichtdeutschen Mitglieder der Reparations-bank der Wunsch Frankreichs und Englands mitgesprochen haben, auf Rußland einen Druck bei den Verhandlungen über die russischen Vorkriegsschulden auszuüben. Alles in allem: die Reparationsbank hat auch in diesem Falle die eingegangene Verpflichtung des deut Falle die eingegangene Verpflichtung, den deutschen Export zu unterstützen, nicht erfüllt. (Ht.)

# Berliner Produktenmarkt

Ruhig, aber stetig

Berlin, 24. April. Im handelsrechtlichen Lieferungsgeschäft machte sich nach den gestrigen Rückgängen eine Erholung geltend, die Preisbesserungen im Ausmaße von etwa einer Mark zur Folge hatte und von der Brotgetreide und Hafer gleichmäßig profitierten. Am Promptmarkte bleibt die Umsatztätigkeit gering da einerseits das Inlandsangebot sich kaum nennenswert verändert hat, andererseits die Nachfrage auch keine Belebung erfahren hat. Die Preise waren für beide Brotgetreidearten gut behauptet, allerdings gestaltet sich der Absatz von Weizen recht schleppend, während für Roggen die schwach versorgten Provinzmühlen nach wie vor Käufer sind. Weizen- und Roggenmehle werden zu wenig veränderten Preisen nur Nir den laufenden Bedarf gekauft. Hafer und Gerste liegen ruhig aber stetig.

### Berliner Produktenbörse

1701	ARRAS		CHILLECTIO	0.00
			Berlin, 24	. April 1931
Weizen Märkisch	Mai	287 - 288 301 <sup>2</sup> / <sub>2</sub> - 302	Weizenkleie Weizenkleiemelas Tendenz stetig	14—14 <sup>1</sup> / <sub>4</sub>
Fendenz	Juli Sept. etwas	2981/2-299 2521/4 fester	Roggenkleie Tendeuz: fest für 100 kg brutto in M. frei	
Roggen Märkisch	Mai Juli Sept.	196 – 198 2061/2 2011/2 1891/2	Raps Tendenz: für 1000 kg in M. Leinsaat Tendenz: für 1000 kg	ab Stationen
Gerste Braugers Futterger Industries Tendenz:	ste und gerste	- 230 = 244	Viktoriaerbsen Kl. Speiseerbsen Futtererbsen Peluschken Ackerbohnen	24,00 - 29,00 23,00 - 27,00 19,00 - 21,00 25,00 - 30,00 19,00 - 21,00 23,00 - 26,00
Hafer Märkische Tendenz:	Mai Juli Sept.	186—190 196—196 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> 202	Wicken Blaue Lupinen Gelbe Lupinen Serradelle alte neue Rapskuchen Leinkuchen	13,50 - 15,50 22,00 - 26,00 - 66,00 - 70,00 9.8 - 10,2 14,10 - 14,30
Mais Plata Rumänisc		ab Stationen  _ in M.	Trockenschnitze) prompt Sojaschrot Kartoffelflocken für 100 kg in M. a	8,00—8,20 14.00—14,80 15,50 – 16,00 b Abladestat
Weizenn Tendenz:	nehl ruhig	341/2-401/2	märkische Station Berliner Markt pe	
Feinste M	M. frei larken ü	einschl. Sack Berlin b. Notiz bez.	do. rote Odenwälder blaue do. gelbfl	-
Roggens Lieferung Tendenz		27—291/4	do. Nierer Fabrikkartoffeln pro Stärkeproz	-

### Rerliner Viehmarkt

Delillel A	Elillaikt
	Berlin, den 24. April 1931
	Bezahlt für 50 kg
Ochs	en Lebendgewicht
a) vollfleisch. ausgemästete hö	
wertes 1. jüngere 2. ältere	47-50
b) sonstige vollfleischige 1. jü	ingere 45-47
e) leischige	tere
d) gering genährte	36-38
Bullé	n
a) jüngere vollfleischige höchst	ten Schlachtwertes 43-45
b) sonstige vollfleischige oder	
c) fleischige d) gering genährte	38-40
Kuhe	0
a) jüngere vollfleischige höchste	
b) sonstige vollfleischige oder	
c) fleischige d) gering genährte	28-26
Färse	
a vollfleisch. ausgemästete hö	
wertes	42-46
b) vollfleischige	38-41
c) fleischige	38 – 36
Fress	
a) mäßig genährtes Jungvieh	. 35-401

		1 5
Kälber  a) Doppellender bester Mast	- 48-63 30-45	HERS
Schafe		20
a) Mastlämmer und jüngere Masthammel 1) Weidemast 2) Stallmasi b) mittlere Mastlämmer, ältere Masthammel c) gut genährte Schafe d) fleischiges Schafvieh e) gering genährtes Schafvieh	44-48 40-43 32-35 33-38 25-30	SSSSTV
Schweine		
a) Fettschweine über 300 Pfd. Lebendgewicht b) vollfl. Schweine v. ca. 240 – 300 Pfd. Lebendgew. c) vollfl. Schweine v. ca. 200 – 240 Pfd. Lebendgew. d) vollfl. Schweine v. ca. 160 – 200 Pfd. Lebendgew. e) fleisch. Schweine v. ca. 120 – 160 Pfd. Lebendgew. f) fleisch. Schweine unter 120 Pfd. Lebendgew.	45-46 45-46 44-45 41-44 38-41	

Kuhe und Fürsen 1979, Kälber 1825, Schale 5674, Ziegen — Schweine 1231. Zum Schlachthof direkt seit letztem Viehmarkt 1258, Auslandsschweine 461.

Marktverlauf: Die Seuchensperre drückte auf den gesamten Markt, Kälber, Exporthandel gedrückt, sonst ruhig, Schafe schleppend, Schweine ruhig.

Die Preise sind Marktpreise für nüchtern gewogene Tiere und schließen sämtliche Spesen des Handels ab Stall für Fracht, Markt- und Verkaufskosten, Umsatzsteuer sowie den natürlichen Gewichtsverlust ein, müssen sich also wesentlich über die Stallpreise erheben.

### Breslauer Produktenmarkt

Leicht befestigt

Breslau, 24. April. Die Tendenz für Brotgetreide, die sich am gestrigen Nachmittag und heutigen Vormittag noch abschwächte, konnte sich im Laufe der Börse leicht befestigen. Für Roggen werden unveränderte Preise zu gestern geboten. We i zen dagegen notierte 1—2 Mark schwächer. Hafer ist nach wie vor fest, ohne Angebot, das gleiche gilt für Gersten. Neue Wintergerste ist vermehrt angeboten und gehandelt. Am Futtermittelmarkt ist keine Veränderung zu verzeichnen, doch halten die Käufer infolge der warmen Witterung zu-rück. Der übrige Markt lag unverändert.

### Breslauer Produktenbörse

	24. 4.	23. 4.
Weizen (schlesischer)		
Hektolitergewicht v. 74 kg	28.70	29,10
. 76	29.00	29,40
72	28,20	28.60
Sommerweizen		-
Roggen (schlesischer)		
Hektolitergewicht v. 70,5 kg	20,10	20,20
. 72,5		
68.5	19,60	19,70
Hafer, mittlerer Art und Güte	18,80	18,80
Braugerste, feinste	25,00	25,00
gute	23,50	23,50
Sommergerste, mittl. Art u. Güte	23,00	23,00
Wintergerste	21,50	21,50

	Hülsen	früe	hte	Cendenz	: stet	ig	
100	24. 4.	21.	4.			24. 4.	
ViktErbs. gelb.Erbs.m.	28-30	28-3	30	Pferdeb		19 20 21 24	19 20 20-24
kl.geib.Erbs. grüne Erbs. weiße Bohn.	30-31 26-27	30-3 26-2		Peluschken gelbe Lupin. blaue Lupin.		28-30 23 25 14,5-15,5	28 30 23 25 14,5-15,
	Futte	rmi	ttel	Tenden	z fes	t	
			24	1. 4.	21.	4.	
	izenkleie		131/	- 141/4	131/4	- 141/4	

Roggenkleie Gerstenkleie	133/4-143/4	133/4-1	43/4					
Rauhfutter Tendenz: gefragt								
	HE SHOOT I	24. 4.	21. 4.					
Roggen-Weizenstroh	drahtgepr.	0,85	0,85					
	hindfron	0,65	0,65					
Gerste-Haterstroh dra	1,00	1,00						
, bin	dfadgepr.	0,80	0,80					
Roggenstroh Breitdru	1,30	1,30						
Heu, gesund, trocken	MINE	2,30	2,30					
Heu, gut, gesund, troc	ken	2,60	2,60					
Heu, gut, gesund, troe	oken, all	7	-					
Heu. gut, gesund, troc	ken neu	- 1	300					
Mehl Tendenz: ruhig								

\*) 65% iges 1 RM teurer, 60% iges 2 RM teurer.

40,50

40.75

Weizenmehl (Type 70%) Roggenmehl\*) (Type 70%)

### Metalle

Berlin, 24. April. Elektrolytkupfer wirebars, promt eif Hamburg, Bremen oder Rotterdam. Für 100 kg in RM: 93%.

Berlin, 24. April. Kupfer 82 B., 81 G. Blei 24 B., 231/4 G. Zink 23 B., 21 G.

London, 24. April. Kupfer: Tendenz gut behauptet. Standard per Kasse 42%—42<sup>11</sup>/16, drei Monate 43¼—43<sup>5</sup>/16, Settl. Preis 42%, Elektrolyt 45½—46, best selected 43½—44¾, Elektrowirebars 46. Zinn: Tendenz stetig. Standard per Kasse 111—111½, drei Monate 112%—112½, Settl. Preis 111, Banka 114½, Straits 113¼. Blei: Tendenz willig. Ausländ. prompt 12½, entf. Sichten 12¼, Settl. Preis 12½, Zink: Tendenz willig. Gewöhnl. prompt 11, entf. Sichten denz willig. Gewöhnl. prompt 11, entf. Sichten 11%, Settl. Preis 11. Quecksilber 22%, Wolframerz c. i. f. 13½, Silber 13¼, Lieferung 13³/161

### Devisenmarkt

Für drahtlose	24.	4.	23. 4.	
Auszahlung auf	Geld	Brief	Geld	Brief
Buenos Aires 1 P. Pes.	1.364	1,368	1,364	1,368
Canada 1 Canad. Doll.	4,192	4,200	4.194	4,202
Japan 1 Yen	2,073	2,077	2.073	2,077
Kairo 1 ägypt. Str.	20,91	20.95	20,91	20.95
Istambul 1 türk. St.	20,02		-	-
London 1 Pfd. St.	20.393	20,433	20,388	20,428
New York 1 Doll.	4.1945	4,2025	4,1950	4,2030
Rio de Janeiro 1 Milr.	0,311	0,313	0,300	0,302
Uruguay 1 Gold Pes.	2,767	2,773	2,757	2,763
AmstdRottd. 100 Gl.	168,53	168,87	168,48	168,82
Athen 100 Drchm.	5,437	5,447	5,435	5,445
Brüssel-Antw. 100 Bl.	58.32	58,44	58,31	58,43
Bukarest 100 Lei	2,496	2,500	2,496	2,500
Budapest 100 Pengö	73,13	73,27	73,12	73,26
Danzig 100 Gulden	81,54	81,70	81,51	81,67
Helsingf. 100 finnl. M.	10,554	10,574	10,556	10,576
Italien 100 Lire	21,97	22,01	21,97	22,01
Jugoslawien 100 Din.	7,379	7,393	7,377	7,391
Kowno	41,87	41,95	41,91	41,99
Kopenhagen 100 Kr.	112,25	112,47	112,22	112,44
Lissabon 100 Escudo	18,84	18,88	18,84	18,88
Oslo 100 Kr.	112,25	112,47	112,22	112,44
Paris 100 Frc.	16,393	16,433	16,40	16,44
Prag 100 Kr.	12,421	12,441	12,425	12,445
Reykjavik 100 isl. Kr.	92,03	92,21	92,03	92,21
Riga 100 Latts	80,76	80,92	80,76	80,92
Schweiz 100 Frc.	80,795	80,955	80,815	80,975
Sofia 100 Leva	3,040	3.046	3,040	3,046
Spanien 100 Peseten	42,36	42,44	41,81	41.89
Stockholm 100 Kr.	112,37	112,59	112,36	112,58
Talinn 100 estn. Kr.	111,66	111,88	111,66	111,88
Wien 100 Schill,	58,975	59,095	58,98	59,10

### Warschauer Börse

vom 24. April 1931 (in Złoty):

Bank Polski 128,00-129,00-128,50 Zw. Sp. Zarobk. 65,00 Lilpop 20,75 Starachowice 11,60

Devisen

Dollar 8,91. Dollar priv. 8,90 8,91, New York 8,916 New York Kabel 8,924, London 43,39, Paris 34,894, Wien 125,46, Belgien 124,13, Prag 26,43, Italien 46,75, Schweiz 171,96, Bukarest 5,314, Berlin 212,55, Pos. Investitionsanleihe 4proz, 90,00—90,25, Dollaranleihe, 6proz., 72,50—73,00, Bauanleihe, 3proz., 47,25, Eisenbahnanleihe, 10proz., 105,00. Bodenkredite, 4½proz., 52,10—52,25. Tendenz in Aktien und Devisen uneinheitlich.

### Magdeburger Zuckernotierungen

### Rekordtiefstand des Zinkkurses

Nachdem wir in den letzten Wochen mehrfach den "niedrigsten" bisher erlebten Zinkkurs hatten, hat die gestrige Londoner Notiz mit rund 11 £ für eine Tonne Zink die niedrigste Zinknotiz seit 130 Jahren ergeben. Wie sich unter diesen Verhältnissen am Zinkmarkt eine Rentabilität der Betriebe bei der ungeheuren steuerlichen und sozialen Belastung der deutschen Werke herausarbeiten lassen soll, bleibt unerfindlich.

### Frankfurter Börse

Sehr still

Frankfurt a. M., 24. April. Die Frankfurter Abendbörse war sehr still. Aufträge fehlten. Auch der Kulissen verkehr war ohne Geschäft. Kurse kaum verändert. Zur ersten amtlichen Notiz wurden nur wenige Kurse festgestellt. Farben 151, Nordd. Lloyd 64½, AEG. 110, Reichsbahn-Vorzugsaktien 931/4. Im Freiverkehr notierten: Berliner Handelsgesellschaft 124, Darmstädter Bank 1371/2, Deutsche Bank

Privatdiskont 4% Prozent für beide Sichten.

und Disconto-Gesellschaft 107, Hapag 631/2. Aku 89, Bemberg 101½, Siemens 178, Deutsche Linoleum 92. Im Verlauf kaum belebt. Kurse durchweg auf Mittagshöhe. Schluß unverändert. Adea 92½, Barmer Bankverein 101½, Bayerische Adca 92%, Barmer Bankverein 101%, Bayerische Hypothekenbank 130, Berliner Handelsgesellschaft 123%, Commerzbank 118, Darmstädter Bank 137%, Dresdner Bank 107, Reichsbank 166%, Buderus 55, Chade 281, Daimler 32%, Deutsche Linoleum 92%, Licht und Kraft 126%, Farben 151, Felten 88, Phönix 61%, Aschersleben 157, Westeregeln 161, Mannesmann 79, Metallgesellschaft 73, Rütgerswerke 56, Tietz 118, Stahlverein 57%, I. G. Chemie Basel 181%.

### Amerikanische Weizenflut vor den Toren Europas

Aus Amerika kommt die Nachricht, der Farm-Board habe beschlossen, 275 Mill. Bushels Weizen auf den europäischen Markt zu werfen. Man nimmt an daß dadurch ein Wertverlust von 50 Prozent des gegenwärtigen Preises eintreten wird. Wenn sich die Nachricht bestätigt, hat man hierin eine echt amerikanische Maßnahme zu erblicken. Wird doch dadurch mit einem Federstrich hinter der gesamten Vergangenheit des derstrich hinter der gesamten Vergangenheit des Farm-Boards, der den Weizen im Durchschnitt zu 92 Cents je Bushel aufgekauft hatte, der Schlußstrich gezogen. Andererseits muß man zugeben, daß die Amerikaner den psychologisch richtigen Augenblick erfaßt haben, sich ihrer unverkäuflichen Ueberschüsse zu entledigen; denn Europa zeigte in letzter Zeit infolge Nachlassens seiner eigenen Vorräte größeres Interesse für amerikanischen Weizen. Deutschländ kann von diesen Plänen nur Nutzen. Deutschland kann von diesen Plänen nur Nutzen ziehen. Es wird in die Lage versetzt, zur Er-Magdeburg, 24. April. Tendenz stetig. April 6,95 B., 6,85 G. Mai 6,95 B., 6,90 G. August 7,50 B., 7,45 G. Oktober 7,65 B., 7,60 G. November 7,75 B., 7,70 G. Dezember 7,90 B., 7,85 Viehhaltung davon weitgehenden Nutzen G. März 1932 8,15 B., 8,10 G.

# Berliner Börse

Freundlich bei kleinen Umsätzen

Berlin, 24. April. Die heutige Börse eröffnete Kassamarkt zeigte bei zunehmendem Inter-in ausgesprochen freundlicher Stimmung. Die esse etwas freundlichere Haltung. Bei etwa in ausgesprochen freundlicher Stimmung. Die esse etwas freundlichere Haltung. Bei etwa Spekulation nahm im Hinblick auf den Ultimo 6 bis 8 Millionen Umsatz blieb der Privatdiskont Deckungen vor, die bei dem fast völlig fehlenden Angebot zu mehrprozentigen Kursbesserungen führten. Als stärker gebessert waren Ilse, Rheinische Braunkohlen, Bemberg, Aku und Schultheiß zu erwähnen, die bis zu 4% Prozent gewannen. Svenska zogen um weitere zehn Mark an. Bei den drei Kaliterminpapieren ist heute die Dividende vom Kurse abzuziehen, und unter Berücksichti gung dieses Umstandes ergaben sich für diese Werte Steigerungen von 3½ bis 4% Prozent. Auch Elektrische Lieferungen notierten heute ausschließlich Dividende, büßten jedoch über diesen Abzug hinausgehend 11/2 Prozent etwa ein. Außerdem lagen noch Metallgesellschaft, Bank elektrischer Werte, Eisenbahnverkehrsmittel und Allgemeine Licht und Kraft bis zu 2 Prozent schwächer.

Im Verlaufe blieb die Stimmung bei allerdings sehr ruhigem Geschäft freundlich, die Schwankungen betrugen nur Bruchteile eines Prozentes. Lediglich Mannesmann und Miag waren stärker gefragt; erstere zogen auf die bevorstehende Bilanzsitzung um mehr als 1 Prozent an. Auch Reichsbankanteile erfreuten eich etwas lebhafteren Interesses, Ganz allgemein war am Montanmarkt. der anfangs ziemlich vernachlässigt gelegen hatte, zeitweilig etwas Deckungsbegehr, angeblich für ausländische Rechnug, festzustellen. Anleihen gut gehalten. Ausländer geschäftslos, ländische Rechnug, festzustellen. Anleihen gut gehalten Ausländer geschäftslos, Pfandbriefe bei freundlicher Grundstim- Roggenmehl 40,50—44,50, Weizenmehl 52,—55. mung und sehr kleinem Geschäft nicht ganz ein Roggenkleie 24,50—25,50, Weizenkleie 24,50 heitlich, Reichsschuldbuchforderungen bis zu 1/2 Prozent anziehend. Von Devisen waren Pfunde weiter sehr fest, auch Madrid und Rio

unverändert. Der Reportgeldsatz erfuhr erwartungsgemäß eine Ermäßigung um ¼ Prozent, auf 6 Prozent.

Die Tendenz an der Nachbörse ist ruhig, aber behauptet.

### Breslauer Börse

Breslau, 24. April. Die Tendenz der heutigen Börse war fest. Das Geschäft hat sich verstärkt. Am Aktienmarkt zogen EW. Schlesien auf 69 an. Gebr. Junghans knapp behauptet, 291/2. Seit längerer Pause kamen Schles. Textil wieder zur Notiz, der Kurs stellte sich auf 7.10. Sonst wurden noch Liegnitz-Rawitsch A mit 21 gehandelt. Am Anleihemarkt waren Sprozentige Landschaftliche Goldpfandbriefe nachgebend, 98,35, 7prozentige behauptet, 93%. Liquidations-Landschaftliche Pfandbriefe notierten 88,70, die Anteilscheine 11,55. Liquidations-Bodenpfandbriefe etwas nachgebend, 911/2, die Anteilscheine 15%. Roggenpfandbriefe waren mit 6,62 im Verkehr. Der Altbesitz wurde etwas schwächer gehandelt, 57,60.

### Posener Produktenbörse

Posen, 24. April. Roggen 90 t Parität Posen 25,50, grobe Weizenkleie 25,50—26,50. Rest der Notierungen unverändert. Stimmung ruhig.

Verantwortlicher Redakteur Dr Fritz Seifter. Bielsko lagen fester, Paris weiter etwas leichter. Der Druck: Kirsch & Müller, Sp. ogr. odp., Beutken OS